

WOCHENBLATT

seit 1967

UNABHÄNGIGE ZEITUNG IM LANDKREIS KONSTANZ

» 85 JOBANGEBOTE ! SEITE: 9 - 12

23. JUNI 2021
WOCHE 25
SI/AUFLAGE 33.558
GESAMTAUFLAGE 86.319
SCHUTZGEBÜHR 1,20 €

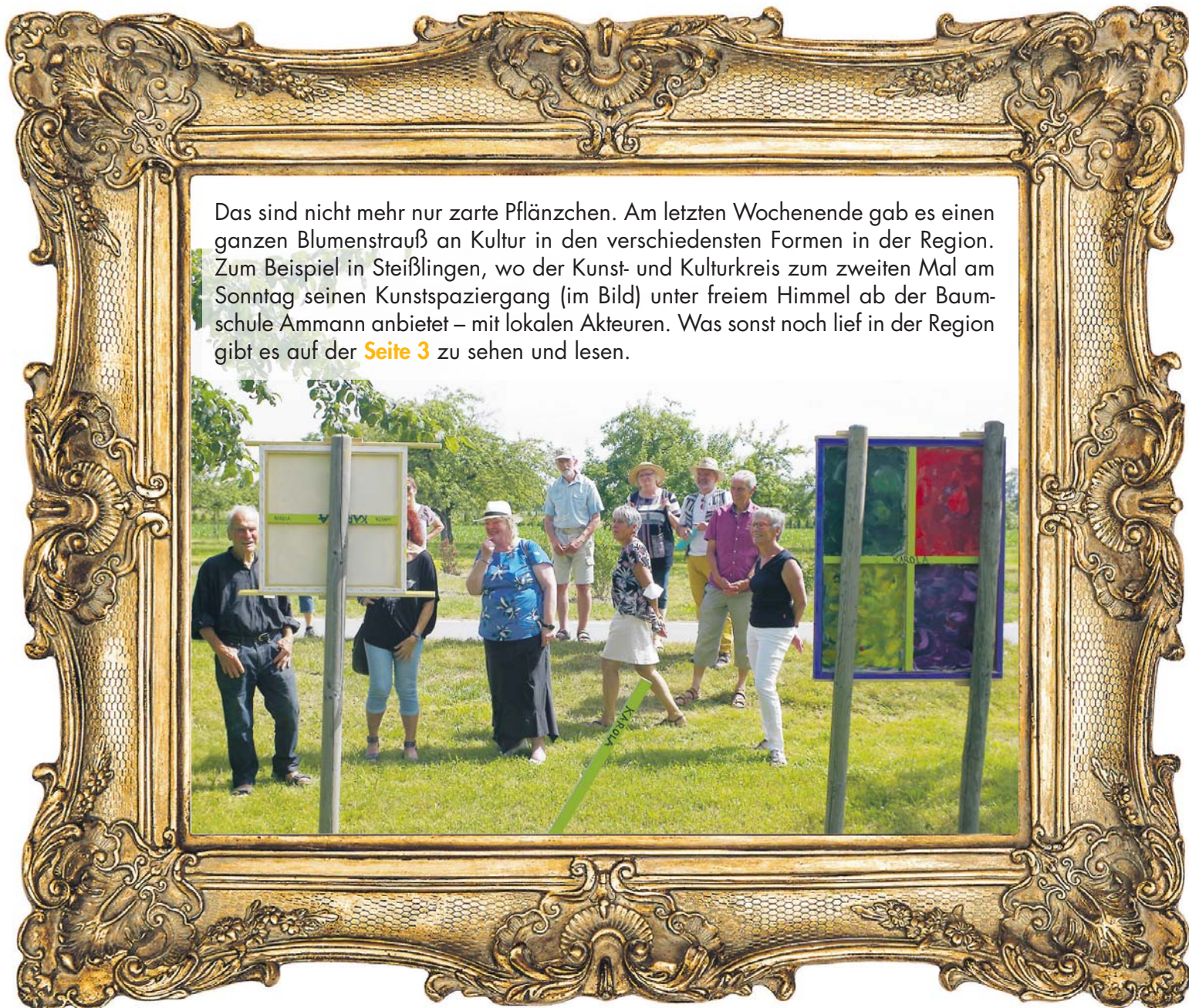
Aus der Region

Die Kultur kommt wieder zurück

INHALT:
 Viele Aktionen am Samstag in Singens City Seite 3
 Amtsblatt von Volkertshausen Seite 5
 Prof. Jan Harder leitet das Krebszentrum Singen Seite 7
 Spannende Pokalkrimis ohne Happy End Seite 13
 Gegenkandidat für Radolfzells OB Staab Seite 13



ZUR SACHE:
Kostbarkeiten
 Die 25. Kalenderwoche hat in der Corona-Geschichte des Landkreises Konstanz eine besondere Bedeutung. Denn genau vor einem Jahr war die Inzidenz bei null angekommen, für zwei Wochen. Am Dienstag ist der Landkreis laut dem Landesgesundheitsamt bei einem Inzidenzwert von 7,7 gelandet. »Inzwischen wissen wir schon viel mehr, was sich wo und wie genau abspielt im Infektionsgeschehen«, machte Landrat Danner am Dienstag deutlich. Doch für eine Entwarnung ist es ihm noch viel zu früh. Wie viele andere hat er sicher auch die zunehmende Sorglosigkeit rund um Public-Viewing und laue Sommernächte wahrgenommen, die stellenweise so wirkten, als hätte es diese Krise nie gegeben. Doch wir sollten die Kostbarkeit der neuen Freiheiten schätzen, gerade der vielfach vollzogene Neustart von Kultur hat gezeigt, wie das unser Leben bereichern kann. Und das sollten wir jetzt nicht aufs Spiel setzen. Es wird noch lange gehen, bis es »wie früher« sein wird. Oliver Fiedler fiedler@wochenblatt.net



Das sind nicht mehr nur zarte Pflänzchen. Am letzten Wochenende gab es einen ganzen Blumenstrauß an Kultur in den verschiedensten Formen in der Region. Zum Beispiel in Steißlingen, wo der Kunst- und Kulturkreis zum zweiten Mal am Sonntag seinen Kunstspaziergang (im Bild) unter freiem Himmel ab der Baum-schule Ammann anbietet – mit lokalen Akteuren. Was sonst noch lief in der Region gibt es auf der **Seite 3** zu sehen und lesen.

Landkreis

Sorge vor Delta-Welle

Eigentlich ist in Sachen Corona derzeit Entspannung angesagt im Landkreis. »Wir hatten seit sehr langer Zeit wieder das erste Wochenende, wo es im Hegau-Bodensee-Klinikum keine Patienten mit Covid-19 gab«, sagte der **Medizinische Leiter Prof. Frank Hinder** am Dienstag im Krisenstab. Erstmals wurde auch am Dienstag kein neuer positiver Test gemeldet, die Zahl der als Infizierte geführten Personen ist auf 56 abgesunken, der Inzidenzwert auf 7,7. 184.297 Personen wurden im Landkreis inzwischen das erste oder zweite Mal geimpft. Trotzdem werden die globalen

Entwicklungen angesichts der Ausbreitung der Delta-Variante mit Sorge verfolgt. Wie Prof. Hinder sagte, wird es nicht die Frage sein, ob, sondern wann das Virus auch im Landkreis aufträte. Nach den ihm zur Verfügung stehenden Berichten sind dadurch Kinder viel stärker gefährdet und das bedeutet, dass sich dann auch die Kliniken mit schwer erkrankten Kindern beschäftigen müssten. Deshalb sollten die Sommermonate genutzt werden, damit durch die Impfungen auch junger Menschen geschützter sind, so der Appell dieser Tage von **Landrat Zeno Danner**.

HERZLICH ♥ ILLKOMMEN IN SINGEN

Endlich ein Wiedersehen in Singen!
 Wir freuen uns auf die Begegnung mit unseren Gästen und Kunden.

Jeden **Samstag von 11:00 Uhr bis 15:00 Uhr** Unterhaltung, Thementage, Überraschungen in der Innenstadt

Samstag, 26. Juni: „Singen blüht auf“ „Kultur & Tourismus“ macht neugierig auf Urlaub in der Region und „Kinder & Jugend“ lädt zum Mitmachen und Informieren ein.
 Seien Sie neugierig auf Singen!

www.singen-totallokal.de

- Anzeige -

- Anzeige -

RS RECK
 ROLLADEN-SONNENSCHUTZTECHNIK
 mit verstellbaren Rollläden

Unsere Produkte:

- Rollläden
- Markisen
- Sonnenschutz
- Insektenschutz
- Reparaturservice
- Fensterläden
- Terrassenüberdachung
- Motorisierung

Unser Team freut sich auf Ihren Besuch!

Josef-Schüttler-Straße 6 · 78224 Singen
 Telefon 0 77 31/18 97 99-0
info@reck-sonnenschutz.de
www.reck-sonnenschutz.de

Region

RUND UM IMMOBILIEN

Rund um die eigenen vier Wände dreht sich unsere Wochenblatt-Beilage mit wichtigen Tipps, Ratschlägen und Informationen zum Kauf oder Verkauf einer Immobilie. Makler und Finanz-Experten aus der Region kommen zu Wort und bieten ihren Kunden individuellen Service. Lesen Sie mehr auf den **Seiten 19 bis 24**.

LEY CAR WASH

KOLLEGEN GESUCHT. (M/W/D)

www.ley-carwash.de/jobs

Singener Wochenblatt

TELEFONISCH ERREICHBAR

Auf Grund eines Wechsel unseres Telefonanbieters rechnen wir mit einer eingeschränkten telefonischen Erreichbarkeit am kommenden Mittwoch, 30. Juni. Im Laufe dieses Vormittags werden wir dann wieder wie gewohnt für Sie unter unseren bekannten Telefonnummern erreichbar sein. Wir danken im Voraus für Ihr Verständnis.

Es geht um IHR Bad

Wir planen mit Ihnen Ihr Traumbad.

Sanitär Schwarz
 GAS · WASSER · HEIZUNG
 Zeppelinstr. 5 · 78239 Rielasingen
 Telefon 07731/93280
www.sanitaer-schwarz.de

JETZT BIS ZU 370 € SPAREN!

NACH 210 TAGEN SCHLIESSEN BIETEN ALLE INJOY CLUBS SPARMITGLIEDSCHAFTEN AN.

210 TAGE GESCHLOSSEN = 210 x 370,- € SPAREN! NUR NOCH 87 FREI!

Jetzt Beratungstermin in Ihrem INJOY-CLUB vereinbaren. Testen vor Ort möglich!

KOMMEN SIE ZUM TESTSIEGER GANZ IN IHRER NÄHE

INJOY Engen
INJOY Singen-Rielasingen
INJOY Stockach

INJOY Engen
☎ 07733 / 9969770
www.injoy-engen.de

INJOY Stockach
☎ 07771 / 921550
www.injoy-stockach.de

INJOY Singen-Rielasingen
☎ 07731 / 93160
www.injoy-singen.de

HIER STEHEN **HYGIENE** UND **SICHERHEIT** AN ERSTER STELLE

1. PLATZ INJOY Testsieger Fitness-Studios

TEST Jan. 2020
10 überregionale Fitness-Studio-Anbieter
Testsieger seit 2010

www.disq.de
Privatwirtschaftliches Institut

ntv

INJOY
INTERNATIONAL SPORTS- & WELLNESSCLUBS

Notrufe / Servicekalender

Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der DRK Rettungswache.

Überfall, Unfall: 110
Polizei Radolfzell: 07732/950660
Polizei Stockach: 07771/9391-0
Polizeirevier Singen: 07731/888-0
Polizeiposten Rielasingen-Worblingen, Albert-ten-Brink-Str. 2: 07731/917036
Krankentransport: 19222
Ärztlicher Bereitschaftsdienst an den Wochenenden, Feiertagen und außerhalb der Sprechstundenzeiten: **Kostenfreie Rufnummer 116 117** Mo.-Fr. 9-19 Uhr: docdirect - kostenfreie Onlinesprechstunde von niedergel. Haus- und Kinderärzten, nur für gesetzlich Versicherte unter 0711 - 96589700 oder docdirekt.de
Hospizverein Singen und Hegau e.V. 07731/31138
Beratung, Ambulanter Hospizdienst, Trauerbegleitung
Zahnärztlicher Notfalldienst: 01803/22255525
Pflegetützpunkt des Landratsamtes: 07531/800-2608
Giftnotruf: 0761/19240
Notruf: 112
Telefonseelsorge: 08 00/11 10 111
08 00/11 10 222
Frauenhaus Notruf: 07732/57506
Frauenhaus Notruf: 07731/31244
Sozialstation: 07732/97197
Krankenhaus R'zell: 07732/88-1
Krankenhaus Stockach: 07771/8030
DLRG-Notruf (Wassernotfall): 112
Stadtwerke Radolfzell: 07732/8008-0
außerhalb der Geschäftszeiten: Entstörung Strom/Wasser/Gas: 07732/939915
Thüga Energienetze GmbH: 0800/7750007* (*kostenfrei)
Stadtwerke Stockach, Ablaßwiesen 8, 78333 Stockach: 07771/9150
24-h-Serviceummern:
Gas: 07771/915511
Strom/Wasser: 07771/915522
Tierschutzverein: 07731/65514
Tierfriedhof Singen/
Tierbestattung: 07731/921111
Mobil: 0173/7204621

24-Std. Notdienst WIDMANN
Heizungsausfall • Rohrbruch • Rohr-Verstopfung und Sturmschäden
07731/ **8 30 80** gew.

Tierschutzverein Radolfzell: 07732/3801
Tierheim: 07732/7463
Tierschutzverein Stockach und Umgebung e.V.: 0171/6011277
Tierrettung: (Tierambulanz) 0160/5187715
Familien- und Dorfhilfe Einsatzleitungen: Singen-Rielasingen-Höri-Gottmadingen-Hilzingen-Engen 07774/2131424
Thüga Energienetze GmbH: 0800/7750007* (*kostenfrei)
Kabel-BW: 0800/8888112 (*kostenfrei)

Aach
Wassermeister Stadtwerke Engen 07733/948040
Elektrizitätswerk Aach, Volkertshausen, Eigeltingen Störungsannahme: 0800/3629477

Engen
Polizeiposten: 07733/94 09 0
Bereitschaftsdienst der Engener Stadtwerke: 07733/94 80 40

Tengen
Wasserversorgung: Pumpwerk Binningen: 07739/309, 07736/7040
Am Wochenende/nachts: 0172/740 2007

Gottmadingen
Wasserversorgung: 07731/908-0 (Anrufbeantw. m. Notrufnummer) tagsüber: 07731/908-125
Polizeiposten: 07731/1437-0
Polizei SH: 0041/52/6242424

Hilzingen
Wasserversorgung: 0171/2881882
Stromversorgung: 07733/946581
Schlatt a. R.: 0041/52/6244333

Gailingen
Wasserversorgung: 07731/908-0 (Anrufbeantw. m. Notrufnummer) tagsüber: 07731/908-125
Strom: 0041-52/6244333

Steißlingen
Polizeiposten: 07738/97014
Gemeindeverwaltung: 92930
Stromversorgung Gemeindewerke in Notfällen: 07738/929345

Apotheken-Notdienste
0800 0022 833 (kostenfrei aus dem Festnetz) und **22 8 33*** von jedem Handy ohne Vorwahl
Apotheken-Notdienstfinder *max. 69 ct/Min/SMS

Tierärzte-Notdienste
26./27.06.2021
P. Panayotov, Tel. 07731/947213

» WWW.WOCHENBLATT.NET «

» WOCHENBLATT «

Unser Familienunternehmen bewahrt Anspruch und Werte seit über 60 Jahren.

Bestattungshaus Decker
Schaffhauser Str. 98
78224 Singen
Tel. 07731 / 99680
www.decker-bestattungen.de

Markenparfums

Donnerstag, 24. Juni 2021 von 9:00 bis 17:00 Uhr
Freitag, 25. Juni 2021 von 9:00 bis 17:00 Uhr
Samstag, 26. Juni 2021 von 10:00 bis 15:00 Uhr

>> Duftschnäppchen <<
Gottlieb - Daimler - Straße 7
Tel. 0 77 31 - 91 77 81
78239 Rielasingen-Worblingen

O mit den Teilausgaben Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen

Impressum
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 320, 78203 Singen
Hadwigstraße 2A, 78224 Singen
Telefon: 07731/8800-0
Telefax: 07771/8800-36
Verlegerin/Geschäftsführung
Carmen Frese-Kroll | Tel: 07731/8800-74
V.i.S.d.L.p.G.
Herausgeber/Verlagsleitung
Anatol Hennig | Tel: 07731/8800-49
Chefredakteur
Oliver Fiedler | Tel: 07731/8800-29

https://www.wochenblatt.net
Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 53 ersichtlich. Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesendete Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags verwendet werden. Auflagenkontrolle durch Wirtschaftsprüfer nach den Richtlinien des BVDA.

Druck: Druckerei Konstanz GmbH
Verteilung: Direktwerbung Singen GmbH

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis »bitte keine kostenlosen Zeitungen« an Ihrem Briefkasten anzubringen.
Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de

Mitglied in ...
A³B³C Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter
BVDA
ADA Aufgabenträger der Anzeigenblätter
BVDA

WOCHENBLATT

DAS PLUS AN GESCHMACK

GRAPE FRUIT Mineralwasser PLUS Fruchtsaft
Ohne Zuckerzusatz

RANDEGGER
RADEGGER.DE

der Klassiker **Servelat** für Grill - Pfanne - und auch für den Rucksack
100 g € 1,29

die schmeckt allen **Haussalami** mit und ohne Senfkörner
100 g € 1,79

das Steak auf den Grill **Rinderhüfte** zart gereift - gerne auch mariniert
100 g € 2,89

Spezialitäten aus unserer Produktion
Hegauer luft-getrockneter Schinken mild im Geschmack, zart im Biss
100 g € 2,89

natürlich hausgemacht **Entenfilet-Salat** mit Balsamico-Vinaigrette und Rucola
100 g € 1,99

SCHWARZWALDSTR. 22 · TEL. 07731/62433 · WWW.DENZEL-METZGEREI.DE

GOLDANKAUF - SOFORT BARGELD

Bevor Sie Ihr Gold verkaufen, lassen Sie sich von unseren Experten unverbindlich beraten. Denn Ihr Gold ist viel mehr wert!

Altgold - Schmuck - Münzen - Silber - Platin Zahngold - Versilbert - ZINN

Höllturm-Passage 1/5, Radolfzell
Mo. - Fr.: 10 - 17.30 h
Tel. 07732-8238461

Ekkehardstr. 16 a, Singen
Mo. - Fr.: 10 - 17.30 h
Tel. 07731-9557286

BARITLI EDELMETALLHANDEL GmbH

Bitte beachten Sie unsere Beilage in der Ausgabe Singen/Hegau!

WOHNLAND Hauber

Geschäftszeiten: Mo. - Mi.: 9.00 - 12.15 Uhr und 13.30 - 18.15 Uhr
Do. + Fr.: 9.00 - 12.15 Uhr und 13.30 - 20.00 Uhr
Samstag: 9.00 - 16.00 Uhr

78359 Orsingen · Tel.: 07774/923100 · Fax: 07774/9231099
hauber@wohnländ-hauber.de

HERTRICH METZGEREI

Scheffelstraße 23 · 78224 Singen · www.metzgerei-hertrich.de

Stürmer-Wienerle weil es vor dem Tor um die Wurst geht
100 g 1,18

Spielball-Lyoner unser kleines rundes Portionswürstle, auch klassisch geschnitten
100 g 1,18

Verteidiger-Kotelettspeck gut geräuchert, an dem kommt keiner so leicht vorbei
100 g 1,58

Torhüter-Cordon bleu das umklammert den Schinken und Käse ganz sicher
100 g 1,08

Ersatzbank-Schweinerücken wartet auf seinen Einsatz in der Pfanne oder auf dem Grill
100 g 1,08

Abwehr-Schaschlikspieße eine sichere Sache, Fleisch von Zwiebel, Paprika und Speck unterstützt
100 g 1,18

Handwerkstradition seit 1907

Fortsetzung der Titelstory

Endlich wieder Kultur und Kunst genießen in der Region

Auf einmal füllte sich der Terminkalender ganz schnell. In vielen Orten konnte am Wochenende Kunst und Kultur den Neustart vollziehen, nach acht Monaten Zwangspause für die meisten.

von Oliver Fiedler und Ute Mucha

Und es war richtig ungewohnt, auf einmal so viel Auswahl zu haben, verbunden mit so viel Optimismus. Besonders war die Premiere des Shakespeare-Klassikers »Viel Lärm um nichts« auf dem Konstanzer Münsterplatz davon geprägt. Die Botschaft »Der Krieg ist vorbei« war das Gefühl dieses Sommertages gewesen, das hoffentlich noch lange halten kann.

Im Singener Kunstmuseum gab es gar eine Vernissage, wenn auch noch im GGG-Modus für die BesucherInnen. In der Lockdown-Pause hat Museumsleiter Christoph Bauer viel im eigenen und in anderen Magazinen gestöbert. Rund ein Drittel der Bilder aus 100 Jahren Kunst in der Region – und eben nicht nur von den Höri-Malern – gab es noch nie zu sehen. Bauer



Wechselnder Applaus nach der Premiere von »Viel Lärm um nichts« auf dem Konstanzer Münsterplatz, die ersten Versuche mit »Revolution« fielen noch dem Regen zum Opfer, jetzt gibt es gutes Festspiel-Feeling für erst mal 250 Zuschauer pro Vorstellung. swb-Bild: of

machte klar, dass man die Geschichte der Malerei der Vorkriegszeit auch in Teilen neu schreiben muss. Denn dort hat

man sich bislang auf die verfolgten und »entarteten« Künstler konzentriert und sollte nun die Augen für die öffnen, die

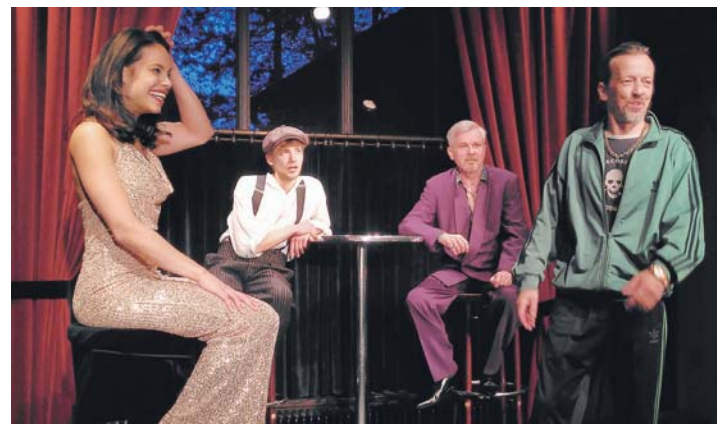
auch als Systemtreue gut gemalt haben.

Die Ausstellung gerät ungewollt zur Hommage an Rosemarie Stuckert, die als letzte der alten Höri-Malerinnen vor zwei Wochen verstorben ist. Besonders beeindruckend: eine von der Restauratorin gerettete Landschaft von **Curth Georg Becker** aus den Archiven des Regieungspräsidiums.

Auch im Hegau erwacht das Leben neu. Die Engener Stubengesellschaft hat sich auch schnell darauf eingestellt, dass die wieder Zuhörer und Betrachter einladen kann.

Mit einem charmanten Chansonabend mit dem Duo Tête-à-Tête im Museum und Städtische

Galerie Engen wurde gestartet. Da die Lust auf Kunst und Kultur nach der langen Zeit des Lockdowns sehr groß ist, war



Die »Färbe« verlängert ihre Comeback-Revue »As Time Goes By« bis zum 10. Juli und lädt schon am 16. Juli zur Uraufführung von »Bauernopfer« ein – dann unter freiem Himmel. swb-Bild: Bühner

Singen

Kultur und Tourismus beim Aktionstag

»Endlich geht es wieder los!« Im Rahmen des viermonatigen Mutmach-Programms »Neustart Innenstadt/ Handel« findet am Samstag, 26. Juni der erste Thementag in der Zeit zwischen 11 und 15 Uhr in der Innenstadt statt.

»Kultur- und Tourismus« steht auf dem Programm und für Kinder und Jugendliche sind spielerische Mitmachangebote geplant. Alle Angebote, Führungen und Mitmachaktionen sind gratis und werden entsprechend der geltenden Corona-Regeln durchgeführt.

Über zehn Kooperationspartner informieren zur Tourismusdestination Singen und Hegau/Bodensee und präsentieren Anreize zum eigenen Entdecken der vielzähligen Möglichkeiten in der attraktiven Hohentwielstadt und der Region.

Vor dem Bürgerzentrum stellt das Team der Tourist-Information Singen umfangreiches Ma-

terial zu Premiumwanderwegen und zu Radtouren am Vulkan, und »Grenzenloses GartenRendezvous« zur Verfügung.

Der im letzten Jahr neu gegründete Verein Tourismus Initiative Singen (TIS) stellt in der Hegaustraße seine Partner und sein Engagement vor mit TIS-Gewinnspiel: Es lockt ein Segeltörn auf dem Bodensee mit bis zu fünf Personen. Erlebnisreich präsentiert sich auch die im Singener Süden ansässige

Firma Hot Rod Fun Bodensee und zeigt ihre kleinen Automobil-Flitzer in der Scheffelstraße. Auch hier lockt ein Gewinnspiel. »Hegau bewegt sich« präsentiert Langschritt- und Stehfahrräder »ElliptiGO« auf dem Heinrich-Weber-Platz.

Das Kunstmuseum bietet drei Führungen zu »In Singen gibt's Kunst? Wo?« um 11.15 Uhr, 12.30 Uhr und 14 Uhr inklusive »Lauschtouren« an. Anmeldung über kunstmuseum@singen.de, unter 07731/85 269 bis Freitag, 25.06., um 14 Uhr oder am Stand der Tourist-Information. Das Museum Art & Cars (MAC)

zeigt sich mit einem Jaguar E Typ in der August-Ruf-Straße. Was ist ein Escape-Room? Was hat dieser mit dem MAC zu tun und welche Neuheiten haben die beiden besonderen Museumshäuser zu bieten?

Die Stadtbibliothek und die Abteilung Kinder und Jugend haben ein Programm für Kinder und Jugendliche ausgetüftelt, das zum Mithören, Mitmachen und Mitspielen einlädt. Die Abteilung Kinder und Jugendliche bietet in der Hadwigstraße zwischen Erzberger- und August-Ruf-Straße passend zur Fußball-Europameisterschaft ein Fußball-Bubble-Event an.

Am Nachmittag gibt es ein zusätzliches Angebot auf dem Landesgartenschauengelände. Ab 14.00 Uhr mit XXL-Menschenkickerturnier bis 12 Jahre, ab 13 Jahre ab 16.00 Uhr.

In der Hadwigstraße informieren außerdem die Stadt Singen und der Verein Kinderchancen e.V. zur Kinder- und Jugendkarte (KiJu-Karte) und zum Netzwerk Singener Wegweiser Innen. Pressemeldung

Das ganze Programm gibt es hier:



Hund oder Katze?

Eine kontroverse Diskussion

Für unsere Ausgabe vom 07. Juli 2021, in der wir engagiert über die wichtigeren und unwichtigeren Dinge des Lebens diskutieren lassen, ist eine der Diskussionen: **Hund oder Katze.**

Wir suchen jeweils einen entschiedenen Hunde- und einen Katzenfan. Warum? Wir wollen unsere Leser*innen am 07. Juli 2021 lesen lassen, warum entweder der Hund oder die Katze das optimale Haustier sind. Und bekanntlich scheiden sich bei diesem Thema ja die Geister ...

Du möchtest deinen Liebling vertreten? Schicke uns eine Mail an:
k.kroll@wochenblatt.net
 und wir melden uns dann zurück und wählen jeweils eine Leserin oder einen Leser aus, die das Thema vertreten (natürlich mit Bild deines Lieblings).

Gailingen



Noch immer besteht Badeverbot im Rheinuferpark in Gailingen. swb-Bild: mu/Archiv

Abwasser sorgt für Badeverbot

Weiterhin besteht am Rheinuferpark in Gailingen Badeverbot aufgrund einer Verschmutzung durch hohe E-coli-Werte im Rheinwasser. Die Ursache liegt in defekten Kanälen, die umgehend saniert werden.

von Ute Mucha

Bei einer Routineuntersuchung des Rheinwassers Ende Mai schlug das Landesgesundheitsamt aufgrund stark erhöhter E-coli-Werte Alarm. Zuerst wurde abgeklärt, ob die Verschmutzung von der Kläranlage Ramsen kommt oder über Äcker und Felder in den Rhein fließt. Doch dem war nicht so. Bei einer Begehung entdeckte man schließlich die Ursache der Verunreinigung: Über den Regenentlastungskanal des Hegau-Jugendwerks floss das verschmutzte Wasser in den Rhein. Auch der Kanal im Gebiet »In den Reben« war verstopft und

bildete den Rückstau, so dass das Schmutzwasser über den Regenwasserkanal abfloss, erklärte **Gailingens Bürgermeister Dr. Thomas Auer** gegenüber dem Wochenblatt. Risse in den Kanälen und Einwachsungen durch Bäume verursachen diese Probleme, so der Bürgermeister. Bis Ende dieser Woche werden die Sanierungsarbeiten der Kanäle noch dauern, kündigte er an. Dann werden erneut Wasserproben entnommen und untersucht. Wenn die Werte dann unter der kritischen Marke liegen, wird das Badeverbot aufgehoben. Auf der Schweizer Seite des Rheins wurden keine erhöhten Werte im Wasser gemessen, ergänzte Auer. Er bedauert, dass ausgerechnet zur ersten Hitzewelle des Jahres das Schwimmen und Baden im Rheinuferpark aus Sicherheitsgründen verboten ist. Aber: »Wir sind guter Dinge, dass dem Badevergnügen ab Mitte nächster Woche nichts mehr im Wege steht«, zeigt sich der Bürgermeister optimistisch.

Radolfzell

4.800 Liegestützen gegen Leukämie

Der HSC Radolfzell gewinnt die Liegestützen-Challenge gegen den FC Radolfzell für den guten Zweck.

von Dominique Hahn

Ein voller Erfolg war die Liegestützen-Challenge des HSC und FC Radolfzell (das Wochenblatt berichtete).

Die Mitglieder der beiden Vereine haben eine Woche lang fleißig Liegestützen gemacht, sich dabei gefilmt und mit jeder Liegestütze einen Spendenbetrag für die Deutsche Knochenmarkspenderdatei (DKMS) gesammelt.

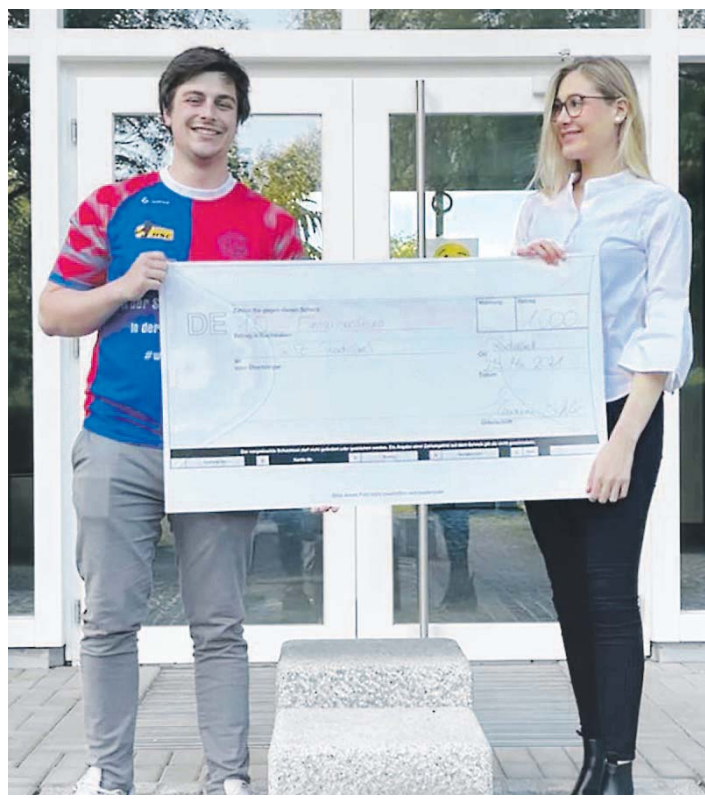
Damit wollen die Vereine einen Beitrag zur Bekämpfung von Leukämie leisten. Gleichzeitig sollte die Aktion eine Herausforderung für die beiden Vereine sein um den sportlichen Ehrgeiz zu steigern.

Insgesamt wurden aus beiden Vereinen 270 Videos eingereicht. »Wir haben sechs Stunden gebraucht, um alle Videos auszuwerten, aber inzwischen steht das Ergebnis fest«, erklärt **Jonas Haller**, der beim HSC ein Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ) absolviert.

Hauchdünner Vorsprung

Mit hauchdünnem Vorsprung hat der HSC die Challenge gewonnen. Insgesamt haben die Handballer 2.412 Liegestützen für den guten Zweck gemacht. Bei den Fußballern waren es »nur« 2.386.

»Das Schöne war, dass sich oft



Flurine Bihler vom RIZ überreichte den Spendenscheck an Jonas Haller, den FSJler des HSC Radolfzell. Die gesamte Spendensumme kommt der DKMS zugute.

swb-Bild: HSC

ganze Familien beteiligt haben. Von Klein bis Groß waren alle dabei«, betont Haller.

Neben den Liegestützen gab es auch noch eine Trikotversteigerung, um Geld für die DKMS zu sammeln. Dank der Unterstützung von insgesamt 27 namhaften Handball- und Fußball-Bundesligisten konnten die Vereine auf ihren Homepages unterschriebene Trikots versteigern. Darunter waren Vereine wie HSG Konstanz, TUSEM Essen, Frisch Auf Göppingen, FC Schalke 04, 1. FSV Mainz 05, 1. FC Köln, MT Melsungen, SC Freiburg, HSC 2000 Coburg und Kadetten Schaffhausen. Insgesamt kamen durch Liegestützen und Trikots rund 2.300

Euro als Spende an die DKMS zusammen. Größter Einzelspender für die Aktion war das Radolfzeller Innovationszentrum (RIZ). »Für uns war die Kombination zwischen Sport und sozialem Engagement der Auslöser für unsere Spende«, betont **RIZ-Geschäftsführer Bernhard Bihler**.

Vereine näher zusammengerückt

Das dritte Standbein der Aktion war der Aufruf, an der Typisierung der DKMS teilzunehmen und sich als Knochenmarkspenderin oder -spender registrieren zu lassen. Hier fiel

der Erfolg nicht ganz so groß aus. »Viele, mit denen wir gesprochen haben, waren aber schlicht und einfach schon vorher registriert, manche haben sich auch registriert, ohne den von uns angegebenen Link zu verwenden, deshalb tauchen sie nicht in unserer Statistik auf«, erklärt **Kerstin Bildt vom HSC**. Immerhin hat die Aktion mindestens acht neue Typisierungen gebracht. »Ich denke, wir konnten trotz allem ein bisschen mehr Aufmerksamkeit für die DKMS und den Kampf gegen Leukämie schaffen«, betont Jonas Haller. Er und Kerstin Bildt freuen sich zudem darüber, dass die beiden Vereine durch diese Aktion noch näher zusammengerückt sind, was nicht zuletzt auch in der gemeinsamen Organisation des Testzentrums auf der Mettnau deutlich wird.

Wetteinsatz wird fällig

Nun sind die Fußballer gefordert. Als Verlierer der Challenge müssen sie in den sozialen Netzwerken posten, dass Handballer die besseren Sportler sind. Außerdem muss der Präsident des Verlierervereins beim nächsten Heimspiel der Gewinner den Hallen- bzw. Stadionsprecher geben. Ein ursprünglich geplanter High-Heels-Run der ersten Herrenmannschaft der Verlierer wurde aufgrund der Verletzungsgefahr durch die Verpflichtung ersetzt, beim ersten Heimspiel der Gewinner als Cheerleader aufzutreten. Zusätzlich muss der FC beim ersten möglichen Heimspieltag die Flagge des HSC hissen.



Dominique Hahn

Liebes Heimat TAGEBUCH

So konnten tatsächlich die meisten der geplanten Programmpunkte zumindest in angepasster Form stattfinden. Doch eine wichtige Marke im Festjahr musste zunächst verschoben werden: Der Baden-Württemberg-Tag bildet eigentlich traditionell den offiziellen Startpunkt für das Jahresprogramm der Heimattage. Geplant war er ursprünglich im Mai, doch nun kann er endlich nachgeholt werden. Übrigens handelt es sich dabei sogar entgegen dem Namen um ZWEI Tage. Samstag, der 3. und Sonntag, der 4. Juli werden also ganz im Zeichen der Heimattage stehen. In verschiedenen Bereichen der Stadt und im Milchwerk werden sich Radolfzeller Unternehmen präsentieren, es gibt ein Kinderprogramm und am Konzertsegel wird ein Showprogramm geboten. Außerdem wird es den ersten verkaufsoffenen Sonntag

seit Corona geben. Zum Hygienekonzept gehört, dass man sich vorab kostenlos ein Zeitfenster bucht, in dem man die Bereiche besuchen kann, damit sich nicht zu viele Leute an einem Ort drängen. Ich bin schon sehr gespannt auf diesen verspäteten Auftakt ins Festjahr und freue mich, dass er nun stattfinden kann. So, liebes Heimattagebuch, jetzt muss ich aber los, denn ich muss noch mein Zeitfenster für meinen Besuch des Baden-Württembergtags buchen. Das geht ganz einfach online unter: <https://www.heimattage-radolfzell.de>. Bis zum nächsten Mal,



Dein Dominique

Baden-Württemberg

3. & 4. Juli 2021 in Radolfzell am Bodensee
jeweils 11 – 18 Uhr

BADEN-WÜRTTEMBERG-TAG

Anmeldung zwingend erforderlich heimattage-radolfzell.de

3. Juli 2021, Max Mutzke und die SWR Big Band am Konzertsegel, 20.30 Uhr

So. 4. Juli, Verkaufsoffener Sonntag „See(h)reise“
12.30 – 17.30 Uhr (keine Anmeldung erforderlich)

die interaktive und erlebbare Ausstellung im Milchwerk

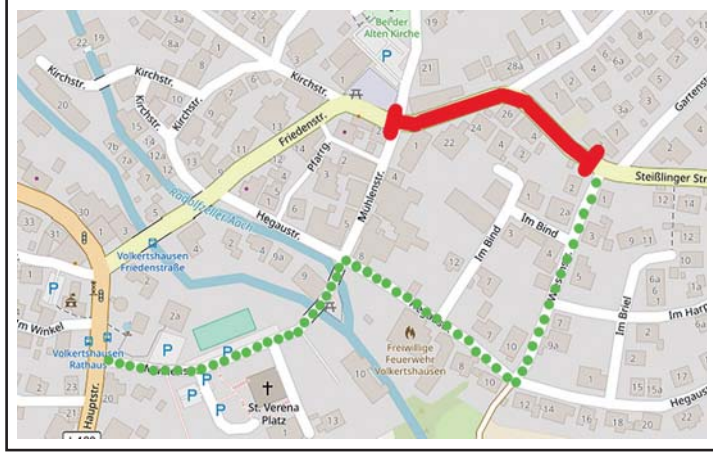




Sanierung der Ortsdurchfahrt – Start des zweiten Bauabschnitts

Seit Mai wird unsere Ortsdurchfahrt in einem Gemeinschaftsprojekt mit dem Landkreis saniert. In einem ersten Bauabschnitt wird der Teil von der Kreuzung Kirch-/Hegaustraße bis zur Kreuzung Mühlenstraße erneuert.

Voraussichtlich am 01.07.2021 werden die Bauarbeiten am zweiten Bauabschnitt beginnen. Er erstreckt sich von der Kreuzung Mühlenstraße bis zur



Kreuzung Wiesenstraße. Dafür muss die Straßensperrung entsprechend angepasst werden. Die Umleitungsstrecke (grüne Route) wird sich für den zweiten Bauabschnitt nicht verändern und weiterhin über Wiesen-, Hegau- und Mühlenstraße erfolgen.

Der Straßenteil des Bauabschnitts 1 ist dann wieder befahrbar.

Erfolgreiche Zweitimpfung in Wiesengrundhalle

Bereits an Fronleichnam fand in der Wiesengrundhalle der zweite Durchgang der Vor-Ort-Impfaktion für die Über-70-Jährigen statt. 204 Personen aus Volkertshausen und Aach erhielten ihre Zweitimpfung und können sich nun über einen umfassenden Impfschutz freuen.

Für die Zweitimpfung verwandelte sich die Halle wieder in ein kleines Impfzentrum. Durch den Bauhof wurden Kabinen für Aufklärungsgespräche und Impfung aufgebaut und mehrere Wartezonen eingerichtet. Zudem wurde die notwendige technische Infrastruktur geschaffen. Die Impfteams aus Freiburg und Singen brauchten so nur vorbeikommen und die Impfungen vollziehen.

Neben den externen Impfteams kamen im Rahmen der beiden Impftage eine Vielzahl an Freiwilligen zum Einsatz. Es handelte sich durchweg um Einwohnerinnen und Einwohner unserer Gemeinde die den Aufrufen im Amtsblatt folgten und sich ehrenamtlich für diesen Dienst zur Verfügung stellten. Sie sorgten als Ordner und Helfer für einen reibungslosen Ablauf und bildeten so das Rückgrat unserer Impftage. Diesen freiwilligen Helfern sei in besonderer Weise gedankt!

Mülltermine

- Donnerstag, 24. Juni 2021
Blaue Tonne
- Montag, 28. Juni 2021
Biomüll
Restmüll
- Donnerstag, 1. Juli 2021
Gelber Sack
- Montag, 5. Juli 2021
Biomüll
- Montag, 12. Juli 2021
Biomüll

Geburtstage Jubiläen

In den kommenden Tagen kann in unserer Gemeinde folgender Juhilar seinen Geburtstag feiern:

am 26. Juni 2021
Rocco Chiodo, Mühlhauser Str. 18 seinen 75. Geburtstag

Wir gratulieren ganz herzlich und wünschen für das kommende Lebensjahr alles Gute, vor allem eine gute Gesundheit!

Förderverein Grund- und Hauptschule Volkertshausen e.V.

Sommerferienbetreuung 2021

Der Förderverein der Grund- und Hauptschule Volkertshausen e.V. bietet in diesem Jahr wieder in der Zeit vom **02. August bis 20. August 2021** vormittags ab 7.30 Uhr bis 12.30 Uhr in der Schule eine **Ferienbetreuung** für Kinder **ab 4 Jahren** an. Es wird gespielt, gebastelt und noch vieles Interessantes mehr unternommen. Die Betreuung findet in festen Gruppen statt und es besteht eine (Selbst-)Testpflicht wie in der Schule für alle Kinder und Betreuer 2mal wöchentlich. Die Tests werden zur Verfügung gestellt. Anmeldungen werden bis 23. Juli 2021 entgegengenommen. Es können gerne auch **Kinder aus umliegenden Gemeinden** angemeldet werden. Die Kosten betragen 55 Euro pro Kind und Woche. Anmeldungen erhalten Sie auf der Homepage der Gemeinde Volkertshausen (Leben & Wohnen – Kinder & Jugend – Ferienbetreuung) und auch auf der Homepage der Grundschule Volkertshausen.

Für Fragen stehen Ihnen Otmar Tutuianu (Tel. 0170 9044440 – ab 18:00 Uhr) und Katrin Renn (Tel. 0176 2333364) oder E-Mail: otmartutuianu@aol.com / katrindundmichael@t-online zur Verfügung.

Turnverein 1885

Sportabzeichenabnahme 2021

Der Turnverein bietet auch dieses Jahr wieder die Möglichkeit zur Teilnahme am Deutschen Sportabzeichen, allerdings unter den aktuellen, besonderen Randbedingungen. Es sind insbesondere folgende Regeln zu beachten

- Bitte generell einen Abstand von 1,5 m zu den anderen Teilnehmern einhalten
- Personen ab Alter 7 Jahre bitte eine Maske mitbringen
- Bitte in Sportkleidung kommen, da keine Umkleidemöglichkeit besteht
- Pro Familie bitte eigene Schreibunterlage und einen eigenen Kugelschreiber mitbringen
- Nach derzeitigem Stand dürfen maximal 20 Personen an jedem Termin teilnehmen. Je nach aktueller Situation kann diese Bestimmung gelockert oder ver-

Ämtliche Bekanntmachungen



Stellenausschreibung

Die Gemeinde Volkertshausen (ca. 3.200 Einwohner) sucht für das Hauptamt baldmöglichst eine/n

Verwaltungsfachangestellte/n (m/w/d)

Es handelt sich um eine unbefristete Vollzeit- oder Teilzeitstelle mit mindestens 50%.

Das Aufgabengebiet umfasst im Wesentlichen:

- Sachbearbeitung im Hauptamt
- Mitarbeit/Stellvertretung Gemeindekasse

Wir erwarten:

- Eigeninitiative und selbständiges Arbeiten
- Teamfähigkeit
- gute allgemeine EDV-Anwenderkenntnisse (MS-Office)
- Abgeschlossene Berufsausbildung zum Verwaltungsfachangestellten (m/w/d),

schärft werden und ein Teil der Personen muss ggf. den nächsten Termin wahrnehmen.

Das Sportabzeichen kann - entsprechend den sportlichen Fähigkeiten - in unterschiedlichen Leistungsklassen (Gold, Silber, Bronze) erworben werden. Mindestalter 6 Jahre, d.h. Jahrgang 2015 und älter.

Auch „Schnupperinteressenten“, die nur mal probieren möchten, sind willkommen. Angesprochen sind auch die Hallensportler, die derzeit auf ihre gemeinsame Sportstunde verzichten müssen. Die Abnahme erfolgt am 25. Juni, 02. Juli (Ersatz für den entfallenden 09. Juli) und 16. Juli, jeweils um 18.30 Uhr auf dem Sportplatz. Bei eindeutigem Regenwetter entfällt der jeweilige Termin.

Für das Sportabzeichen muss auch ein Schwimmnachweis erbracht werden (200 m unter 11 Minuten bzw. 50 m für Kinder bis 12 Jahre). Die Übungen und die geforderten Leistungen sind zu finden unter www.deutsches-sportabzeichen.de Rückfragen bitte an Hubert Kaiser, Tel. 6426

Narrenzunft Rehbock 1908

Am **Freitag, den 25.06.2021 um 20:00 Uhr** finden in der Wiesengrundhalle in Volkertshausen unsere **Jahreshauptversammlungen** aus dem Jahr 2019/2020 sowie aus dem Jahr 2020/2021 unter Einhaltung der aktuellen Corona-Verordnung statt.

Wie der Tagesordnung zu entnehmen ist, stehen 2 Sonderthemen an. Um euch im Voraus darüber zu informieren schaut euch bitte auf der Website der Zunft um: www.narrenzunft-rehbock.de. Dort stehen die Satzung mit Änderungen sowie Bilder des neuen Narrenrat-Häs zur Voransicht! Sollte aufgrund der Corona-Lage bis dahin keine Versammlungen dieser Art erlaubt sein, verschiebt sich der Termin auf unbestimmte Zeit.

Tagesordnung

1. Begrüßung
- Bekanntgabe der Tagesordnung
- Totenehrung
- Berichte
 1. Protokollberichte
 2. Kassenberichte
 3. Berichte des 1. Zunftmeisters
 4. Berichte der Kassenprüfer
- Entlastung des Narrenrates
- Pause --
- Neuwahlen
- Wahl des Kassenprüfers

Wir bieten:

- Einen interessanten und vielseitigen Arbeitsplatz
- Persönliche und fachliche Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Vergütung nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVÖD)
- Unbefristetes Arbeitsverhältnis

Ihre Bewerbung mit aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte bis zum 4. Juli 2021 an die Gemeindeverwaltung Volkertshausen, Hauptstraße 27, 78269 Volkertshausen.

Wenn Sie Fragen haben oder sich weiter informieren möchten, wenden Sie sich bitte an Hauptamtsleiter **Martin Gschlecht** (Tel. 07774/9310-19 oder gschlecht@volkertshausen.de).

- Satzungsänderung
 - Neues Narrenrat-Häs
 - Termine
 - Verschiedenes
- Änderungen vorbehalten –

Soziales Netzwerk Aach e.V.

Unsere **regelmäßigen Sprechzeiten dienstags** von 15.00 - 17.00 Uhr, **donnerstags** von 9.30 - 11.30 Uhr und **16.00 - 17.00 Uhr**. Tel. 92 54 06 (auch Anrufbeantworter)

Sprechzeiten in Volkertshausen (Rathaus)

Donnerstag, den 24.06.2021 und 22.07.2021, von 16.00 – 17.00 Uhr

UNSERE TERMINE IM Juli 2021

„Sprechzeiten rund um die häusliche Versorgung“
 Nächste Sprechstunde für Fragen zu Pflegeversorgung, Anträgen oder Hausnotruf **Donnerstag, den 01.07.2021 und 15.07.2021 von 15.00 – 16.00 Uhr** in den Räumen des Sozialen Netzwerks.
Bitte mit Voranmeldung unter der Tel.: 925406!!!

Musikverein 1857

Am **Samstag, den 3. Juli 2021**, findet um **18.00 Uhr** in der Wiesengrundhalle die diesjährige Hauptversammlung des „Deutsch italienischen Freundeskreises“ statt. Unsere Mitgliederversammlung hat folgende

Tagesordnung

- 1) Begrüßung - Totenehrung
- 2) Bekanntgabe der Tagesordnung
- 3) Berichte:
 - a) Kassenbericht
 - b) Protokollbericht
 - c) Bericht Jugend
 - d) Bericht Dirigent
 - e) Bericht der Vorsitzenden
 - f) Bericht der Kassenprüfer
- 4) Entlastung der Vorstandschaft
- 5) Neuwahlen
- 6) Festsetzung von Höhe und Fälligkeit der Beiträge
- 7) Termine 2021
- 8) Wünsche und Anträge

Jugendtreff

Wir ziehen Bilanz und schauen auf das Vereinsjahr 2020 zurück. Deshalb laden wir alle Mitglieder und interessierte Gäste zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Freitag, den 2. Juli 2021 in die Wiesengrundhalle ein. Beginn ist um 17.30 Uhr.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bekanntgabe der Tagesordnung

3. Berichte der Vorstandschaft
 - Protokollbericht
 - Kassenbericht
 - Bericht der Kassenprüfer
 - Bericht des Vorsitzenden
4. Entlastung der Vorstandschaft
5. Neuwahlen zur Vorstandschaft
6. Neuwahl eines Kassenprüfers
7. Termine 2021
8. Wünsche, Anträge, Verschiedenes



Am **Samstag, den 3. Juli 2021**, findet um **14.00 Uhr** in der Wiesengrundhalle die diesjährige Hauptversammlung des „Verein Alte Kirche Volkertshausen e.V.“ statt. Unsere Hauptversammlung hat folgende

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht des Vorsitzenden
4. Bericht des Kassiers
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Wahlen zur Vorstandschaft
8. Wahl eines Kassenprüfers
9. Vorschau, Verschiedenes



Einladung zur Jahreshauptversammlung.

Am **Samstag, 03.07.2021 – 16.00 Uhr** bis **17.00 Uhr** findet die Jahreshauptversammlung des Männergesangsverein Eintracht 1860 e.V. in der Wiesengrundhalle statt. Dazu sind alle Vereinsmitglieder, Ehrenmitglieder, Freunde und Gönner ganz herzlich eingeladen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Tagesordnung

1. Begrüßung, Totenehrung
2. Bekanntgabe der Tagesordnung
3. Berichte der Vorstandsorgane
4. Entlastung der Vorstandschaft
5. Auszeichnung für guten Probebesuch
6. Wahlen der Vorstandschaft
7. Termine 2021
8. Anträge und Verschiedenes

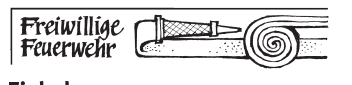
Anträge zur Tagesordnung sind beim 1. Vorsitzenden Rainer Kenzler, Samariterweg 1, Volkertshausen einzureichen.



Am **Samstag, den 3. Juli 2021**, findet um **18.00 Uhr** in der Wiesengrundhalle die diesjährige Hauptversammlung des „Deutsch italienischen Freundeskreises“ statt. Unsere Mitgliederversammlung hat folgende

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht des Vorsitzenden für 2019
4. Bericht des Kassiers für 2019
5. Bericht der Kassenprüfer für 2019
6. Entlastung der Vorstandschaft für 2019
7. Bericht des Vorsitzenden für 2020
8. Bericht des Kassiers für 2020
9. Bericht der Kassenprüfer für 2020
10. Entlastung der Vorstandschaft für 2020
11. Wahl der Vorstandschaft und der Kassenprüfer
12. Vorschau / Termine
13. Verschiedenes



Einladung zur Jahreshauptversammlung

Am **Samstag, den 3. Juli 2021**, findet um **20.00 Uhr** die Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Volkertshausen in der Wiesengrundhalle statt.

Hierzu sind alle aktiven Wehrleute, Ehrenmitglieder sowie interessierte Bürger herzlich eingeladen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Kassenbericht
4. Protokollbericht
5. Bericht des Jugendwartes
6. Bericht des Kommandanten
7. Entlastung
8. Wahlen
9. Ehrungen
10. Vorschau und Termine
11. Verschiedenes



Pfarrgemeinde St. Verena Volkertshausen

Das Pfarrbüro (Friedenstraße 9, Tel. 07774 / 9398911, E-Mail: pfarramt.volkertshausen@kath-hegau-mitte.de) ist zu den gewohnten Bürozeiten (Mo und Mi 09:00- 12:00 Uhr) besetzt. Pfr. Mühlherr ist erreichbar unter Tel. 01703842032; E-Mail: werner.muehlherr@kath-hegau-mitte.de

Pfarrbüro für Publikumsverkehr geöffnet

Unter Einhaltung der Hygiene Vorschriften (Abstandhalten, OP- oder FFP-2 Maske tragen) ist der Publikumsverkehr wieder möglich. Homepage: www.kath-hegau-mitte.de

Lobpreisgottesdienst in der Seelsorgeeinheit, Sonntag, 4. Juli um 18 Uhr in der Pfarrkirche St. Verena Volkertshausen

Das gesungene Gebet, die Hochform des Betens ist schon immer Bestandteil der Katholischen Kirche. Lobpreis ist kein Vortragen der Lieder, es geht um das gemeinschaftlich gesungene Gebet und das Anbeten im Gesang und gleichsam gleichzeitig beten und anbeten mit den Instrumenten. Es geht um das Berühren der Seele, das Durchbrechen zum Himmel und das Vereinen mit den Himmlischen Chören. Es werden vorwiegend Lieder aus dem „Jubilatio Deo“ mit dem Beamer projiziert und gesungen. Im Mittelteil wird das Allerheiligste ausgesetzt, Gesamtdauer ca. 50 min. Herzliche Einladung diese Gebetsart kennenzulernen.

Gottesdienste in St. Verena:

- Mittwoch, 23. Juni**
18:00 Uhr Rosenkranz
18:30 Uhr Eucharistiefeier
- Samstag, 26. Juni**
18:00 Uhr Sakrament der Versöhnung
18:30 Uhr Eucharistiefeier
- Sonntag, 27. Juni**
9:00 Uhr in Beuren und Steißlingen Eucharistiefeier
10:30 Uhr in Friedingen und Schlatt Eucharistiefeier
- Mittwoch, 30. Juni**
18:00 Uhr Rosenkranz
18:30 Uhr Eucharistiefeier
- Sonntag, 4. Juli**
9:00 Uhr Eucharistiefeier
18:00 Uhr Lobpreisgottesdienst

EVANG. PFARRAMT AACH – VOLKERTSHAUSEN

Ev. Kirche Aach-Volkertshausen, Hegaustr. 20, 78267 Aach
 Tel.: 07774-459, www.eki-aach-volkertshausen.de, Öffnungszeiten: Do. 15 - 18 Uhr
Sonntag 27.06.2021
 Gottesdienst um 10 Uhr in der Christuskirche Aach mit Prädikant Bühner

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisterrat, Volkertshausen, Hauptstraße 27, 78269 Volkertshausen
 Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt Bürgermeister Marcus Röwer
 Tel.: 07774/9310-0, Fax: 07774/9310-2
 E-Mail: amtsblatt@gemeinde.volkertshausen.de
 Redaktionsschluss donnerstags 12 Uhr
 Verantwortlich für Herstellung, Druck und Verteilung: Singener Wochenblatt
 Hadwigstraße 2a, 78224 Singen

Ärztetafel

Alles hat seine Zeit ...

Am 1.7.21 werde ich meine Praxistätigkeit beenden und die Praxis an Dr. J. Korsakas übergeben.

Nach über 30 Jahren möchte ich mich bei den Patientinnen und Patienten für das Vertrauen, meinen Mitarbeiterinnen für die Unterstützung und den Kollegen für die Zusammenarbeit bedanken.

Ich wünsche Ihnen alles Gute, bleiben Sie gesund.

Dr. med. Arnulf Hamann, Mühlhausen

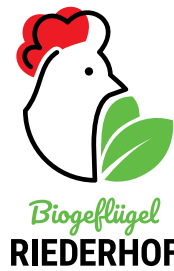
Liebe Patienten,

wir freuen uns, Ihnen unsere haus- und fachärztliche Weiterbehandlung ab 1.7.21 anbieten zu dürfen.

Sie finden uns

Im Gässle 1 in Mühlhausen, unter www.clinic-pi.de,
Tel. 07733/942940, E-Mail: kontakt@clinic-pi.de

**Dr. Jonas Korsakas,
MBA, CEO Clinic PI**



www.riederhof-hilzingen.de

Frische Bio-Brathähnchen
küchenfertig und Verkauf ab Hof

1. Verkaufswoche:

Mittwoch, 30. Juni, 13:00-18:00 Uhr
Donnerstag, 01. Juli, 09:00-18:00 Uhr

Familie Lang, Riederhof 1, 78247 Hilzingen
info@riederhof-hilzingen.de | Tel.: 07731 / 79 11 33

**IMMER
EIN
GUTER
WERBEPARTNER**

**SINGENER WOCHENBLATT
GmbH + Co. KG**

Hadwigstraße 2A | 78224 Singen
Tel: 07731 / 8800-0 | Fax: 07731 / 8800-36
E-Mail: verlag@wochenblatt.net

WOCHENBLATT

Minigruppe
in Singen



**Reise-Englisch
für Oma & Opa**
07.07./ Franz. 11.07.
☎ 07731/50604442
info@sprachenlernen-singen.de

» BEILAGENHINWEIS «

Die Beilagen vieler unserer Kunden finden Sie auch im Internet unter: www.wochenblatt.net, wöchentlich aktuell!

Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:



TEILAUSGABE:

HEM Expert
denn's Biomarkt
Wohnland Hauber
Pestalozzi Kinder- und Jugenddorf
Amtsblatt Aach

Edeka Baur
Volksbank eG Gestalterbank
Dehner
Kaufland

SINGENER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG

Hadwigstraße 2A | 78224 Singen
Tel: 07731 / 8800-0 | Fax: 07731 / 8800-36 | E-Mail: verlag@wochenblatt.net

» **WOCHENBLATT** «

Schenken Sie Kindern
**Ferien
glück**

PESTALOZZI
Kinder- und Jugenddorf

Im Pestalozzi Kinderdorf leben 140 Kinder, die nicht bei ihren leiblichen Eltern aufwachsen können. Viele sind aufgrund schlimmer Erlebnisse traumatisiert.

Helfen Sie uns, diesen Kindern ein schönes Sommererlebnis zu schenken, wo sie Lebensfreude erleben können.

Spenden Sie jetzt unter:
www.pestalozzi-kinderdorf.de/sommer



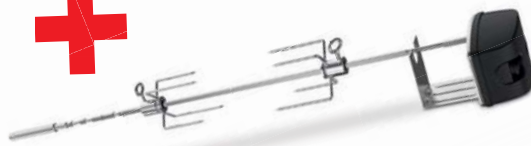
ALLES FÜR IHR OUTDOOR- LIVING!



GENESIS® II EX-335 GBS
1699.-
statt ~~1899,95 €~~



SPIRIT EPX-325S GBS
999.-
statt ~~1153,95 €~~



Sichere dir einen Drehspieß im Wert von bis zu **188,99 € (UVP)** beim Kauf eines EX/EPX Gasgrills.

Das perfekte Steak – jedes Mal.

Die Weber Connect Technologie macht es möglich.

SOMMER-AKTION BIS 18.07.2021
**JETZT DREHSPIESS
SICHERN!**
BEIM KAUF EINES EX/EPX GASGRILLS*

**DIE KOLA
AUS DER HEIMAT**

**Radeberger
kola**
Koffeinhaltiges Erfrischungsgetränk

**ERFOLGREICHE
UNTERNEHMEN
WERBEN IM ...**

WOCHENBLATT

TRENDS 2021

**WANGEN-
TISCH**
649.-
AKTIONS
PREIS

Sessel mit
Movefunktion!

HOCKER
99.-

**POSITIONS-
STUHL**
JE **169.-**
AKTIONS
PREIS

LIEGE
499.-
AKTIONS
PREIS

BRAUN

**BRAUN
MÖBEL
CENTER**

Singen
Carl-Benz-Straße 22
78224 Singen
Telefon: (07731) 8 75 80
Email: info@bmc-si.de
www.braun-moebel.de

Unsere Öffnungszeiten für Sie: Montag – Samstag 9.30 – 19.00 Uhr

BRAUN Möbel-Center GmbH & Co. KG • Markwiesenstr. 38, 72770 Reutlingen

* Gilt bei Kauf eines Weber Gasgrills Spirit EPX-325/335 oder Genesis II EX-315/335 im Aktionszeitraum 18.06.–18.07.2021 und Erstellen der Weber-ID auf weber.com bis zum 31.07.2021. Jeder Kauf berechtigt nur zur einmaligen Teilnahme an der Sommer-Aktion. Nur solange der Vorrat reicht.

Singen

»Krebs ist der Kollateralschaden der Evolution«

Das Krebszentrum Hegau-Bodensee am Klinikum Singen wurde jüngst einer Rezertifizierung unterzogen. Dabei wurde deutlich: Nach den Tumorzentren an den Universitätskliniken ist das in Singen eines der großen Krebszentren in Baden-Württemberg.

von Dominique Hahn

Das Wochenblatt sprach aus diesem Grund mit Zentrumsleiter Chefarzt Prof. Jan Harder über die aktuellen Entwicklungen in Sachen Krebs, die Vorteile, die eine Zertifizierung für die Patienten bringt und die Frage, ob die Diagnose Krebs heutzutage ihren Schrecken verloren hat.

Wochenblatt: Man hat in den vergangenen Monaten immer wieder gehört, dass viele Menschen sich aufgrund von Corona nicht getraut haben, zu Krebsvorsorgeuntersuchungen zu gehen. Macht Ihnen das große Sorgen und spüren Sie vielleicht sogar schon Auswirkungen davon?

Jan Harder: »Ja, darüber gibt es

sogar schon wissenschaftliche Untersuchungen aus England, die das bestätigen. Das hat Auswirkungen auf die Stadien der Krebserkrankungen, also die Menschen kommen mit fortgeschritteneren Krebserkrankungen und wahrscheinlich haben wir noch gar nicht die gesamte Konsequenz mitbekommen, weil sich das erst im Laufe der nächsten Jahre zeigen wird. Wenn man ein Jahr lang die Vorsorge aussetzt, wird man das schon merken. Auch wir stellen fest, dass mehr fortgeschrittene Tumore bei uns auflaufen, auch wenn es dazu noch keine statistischen Daten gibt.«

Wochenblatt: Aus der Sicht eines Laien scheint die Zahl der Krebserkrankungen anzusteigen. Ist Krebs eine Volkskrankheit geworden?

Jan Harder: (lacht) »Nein, das hat sich eigentlich nichts verändert. Die Tatsache ist aber, dass wir immer älter werden. Mein Schlagwort ist: Krebs ist der Kollateralschaden der Evolution: Damit wir uns evolutionär weiterentwickeln konnten, haben wir uns immer wieder verändert durch zufällige Mutationen. Dieses Prinzip hat im Laufe von Millionen Jahren dazu ge-



Prof. Jan Harder ist Leiter des Singener Krebszentrums. swb-Bild: dh

führt, dass wir uns immer wieder verbessert haben. Wenn man dieses Prinzip aber nun auf den einzelnen Menschen überträgt, dann lässt sich beobachten, dass solche Mutationen auch im Laufe des Lebens auftreten. Da wir eine ständige Zellteilung haben, kommen auch Fehler bei der Replikation vor, weil der Ableseapparat für das Genom nicht immer korrekt funktioniert. Das führt zu Mutation und es bedeutet, dass eigentlich jeder Mensch irgendwann Krebs bekommen würde, wenn er alt genug wird. In der heutigen Zeit, wo die Lebenserwartung stetig steigt, sie liegt aktuell bei 82 Jahren, führt das

dazu, dass die Zahl der Krebserkrankungen, die man wahrnimmt, zu steigen scheint. Numerisch ist das auch der Fall, aber es liegt daran, dass wir deutlich mehr Menschen haben, die älter sind als 50 oder 60. Daneben gibt es aber auch Krebsarten, die Lifestyle-assoziiert sind. Leberkrebs zum Beispiel, der aufgrund von Fettleber entstehen kann.«

Wochenblatt: Wie haben sich denn in den letzten Jahren die Behandlungs- und Heilungsmöglichkeiten verändert?

Jan Harder: »Die haben sich stetig verbessert. Insgesamt betrachtet sind wir mit der Quote

der Patienten, die wir heilen können, jetzt bei 60 Prozent, aber diese Quote nimmt alle fünf bis zehn Jahre zu. Aber man muss bedenken, wenn Sie das, was ich gerade erklärt habe, mit in die Betrachtung einbeziehen, kann es auch sein, dass nach einer erfolgreich überstandenen Krebserkrankung die nächste schon vor der Tür stehen kann. Unabhängig von der ersten.«

Wochenblatt: Gibt es die Möglichkeit zur Vorbeugung?

Jan Harder: »Was man verändern kann, sind die Noxen, (Anm. d. Red.: Noxen sind Stoffe oder Umstände, die eine schädigende Wirkung auf einen Organismus oder auf ein Körperorgan ausüben) die zu vermehrten Zellmutationen führen. Das können zum Beispiel irgendwelche Entzündungen im Körper sein, die sich zum Beispiel durch Impfungen verhindern lassen. Wichtig ist, auch Sonnencreme zu verwenden, weil die UV-Strahlung relativ mutagen ist.«

Wochenblatt: Nun wurde das Krebszentrum Hegau-Bodensee gerade erst wieder rezertifiziert. Was bedeutet das?

Jan Harder: »Es gibt einen na-

tionalen Krebsplan, in dem die Bundesregierung festgelegt hat, wie sie sich die Krebsversorgung in Deutschland vorstellt. Dazu gehört ein Qualitätssicherungssystem, das sicherstellen soll, dass gewisse Standards eingehalten werden. Damit wurde die deutsche Krebsgesellschaft beauftragt. Zentren die eine gewisse Qualität und eine gewisse Quantität an Krebsbehandlungen liefern, können sich zu einer Zertifizierung anmelden. Das bekommt man aber nur hin, wenn man eine ausgesprochene Vernetzung und hohe Qualitätskriterien hat.«

Wochenblatt: Welche Vorteile bringt das für die Patienten?

Jan Harder: »Die bekommen eine qualitätsgesicherte Behandlung, die auch garantiert ist. Wenn ein Zentrum nicht zertifiziert ist, wird dort auch nicht die Qualität der Behandlung überprüft. Inzwischen ist auch wissenschaftlich bewiesen, dass Patienten, die in zertifizierten Zentren behandelt werden, eine höhere Überlebenschance haben.«

Das komplette Interview:



Unverwechselbar. Der neue Arteon.

Für Gewerbetreibende € 199,- monatliche Rate¹

Erhältlich als Limousine und Shooting Brake!

Arteon Shooting Brake R-Line 2,0 TSI OPF 140 kW (190 PS) 7-Gang DSG

Kraftstoffverbrauch, l/100 km: innerorts 7,2 l, außerorts 4,9 l, kombiniert 5,8 l; CO₂-Emission kombiniert 132 g/km; Effizienzklasse B.

Ausstattung: „Business Premium“-Paket, Fahrassistent „Travel Assist“, Spurhalteassistent „Lane Assist“ und „Emergency Assist“, Klimaanlage „Air Care Climatronic“, Vordersitze und äußere Rücksitze beheizbar, „Easy Open & Close“ – Heckklappe mit sensorgesteuerter Öffnung und Schließung, Schlüsselloser Schließ- und Startsystem „Keyless Access“, Parklenkassistent „Park Assist“ inkl. Einparkhilfe, Proaktives Insassenschutzsystem in Verbindung mit „Front Assist“ und „Side Assist“, Head-up-Display, Navigationssystem „Discover Pro“ inkl. „Streaming & Internet“, App-Connect, Sprachbedienung, Telefonschnittstelle „Comfort“ mit induktiver Ladefunktion, Top-Paket, Ausstell-Schiebedach, Diebstahlwarnanlage, Umgebungsansicht „Area View“ inkl. Rückfahrkamera „Rear View“, 4 Leichtmetallräder „Sebring“ 8 J x 18 u. v. m.

Fahrzeugpreis:	44.529,41 €
zzgl. Überführung	
Laufzeit	36 Monate
Jährliche Fahrleistung	10.000 km
36 mtl. Leasingraten à	199,00 €¹

¹ Ein Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorn Straße 57, 38112 Braunschweig für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für den Abschluss des Leasing-Vertrags nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Bonität vorausgesetzt. Das Angebot gilt nur für Kunden, die zum Zeitpunkt der Bestellung bereits sechs Monate als Gewerbetreibender (ohne gültigen Konzern-Großkundenvertrag bzw. die in keinem gültigen Großkundenvertrag bestellberechtigt sind), selbstständiger Freiberufler, selbständiger Land- und Forstwirt oder Genossenschaft aktiv sind. Bei der vom Kunden ausgeführten Tätigkeit muss es sich um seine Haupteinnahmequelle handeln. Alle Werte zzgl. der jeweiligen Umsatzsteuer. Überführungspauschale und Zulassungskosten berechnet der ausliefernde Betrieb separat. Angebot gültig solange der Vorrat reicht. Bei vorheriger Erreichung der Stückzahl kann die Aktion vorzeitig beendet werden. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Änderungen vorbehalten. Nähere Informationen erhalten Sie bei uns.



Ihr Volkswagen Partner

Volkswagen Zentrum Singen

Stockholzstr. 17 | 78224 Singen
 Tel. 07731/8301-0 | ☎ 07731/8301-111

www.grafhardenberg.de

Ihr Volkswagen Partner

Gohm + Graf Hardenberg GmbH

Max-Stromeyer-Str. 122 | 78467 Konstanz
 Tel. 07531/5816-0 | ☎ 07531/5816-0

Abigstr. 2 | 88662 Überlingen | Tel. 07551/8095-0

GRAF HARDENBERG
 BEGEISTERT FÜR MOBILITÄT

MIETGESUCHE

1 ZIMMER

1 Zi.-Wg Radolfzell von netter Sie ab 01. Juli 2021 gesucht, Tel. 0157-34310296

Junge Frau sucht
 2 Zi.-Wg. in R'zell mit EBK und Balkon o. Terrasse bis 500.- / 600.- € warm. Ich bin berufstätig und NR, Tel. 0151-63286908

2 ZIMMER

2 Zi.-Wohnung im Bodenseeraum, kleine möblierte Wohnung dringend von weiblicher Person gesucht, Tel. 07773-448

HÄUSER

EFH: Sonniges JUGENDSTILHAUS

in SINGEN/Aachnähe mit viel Charme und Potential, ca. 140 m² Wfl., schöner Südgarten mit 377 m², Keller, Ausbaureserve im Dach u.v.m., Bezug kurzfristig nach Vereinbarung, nur € 479.000,- **KEINE KÄUFERPROVISION!**
Gerhard.Hammer@ImmobilienBodensee.eu
Telefon 0 77 31 / 6 20 47

Das Frauen- u. Kinderschutzhaus Radolfzell sucht ...
 ... 1 – 4-Zi.-Wohnungen in Radolfzell und Umgebung. Bei konkreten und seriösen Angeboten bitte melden, **Tel. 07732/57506, fksh.radolfzell@diakonie.ekiba.de**

Wir suchen Immobilien

=> z.B. gepflegtes 1.Fam.-Haus od. Haushälfte mit kleinem Garten und Garage für Dipl.-Ing. zum Kauf

"Alles aus einer Hand" von der marktgerechten Wertermittlung bis zum Notar & Hausübergabe. Rufen Sie uns an!
Tel. 07376 960-0

BIV IMMOBILIENHAUS für Baden-Württemberg seit 1977 **www.biv.de**

VERMIETUNG

2 ZIMMER

2 Zi.-Wg., Stockach EBK, KM 550.-, T. 0176-34391009
 2,5 Zi.-Wg., DG 2. OG, 74 m², EBK, Blk., NR, k.HT, ab 01.09., KM 680.- € + NK 140.- €, Zuschriften unter 117403 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Hilzingen-Twiefeld- Gewerbegebiet, Niedrigenergiehaus, 2 Zi., 63,12 m², 2. OG, barrierefrei, Aufzug, gr. Ostblk., EBK, Garage, KM 496,80, EBK 42.- €, NK 135.- €, Garage 50.- € und 3 MMKT, Tel. ab 18 Uhr 07731-64100

2 Zi.-Wg. Singen Galerie, 58 m², 3. OG, TG, KM 560.- € + NK 160.- €, Stellplatz 35.- € + 3 MMKT, aneubu@t-online.de

3 ZIMMER

3 Zi.-Wg., Wiechs a.R. 75 m², EBK, Bad/Du/WC, Gäste-WC, Keller, Blk., Garage, Waschküche, k.HT., zum 01.08.21 zu vermieten, Tel. 07736-7357

4 ZIMMER UND MEHR

4,5 Zi.-Wg. R'singen 108 m², Küche/Bad/Keller, Garten, Stellplatz, ab 1.0kt. 21, KM 650.- €, Tel. 07531-62382

4 Zi. / Dachzi. Si.-Nord 2 Fam.Haus, OG, 110 m², Blk., eig. Garten, 2 Keller, Speicher, KM 895.- € + NK, Garage 55.- €, KT, Zuschriften unter 117405 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

HÄUSER

EFH zu vermieten
 Zweigeschossiges EFH in Ortsteil von Eigeltingen ab 01.07.2021 zu vermieten, 4 Zimmer, Küche mit EBK, Esszimmer, teilmöbliert, 2 WC, Bad, Dusche, Hauswirtschaftsraum, Wohnfläche 100 m², Gas-ZH, Autostellplatz. Das Haus ist neu renoviert, Haustiere nicht erlaubt. Anfragen an: efrucht@gmx.de

Bauberatung Hegau
 Schnitzengasse 12, 78247 Hilzingen
 www.bauberatung-hegau.de
 info@bauberatung-hegau.de
 Tel.: 0163-3440483
 Ihr kompetenter Partner für Kaufberatung, Baubegleitende Qualitätsüberwachung, Begutachtung von Bauschäden und Immobilienbewertung

SONSTIGE OBJEKTE

2 Büros Singen Nord, ebenerdig, ca. 60 m², WC, zu vermieten, Tel. 07732/6815

Lagerbox, Singen, abgeschlossen, bewacht, Tel. 0163-9227287

IMMOBILIENGESUCHE

4 ZIMMER UND MEHR

Wohnung in Singen mit 4 Zi. bis 350.000.- € und nicht mehr als 5 km von Singen zu kaufen gesucht, 0151-66711592

HÄUSER

Familie sucht Haus
 Wir als Familie sind auf der Suche nach einem Haus: alt oder neu, charmant oder mit Potential zum schön werden (möglich sind auch Objekt erst in 1 Jahr) in Riel.-Worb., Arlen, Überlingen a. Ried. Preisvor.: Max. 550.000T. Wir freuen uns über jedes Angebot, Tel. 0176/23359073 o. ma.laura@icloud.com

Ehepaar sucht EFH

Ehepaar sucht EFH ab Bj. 90 im Großraum Singen/Engen. Finanz. ges. Biete 5 Tsd Euro bei erfolgreicher Vermittlung. E-Mail: os.steiner13@gmail.com

Haus gesucht
 Familie sucht Haus in Stockach zu kaufen, Tel. 07771-917280

GRUNDSTÜCKE

Grundstück/EFH von Familie gesucht in Gaienhofen oder Horn, mind. 600 m² Grdst., Tel. 0151-22294676

GARAGEN/STELLPLÄTZE

Stellplatz, Si., bewacht, überdacht, mit Infrastruktur, Höhe 4 m, zu verm., Tel. 0163-9227287

BEKLEIDUNG

Damenkleidung
 Gr. 36-44 und Gr. 50-54, Taschen u. Schuhe Gr. 37, 0172-7753434

TELEKOMMUNIKATION

TV Toshiba 32 Zoll, 2 Jahre, wie neu, 120.- €, Tel. 07731-838894

LANDMASCHINEN

Dreiseitenkipper, Schwader, Kreiselmäherwerk, Miststreuer und Drehpflug, zu kaufen gesucht. Tel. 0152-26037499

FAHRRÄDER

Herrenrad Pegasus neuwertig, 100 km gefahren, Tel. 07732-53745 ab 18.00 Uhr

ZU VERSCHENKEN

Terrassen-Gartensitz
 Garnitur, 4 Klappstühle, 1 Tisch, Durchmesser 1m, gut erhalten, incl. Sitzpolster, an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 07731-72698

Religiöse Bücher / Papstbücher an Selbstabholer zu verschenken. Bei Interesse bitte melden unter 0176-94886509

Großer Blumentopf
 Kunststoff, rund, 47 cm hoch, Durchmesser 50 cm, an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 07731-45252

Holzkleiderschränke
 2 St., Holzschrank mit Tisch, Ikea Unterbett 90 x 200, neuwertig, Kleiderbügel an Selbstabholer zu verschenken, T. 07731-49183 AB

Daunendecke,
 Schmuckholztruhe 20 x 35, Stephen King Bücher, Polterabendgeschirr, an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 07731-49183 AB

Steingrillkamin
 mit Edelstahl Dach für Garten an Selbstabholer zu verschenken. Tel. 07731-4235

Alte Spitzendeckchen
 gekloppt, gehäkelt und gestrickt an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 07731-44654 abends

Trödel und
 elektrische Schreibmaschine, Olympia electric 45, an Selbstabh. zu versch., Stockach 01590-1727823

1 Tisch, Eiche
 massiv, rund, Durchmesser 1m, ausziehbar, gut erhalten an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 07731-9112370 AB

1 Küchenschrank
 ca. 50x60x85, Buche, gut erhalten an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 07731-9112370 AB

1 Regal, mittelhoch
 ca. 100 cm breit, Kirsche, gut erhalten an Selbstabholer zu verschenken. Tel. 07731-9112370 AB

VERKÄUFE

Günstig abzugeben!
 Wandteppich Wolle, 145 x 85 cm, 3 Sofakissen Wolle, Läufer rot-grau gestreift, 486 x 72 cm, 2 Deckenleuchten ca. von 1930, 2 Nachtschlampen von 1960, an Selbstabholer, Tel. 07731/71590

Scheibe kaputt?
GLASRÄDLER
 DER GLAS- UND SPIEGELSPEZIALIST
 REPARATURELDIENST TEL. 07731/6 80 88

STELLENANGEBOTE

Reinigungskraft
 versiert, deutschsprachig, für gepflegtes Privathaus in Rielasingen, 10 Std./wö., langfristig ges., Zuschriften mit Bild unter 117398 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Haushaltshilfe oder
 Köchin nach Radolfzell ges., Minijob/Teilzeit oder Vollzeit, Bewerbung mit Foto unter fritz1997@gmx.de

Reinigungskraft
 für Ferienwhg. in Gaienhofen gesucht, 1 x wöchentlich, 11.00 - 13.00 Uhr, vorw. Samstags, gute Bezahlung, Fahrtkostenerstattung, Tel. 0173-3426695, 07735-1240

STELLENGESUCHE

Mann 52 J. sucht
 Arbeit im Fahrdienst/Botenfahrer, FS-Kl. 3, Verpacker, Hausmeisteraktivitäten oder leichte Tätigkeiten zum Erlernen. AZ: Mo.-Fr. VZ oder TZ, Tel. 0176-26602318

TIERMARKT

Die hübsche Minka
 12 Monate alt, sucht ein liebev. Zuhause. Minka ist eine eher ruhige Katze, drängt sich nicht in den Vordergrund. Eine ausführliche Beschreibung über die Süße finden Sie auf der Homepage. Bei ernsthaftem Interesse und weiteren Fragen schreiben Sie an: marion.katzenhilfe@t-online.de www.katzenhilfe-radolfzell.de

Liebevolles Zuhause
 gesucht. Mein Name ist Bienchen. Ich bin ca. 8 Monate alt u. suche ganz liebe Dosenöffner. Ich bin eine schwarze Schönheit und freue mich auf meine eigene Familie mit Katzenanschluss. Eine ausführliche Beschreibung über Bienchen finden Sie auf der Homepage. Bei ernsthaftem Interesse schreiben Sie an: marion.katzenhilfe@t-online.de www.katzenhilfe-radolfzell.de

Katzen Daisy & Hannah
 Wir suchen immer noch ein liebevolles Zuhause. Ist denn keiner da, der uns adoptieren will? Geboren sind wir im Juli 2020. Wir Geschwisterchen freuen uns auf ein gemeinsames Zuhause. Bei Interesse und weiteren Fragen rufen Sie an unter: Tel. 0151-34180014 o. 0151-59872173

Wundersch. Füchschchen
 sucht ein liebev. Zuhause, unbedingt mit Artgenossen, keine Einzelhaltung. Füchschchen ist ein Mädel und ca. 9 Monate alt. Bei ernsthaftem Interesse und weiteren Fragen rufen Sie an unter: 0152-34180014 Katzenhilfe Radolfzell

Maine Coon Katze
 5 J. alt, reinrassig, verschmust sucht ein liebevolles Zuhause auf Lebenszeit, Tel. 0157-53116285

VERSCHIEDENES

Nicht jeder Pilz ist ein guter Pilz
 Versteckte Pilzsporen in der Wohnung? Schimmelsporen können Allergien auslösen. Beratung durch Aachtal-Analytik, Rüdiger Balasus, 0170 831 65 93, analytik@gnh.de

Metallschrott gesucht
 Wir holen alles ab. 0171-9002225

Schrottmittel gesucht
 Wir kommen und holen alles ab, Tel. 07731-42629

FÜR DEN WASSERSPORT

Boot / Motor / Anhänger



Boot Highfield CL 310, Bj. 2018, Fest-rumpf pulverbesch. Alurumpf Bugstauraum mit Benzintank, 15 Ltr., Benzinleitung unter Boden verlegt, L/B 3,10 x 1,73, Zuladung 550 kg, 5 Personen, max. 20 PS, Gewicht 60 kg, Bodenseezulassung bis 2024, Außenbordmotor Mercury 6 PS, Bj. 2016, wenig gefahren, KD in Fachwerkstatt 3/2021, Anhänger Harbeck 450 A-L, Bj 2018, Auflieger und Rollen, Nutzlast 320 kg Winde. Alles in unbeschädigtem, bestem Zustand kpl. für 4.300.- €, Besichtigung und Probefahrt, Tel. 0152-098707022

LEBENSHILFE

Noch nicht ins Heim
 Biete meine wertschätzende und liebevolle Betreuung/Unterstützung an. Langjährige Erfahrung mit demetell veränderten Menschen. betreuungsdaheim@gmx.net

HAUSHALTAUFLÖSUNG

Haushaltsauflösung, Entrümpelung Martinek, Radolfzeller Straße 46a 78467 Konstanz Telefon 0 75 31 - 3 61 27 01

Haushaltsauflösung
 in Hilzingen/Schlatt a.R., neuw. Mikrowelle, cTek Auto-Ladegerät neu, Klassik Schallplatten, Flachbildschirm Grundig, Kaffeemaschine neuw., Kaffeekannen 50er-60er Jahre, mehrere Keramik-Schütten v. Küchenbuffet, großer Tiffany Lampenschirm antik, neues Auguss-Toppfeset 3-teilig, neuw. Da-Handtasche, robuster Rattan-Schaukelstuhl, Auto-Hundetransportbox f. kl. Hunde, Balkonschutz 2x6 m, Soda-Stream neu, neuer Büro/Computer-Lederstuhl, Comics 80er Jahre (Asterix, Lucky Luke), antiker Wand-Spiegel, antike Röhren-Radios (Graetz, Grundig, Neckermann Rio), Bleikristallchalen/Vasen 60er/70er Jahre, antiker Progress Staubsauger 50er Jahre, Holz-Glasvitrine 193cmx140cmx35cm, antike Porzellanfiguren, VHS Kassetten, alte Ölgemälde u. Bilderrahmen, Bierkrugsammlung 60er-70er Jahre, antike Nachttischlampen, Metallregal m. Glasböden H: 187cm x B: 120cm u.v.m. Mehr Infos unter 0151-23991048

Wohnungsauflösung
 div. günstige Möbel zu verkaufen, 15. + 17.02., 10 - 15 h, Schlatt u.K., Krähenburgstr. 14

Haushaltsauflösung
 Schränke, gr. Bett, kl. Sekretär, wie neu, alles IKEA, Kühlschrank, sehr billig abzug., 0176-47635121

EINFACH SO

Welcher Rentner
 hat Lust i. einem wild-romantische Garten mit Hunderudel ehrenamtlich einer berufstätigen Single-Frau, 60 J., zu helfen, 0170-3845593

Suche Partner für
 klassisches Gitarrenspiel, Zuschriften unter 117404 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Gutschein € 500
 für ein **GRATIS-GUTACHTEN** inklusive **BESTPREIS-BERATUNG** bis zum **30.06.2021**
VOR ORT in: SINGEN + Hegau ÜB + Linzgau KN + Bodanrück RZ + Höri
FOCUS: Einer der besten Makler Deutschlands
IMMOBILIENBODENSEE Gerhard Hammer Sachverständiger / Bankfachwirt **Tel. 07731/62047**
Gerhard.Hammer@ImmobilienBodensee.eu

SINGEN Stadtverwaltung

Offene Konzeptvergabe – Mehrfamilienhäuser
Baugebiet „Hinter Hof III“ in Singen-Bohlingen

Die Stadt Singen beabsichtigt, vier Grundstücke für Mehrfamilienhäuser im Baugebiet „Hinter Hof III“ in Singen-Bohlingen im Wege einer offenen Konzeptvergabe mit einem vorgeschalteten Bewerbungsverfahren zu veräußern. Hierzu findet am **Donnerstag, 24. Juni 2021 um 16:00 Uhr** eine Online-Infoveranstaltung statt, zu der wir alle interessierten Bewerber herzlich einladen. Alle erforderlichen Informationen hierfür erhalten Sie auf der Homepage der Stadt Singen unter dem Pfad:

<https://www.singen.de/site/Singen/node/965470?QUERYSTRING=Konzeptvergabe>

Bitte beachten Sie hierbei auch die aktualisierten Termine!!!

AUTOMARKT

www.wochenblatt.net

Kaufe alle Autos
 PKW, LKW, Busse, Gel.-Wagen, TÜV, KM, Unfall, Motorschaden – egal, auch sonntags!
Tel. 0 77 31 / 14 79 749

FORD
 Ford K EZ 2004, 44 kW, TÜV neu, Verkaufspreis 1.400.- €, Klima, Tel. 0171-2073525

MERCEDES
 Mercedes A-Klasse zu verkaufen, Bj. 2004, Klima, Parktronic vorne und hinten, silbermetallisch, 110.000 km, gepflegt, Preis 2.490.- €, Tel. 0171-4391153

NUTZFAHRZEUGE
Kaufgesuch
 älterer Traktor, Bauwagen, Container, Tel. 07771-3598

WOHNWAGEN / -MOBILE
Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

Suche billigen Wohnwagen
 Tel. 01 71/653 30 36 gew.

Suche Wohnwagen
 von 4.000.- bis ca. 9.000.-, Tel. 0151-22455415

ZWEIRÄDER
Moped oder Mofa,
 Puch, Zündapp o. Herkules zu kaufen gesucht, Tel. 0152-26037499

SONSTIGE MODELLE

Altautos werden kostenlos abgeholt.
Tel. 01 71 / 8 35 46 13

KENSINGTON Infos: ☎ 07531 369 06 96
 www.kensington-konstanz.de

ONLINE-SOFORT-BEWERTUNG
 Erfahren Sie sofort und unkompliziert, wie viel Ihre Immobilie aktuell wert ist. Nach wenigen Klicks bekommen Sie die individuelle Analyse direkt als PDF! **Direkt loslegen auf: IMMOBILIENWERT-BODENSEE.DE**

Gepflegtes 4-Familienhaus in Gaienhofen
 580 m² Grdst, ca. 324 m² Wfl., 4 EBK, Schwedenofen, Garten, 3 Stellplätze, mögliche KM/Jahr ca. 33.000 €, EAB Öt: 324,6 kWh (m²a).
Kaufpreis: 1.065.000 €

Traumhaft Wohnen mit Seesicht in Gundholzen
 DHH, ca. 145 m² Wfl., 530 m² Grdst., 4,5 Zimmer, 3 Schlafräume, Terrasse, Balkon, Gäste-WC, voll unterkellert, Garage/Carport, in bester Lage, EAV Öt: 114,40 kWh (m²a).
Kaufpreis: 950.000 €

4,5-Zimmer-Neubauwohnung in der City von Singen
 ca. 125 m² Wfl., 3 Schlafräume, Gäste-WC, Terrasse, Aufzug, Balkon, Garage, begrünte Fassade, KfW-55, gepl. Fertigst. 2023, E-Ausweis in Arbeit.
Kaufpreis: 510.000 €

Exklusiver Wohntraum in Rielasingen
 4-Zi.-ETW, ca. 150 m² Wfl., 2 Bäder, Gäste-WC, 2 Balkone, Galerie, FBH, EBK, 2 TG-Stellplätze, 1 Außenstellplatz, 2 Kellerräume, sofort frei, EAV Gas: 136,70 kWh (m²a).
Kaufpreis: 595.000 €

Renovierte Eigentumswohnung in Singen-Süd
 4,5 Zimmer, ca. 92 m² Wfl., Hochparterre, Balkon, Kachelofen, Keller, Speicher, Garage, frei ab August 2021, EAB Gas: 176,40 kWh (m²a).
Kaufpreissumme: 295.000 €

Zauberhafte Maisonettewohnung in Güttingen
 5,5 Zimmer, ca. 150 m² Wfl., Gäste-WC, Balkon, Schwedenofen, EBK, Abstellraum, Fahrradraum, Carport, Stellplatz, EAV Gas: 30,0 kWh (m²a).
Kaufpreis: 599.000 €

ARNOLD IMMOBILIEN
 Tel: 07732 3003
 Mail: info@immobilienarnold.de
 Web: immobilienarnold.de

Arnold Immobilien - Brühlstraße 2/2 - 78315 Radolfzell

geborgen . sicher . vertraut
Diakonische Dienste Singen e.V.



Wir sind seit über 60 Jahren ein Altenhilfeträger in Singen und erweitern zum Dezember 2023 unser Angebot zusätzlich durch eine Service-Senioren-Wohnanlage. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt

Qualitätsmanagementbeauftragte als stellvertretende Pflegedienstleitung (m/w/d) mit mehrjähriger Berufserfahrung

Sekretärin (m/w/d) in Teilzeit mit der Ausbildung als Verwaltungsfachangestellte oder einer vergleichbaren Ausbildung

Fahrer (m/w/d) Essen auf Rädern bis 450,- €-Basis und Freude an der Arbeit mit pflegebedürftigen Menschen

Interessiert? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung an:

Diakonische Dienste Singen, info@dd-singen.de
 weitere Informationen: 07731-951 0
 Die jeweils ausführliche Stellenbeschreibung unter:
www.diakonische-dienste-singen.de

Bürgermeisteramt Volkertshausen

Stellenausschreibung

Die **Gemeinde Volkertshausen** (ca. 3.200 Einwohner) sucht für das **Hauptamt** baldmöglichst eine/n

Verwaltungsfachangestellte/n (m/w/d)

Es handelt sich um eine **unbefristete Vollzeit- oder Teilzeitstelle mit mindestens 50 %**.

Das Aufgabengebiet umfasst im Wesentlichen:

- Sachbearbeitung im Hauptamt
- Mitarbeit/Stellvertretung Gemeindekasse

Wir erwarten:

- Eigeninitiative und selbständiges Arbeiten
- Teamfähigkeit
- gute allgemeine EDV-Anwenderkenntnisse (MS-Office)
- abgeschlossene Berufsausbildung zum Verwaltungsfachangestellten (m/w/d),

Wir bieten:

- einen interessanten und vielseitigen Arbeitsplatz
- persönliche und fachliche Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Vergütung nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVÖD)
- unbefristetes Arbeitsverhältnis

Ihre Bewerbung mit aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte bis zum 4. Juli 2021 an die Gemeindeverwaltung Volkertshausen, Hauptstraße 27, 78269 Volkertshausen.

Wenn Sie Fragen haben oder sich weiter informieren möchten, wenden Sie sich bitte an Hauptamtsleiter Martin Gschlecht (Tel. 07774/9310-19 oder gschlecht@volkertshausen.de).

» WWW.WOCHENBLATT.NET «

» **WOCHENBLATT** «

ZAHNARZTPRAXIS DR. BERNHART DR. BREZAVSCEK IM MILLENNIUM TOWER



Freundliche Behandlungsassistenten in Teil- oder Vollzeit gesucht

Wir bieten perfekte Arbeitszeiten: Vormittags von 8-14 Uhr
 Ab sofort ein unbefristetes, sicheres Arbeitsverhältnis:
 Gute Bezahlung, ein tolles Ambiente,
 liebe Kolleginnen und tolle Chefs.
 Wir freuen uns auf Dich!

Zahnarztpraxis Dr. Bernhart | Dr. Brezavscek
 Radolfzell | Tel. 07732 -99600
 Bewerbung an: jobs@zahnarzt-praxis-radolfzell.de

Alexander Bürkle

Wir sind ein modernes, technologisch innovatives Unternehmen im Bereich Automatisierungslösungen, mit abwechslungsreichen Aufgaben und spannenden Projekten. Teamgeist und ein offenes Miteinander in der Zusammenarbeit sind uns sehr wichtig.

Mit Automationslösungen die Zukunft und den Standort Deutschland sichern.

Derzeit suchen wir:

- **Programmierer Robotik (m/w/d)**
- **Mechatroniker (m/w/d)**

Bewerbung per Mail an: robotic-jobs@alexander-buerkle.de
 Alexander Bürkle robotic solutions GmbH
 Freibühlstr. 18, 78224 Singen, www.robotic.alexander-buerkle.de

Bechler METZGEREI | FEINKOST | DELIKATESSEN

seit 1833

Verkaufen Sie gerne echt gute Qualität ?

Wir bieten in unserem Laden eine interessante Stelle als **Verkäufer/In in Vollzeit oder Teilzeit (3-4 Tage pro Woche)** gerne auch als Quereinsteiger (wir lernen Sie ausführlich ein) und einen **Ladenmetzger/In als Abteilungsleiter in Vollzeit**

Nach Wunsch in Radolfzell/Böhringen oder Gottmadingen oder Stockach. Wir haben familienfreundliche Arbeitszeiten, sind ein spitzen Team und bieten vielseitige Aufgaben voller Freude.

Bewerbung online auf: www.metzgerei-bechler.de
 oder Telefon: 0 77 71 / 920 100 oder per Post. Wir freuen uns auf Sie.

Hauptstrasse 10 | 78333 Stockach | www.metzgerei-bechler.de

CMC Personal GmbH

Jetzt starten: im neuen Job!



Wir suchen ab sofort für unser Team im Kundeneinsatz im Raum Stockach, Radolfzell, Singen und Steißlingen:

Kommissionierer (m/w/d)
 Ihr Ansprechpartner: Marius Nitsch, Operativer Leiter

Staplerfahrer (m/w/d)
 mit Schichtbereitschaft, PKW von Vorteil

Produktionshelfer (m/w/d)
 mit Schichtbereitschaft

Maschinenbediener (m/w/d)
 mit Schichtbereitschaft

Hauptstraße 48
 78224 Singen
 Tel. 07731 9537-17
marius.nitsch@cmc-personal.de
 Weitere Infos finden Sie auf unserer Jobbörse >>
www.cmc-personal.de

Bora Sauna-Bodensee



Karl-Wolf-Str. 33
 78315 Radolfzell
info@bora-sauna.de

Wir suchen ab sofort:

Servicemitarbeiter (m/w/d) in Teil- und Vollzeit für unser Sauna-Restaurant und den Biergarten

Empfangsmitarbeiter (m/w/d) in Vollzeit gerne auch Quereinsteiger

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung. Bitte schriftlich oder per E-Mail.

ZUSTELLER/IN

Wir suchen für die Verteilung des **WOCHENBLATTS** am **Mittwoch** Zusteller in unserem gesamten Verbreitungsgebiet, insbesondere in:

Aach, Anselfingen, Öhningen-Wangen, Hilzingen, Gottmadingen, Riedheim, Möggingen

Gerne mit PKW, Fahrtkosten können übernommen werden.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung (ab 15 Jahren) unter:
E-Mail: vertrieb@wochenblatt.net
Tel: 07731/8800-44



STELLENMARKT

» **RESONANZGESETZ:**
Mit einer besonderen Stellenanzeige sprechen Sie besondere Mitarbeiter an! «

... Ihre Anzeigenberaterin für den Stellenmarkt.



» **ICH BIN FÜR SIE DA! «** **SONJA MURISSET**
 Tel: 07731 / 8800-33 s.muriset@wochenblatt.net

» **WOCHENBLATT**

Herzlich willkommen:

Konditor (m/w/d), TZ, keine Sonntagsarbeit

Fachverkäufer (m/w/d), GF/TZ

Reinigungskraft (m/w/d)

Bewerbungsunterlagen an: info@baeckerei-stadelhofer.de
 Rielasinger Str. 142, 78224 Singen



Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams eine/n

Elektroniker (m/w/d)

Aufgabenschwerpunkte:

- Bestückung
- Baugruppenmontage
- Anlagenüberwachung
- Überprüfung der Einzelkomponenten

Anforderungen:

- Abgeschlossene Ausbildung als Elektroniker/in Geräte und Systeme (m/w/d) oder gleichwertige Qualifikation
- Kenntnisse in Wellenlöten (Reflowlöten) und SMD/THT-Technik vorteilhaft - Anlernung jedoch auch möglich.
- Fahrzeug zur Erreichung des Arbeitsplatzes vorteilhaft.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per Post oder E-Mail!

KIRA Leuchten GmbH
 Wiedenstraße 6, 78244 Gottmadingen, Telefon +49 (7734) 936930
kai.hoeller@kira-leuchten.de



Wir brauchen Verstärkung und suchen zur Unterstützung deshalb eine

kfm. Aushilfe (m/w/d) auf Minijob-Basis

Ihre Aufgaben: - Durchführung von Wiegevorgängen
 - Erfassung von Warenein- und -ausgängen
 - Kassenführung
 - sowie allgemeine Bürotätigkeiten

Was Sie mitbringen: kfm. Ausbildung, Zuverlässigkeit, Flexibilität und Durchsetzungsvermögen

Wir freuen uns über Ihre schriftliche Bewerbung

Riester GmbH
Recycling + Entsorgung
 Gewerbestr. 22-28 78315 Radolfzell
 per Mail an: lena.walther@riester-recycling.de
www.riester-recycling.de



MACHT SICH HILFSBEREITSCHAFT BEZAHLT? BEI UNS SCHON.



TOP NATIONALER ARBEITGEBER 2019

Freude im Team, faire Bezahlung, einen sicheren Arbeitsplatz und viele Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten - Ihr Job bei den Johannitern ist besser für alle.

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir

Pflegefachkräfte (m/w/d)

wie medizinische Fachangestellte, examinierte Altenpfleger, Krankenschwester/Krankenpfleger.

Wenn Sie ausgebildete Fachkraft sind, haben Sie bei uns vielfältige Möglichkeiten.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, gerne per E-Mail.

- Familienfreundliche Arbeitszeiten
- Attraktive Bezahlung nach Johanniter-Tarif
- Fort- und Weiterbildung

Johanniter-Unfall-Hilfe e.V.
 Dienststelle Singen
 Aline Schneider
 Zeliglestraße 6 · 78224 Singen
 Telefon: 07731 9983-0
aline.schneider@johanniter.de

JOHANNITER
 Aus Liebe zum Leben

Infos unter: besser-für-alle.de

Wir suchen:
**Landschafts-Gartenbauer • Tiefbauer
 Straßenbauer • Maurer**
 Beginn: ab sofort
 Arbeitsort: 78259 Mühlhausen-Ehingen
 Karrierelevel: Berufseinsteiger, Berufserfahrene, Quereinsteiger
www.weisser-gruppe.de
ruth.seiler@weisser-gruppe.de
 Tel. 07774/275 95 65 oder 0172/711 90 27



Wir suchen **Teilzeitmitarbeiter**
 in der **Glas- und
 Unterhaltsreinigung (m/w/d)**,
 Arbeitszeiten abends
Lohner Gebäudereinigung GmbH
 Friedrich-Mezger-Str. 24 · 78234 Engen
 Telefon 077 33/1845



**Garten- &
 Grünflächen-
 gestaltung**

**Gärtner/
 Gartenbauhelfer (m/w/d)**

mit grünem Daumen zur Pflege von Privatgärten
 und Firmengelände für sofort gesucht.
 Wir wünschen uns eine/n zuverlässige/n und
 fleißige/n Mitarbeiter/in. Voll- oder Teilzeit möglich.
 Mobil: 0163 3434 789, Festnetz: 07771/876787
 E-Mail: info@mink-gaerten.de
 (Standort: Radolfzell-Böhringen)

SINGEN

Für das **Bürgerzentrum, Sachgebiet Standesamt**, suchen wir
 zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Standesbeamten (m/w/d)

in Vollzeit (100 %).

Neben der Sachbearbeitung ist die **Stellvertretung der
 Abteilungsleitung** Bürgerzentrum einschließlich des Kundenkon-
 fliktmanagements im Kundenbereich des Bürgerzentrums in der
 Stelle enthalten.

Änderungen im Aufgabengebiet bleiben vorbehalten.

Die ausführliche Stellenbeschreibung finden Sie auf unserer
 Homepage.

Für Fragen zum Aufgabengebiet steht Ihnen Frau Loß Freire,
 Tel. 07731/85-596 gerne zur Verfügung. Personalrechtliche Fragen
 beantwortet Ihnen gerne Frau Knittel, Tel. 07731/85-186.

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung bis zum
18.07.2021.

**Bitte bewerben Sie sich online über unser
 Bewerberportal unter www.singen.de.**

Du brennst für die Natur & Agrarprodukte?
 Dann bist du bei uns goldrichtig.
 Der Schreibtisch nicht direkt im Kornfeld, aber ganz nah dran. **HEU. STROH. LOGISTIK.**

Keller

Wir **SUCHEN**

Kaufmann/-frau für Büromanagement (m/w/d) in Vollzeit

Dein Job:

- fröhliches Strohhalme zählen (Finanzbuchhaltung)
- spannende Grenzübergangsgeschäfte (Erstellung von Zolldokumenten)
- knallhartes Arbeiten am Limit mit Zahlen, Daten und Fakten (Ein- und Verkauf)

Haben wir dein Interesse geweckt? Dann bewirb dich jetzt:
j.martin@keller-stroh.de

Wir freuen uns auf dich!

Keller GmbH & Co. KG | Gewerbegebiet Lachen | 78247 Hilzingen (Duchtingen)

VDP VERLAG DEUTSCHE POLIZEILITERATUR GMBH
 Anzeigenverwaltung
 Ein Unternehmen der Gewerkschaft der Polizei

**POLIZEI
 DEIN PARTNER**
 Gewerkschaft der Polizei

Machen Sie unseren Erfolg zu Ihrem Erfolg!

Wir suchen Medienberater (m/w/d) für den Anzeigenverkauf.
 Sie arbeiten nach §84 HGB (Provision, kein Gehalt) in einem
 erfolgreichen Team und werden sorgfältig eingearbeitet.
 Kontaktaufnahme unter 0 75 42 / 91 26 43 Michael Pfister
 oder michael.pfister@vdp-polizei.de, www.vdp-polizei.de



Sie möchten pädagogisch mit Kindern arbeiten und haben schon
 Erfahrungen in der Erziehung von eigenen Kindern, verfügen jedoch nicht
 über die erforderliche Ausbildung?

Wir bieten Ihnen ab September 2021 eine fundierte **Vorbereitung auf die
 Schulfremdenprüfung zum/zur**

Erzieher*in

Infoveranstaltung online: 30.06.2021 ab 18:00 Uhr
 Infoveranstaltung vor Ort: 01.07.2021 ab 8:30 Uhr

Weitere Informationen zu den Veranstaltungen per Telefon oder Mail

**Deutsche Angestellten-Akademie
 DAA Singen**

Wehrdstraße 7
 78224 Singen (Hohentwiel)
 ☎ 07731 832 76-23
 ✉ lisa.knueck@daa.de
daa-singen.de



Bildung schafft Zukunft.

SV Group sucht per sofort für das Betriebsrestaurant unseres
 Kunden in Singen

Küchenhilfe (d/w/m) in Voll- und Teilzeit.

Arbeitszeiten täglich Montag bis Freitag, kein WE- und Abenddienst.
 Verantwortungsbereich: Produktion von kalten und warmen Speisen
 inklusive Frühstück und Zwischenverpflegung für Automaten,
 Abwasch von Geschirr und Küchenutensilien, Umsetzung der HACCP-
 Richtlinien, allgemeine Aufräum- und Reinigungsarbeiten.
 Erfahrung in Großküche von Vorteil, Gesundheitsausweis erforderlich,
 gute Deutschkenntnisse und Umgangsformen erwünscht.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann bewerben Sie sich bitte unter
takeda.singen@sv-group.de mit vollständigem Lebenslauf, dem
 nächstmöglichen Einstellungstermin und Ihrer Gehaltsvorstellung.



Für unsere vollstationären Hausgemeinschaften mit
 59 Plätzen suchen wir zum 01.08.2021 oder später

- eine **Pflegefachkraft** (w/m/d) in Vollzeit/Teilzeit
- eine **Pflegehilfskraft** (w/m/d) in Vollzeit/Teilzeit
- eine **Präsenzkraft** (m/w/d) in Vollzeit/Teilzeit

Gerne beantworten wir Ihre Fragen unter Tel. 07735-93772-11

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, die Sie

schriftlich oder per Email an folgende Adresse richten:

Seeheim Höri GmbH

Frau Anette Schütze

Ludwig-Finckh-Weg 10

78343 Gaienhofen

a.schuetze@seeheim-hoeri.de



Die Gemeinde Steißlingen benötigt zum
 nächstmöglichen Zeitpunkt eine **Teilzeitkraft**

im Grünpflegebereich des Bauhofs (m/w/d)

mit gärtnerischem Talent.

Die Stelle ist befristet zu besetzen für die Dauer des
 Mutterschutzes und der Elternzeit und umfasst einen
 regelmäßigen Beschäftigungsumfang von
 16 Stunden/Woche, bevorzugt vormittags.
 Wir bieten gute und neuwertige Arbeitsmittel,
 ein modernes Bauhofgebäude und Arbeit in einem
 aufgeschlossenen Team.

Die Vergütung erfolgt nach den tariflichen
 Bestimmungen des TVöD.

Haben Sie Interesse? Bauhofleiter Wolfgang Schärli
 beantwortet Ihre Fragen gerne, Tel. 07738/923853
 oder 0173/3238287. Ihre Bewerbung richten Sie
 bitte schriftlich bis zum 16.07.2021 an die
 Gemeindeverwaltung, Personalamt, Schulstraße 19,
 78256 Steißlingen oder vkorherr@steisslingen.de.
 Unseren Imagefilm finden Sie auf unserer Homepage
 unter Stellenausschreibung.

**Arbeiten bei der Caritas.
 Aus Liebe zum Nächsten.**



singen hegau
Aus Liebe zum Nächsten

Die Caritas Singen-Hegau ist eine traditionsreiche und zu-
 gleich innovative Sozialorganisation in Singen und in der
 Region Hegau. Wir schauen hin und helfen mit unseren
 sozialen Dienstleistungen und Angeboten Menschen mit
 Behinderung, Kranken, Alten und Menschen in schwie-
 rigen Lebenssituationen, Familien mit Kindern sowie Men-
 schen am Rande der Gesellschaft.

Für unser Haus St. Raphael suchen wir zum nächstmög-
 lichen Zeitpunkt mit Stellenumfang von 50-80% eine

Pädagogische Fachkraft (m/w/d)

Die detaillierte Stellenausschreibung finden Sie auf unse-
 rer Homepage. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Caritas Singen-Hegau · Erzbergerstraße 25 · 78224 Singen
www.caritas-singen-hegau.de



Sie haben Interesse an einer Aus-
 bildung oder einem FSJ/BFD bei
 uns? Wir freuen uns auf Sie!

SCHON PLÄNE FÜR MORGEN?



Ab August 2021 bieten wir
 ein

Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ)

Das sind die Vorteile eines FSJ
 bei den Johannitern:

- Bessere Zukunftschancen für das weitere Berufsleben
- Das Abitur verbessern oder den praktischen Teil der Fachhochschulreife absolvieren
- Neue Freundschaften finden
- Ein Jahr sinnvoll überbrücken
- Unvergessliche Seminartage mit zeitgemäßem Programm
- Sehr gutes Taschengeld

Wenn du einen Führerschein B hast, freuen wir uns auf deine Kurzbewerbung, gerne auch telefonisch oder per E-Mail: [Johanniter-Unfall-Hilfe e. V. Erich Scheu](mailto:Johanniter-Unfall-Hilfe.e.V.Erich.Scheu@johanniter.de)
 Zelglestraße 6 · 78224 Singen
 Telefon: 07731 9983-0
erich.scheu@johanniter.de

Mehr Infos unter:
www.johanniter.de/jobs-oberschwaben

**DIE
 JOHANNITER**



Wir suchen

zur Abwicklung unserer zum Teil
 exklusiven Bauten für unseren
 Standort in Mühllingen eine/n
 einsatzfreudige/n



Zimmermeister (m/w/d)

Architekt (m/w/d)

Bauingenieur (m/w/d)

oder Holzbautechniker (m/w/d)

für die Arbeitsvorbereitung

Bewerberprofil:

- Ausbildung als Zimmermeister, Holzbautechniker oder Ingenieur
- Gute Erfahrung im Umgang mit CAD-Software SEMA (wäre von Vorteil aber keine zwingende Voraussetzung)
- Sicherer Umgang mit allen gängigen Office-Anwendungen

Haupt-Aufgabenbereich:

- Arbeitsvorbereitung mit Sema Abbundprogramm
- Erstellen von Werk- und Montageplänen für Konstruktionen in Holztafelbauweise
- Koordination von Bestellungen und Arbeitsabläufen im Betrieb

Wir bieten:

- Anspruchsvolles und abwechslungsreiches Aufgabengebiet
- Unbefristetes Arbeitsverhältnis in einem zukunftsorientierten, wachsenden Familienunternehmen

Wenn Sie Ihre Stärken und Kompetenzen bei uns einbringen wollen senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen vorzugsweise per E-Mail an: bewerbung@bodenseehaus.de

Holzbau Mühllingen GmbH
 78357 Mühllingen, Mühlweiler 8
www.bodenseehaus.de

Sekretariat
 Frau Schäffner
 Tel. 07731 / 9352-0



Gasthaus Mooswald in Moos sucht **zuverlässige Servicekraft**
1 - 2-mal pro Woche.
Tel. 07732/9423812
oder 0163/1410639
www.mooswald.eu

HNO Praxis - Dr. Jürgen Wenzel
Wir suchen ab sofort eine/n
Praxismitarbeiter/in
altersunabhängig
in Teilzeit und/oder Vollzeit.
Tel: 0 77 31- 947208

WIR SUCHEN SIE!
Als **Mitarbeiter Kommissionierung** (m/w/d) auf 450-€-Basis / in Teilzeit / als Ferienjob ab 15 Jahren in Geisingen-Gutmadingen!

Bewerben Sie sich jetzt online unter: <https://bit.ly/3XVXJBE>
Oder scannen Sie einfach den QR-Code für mehr Informationen



psg Presse- und Verteilservice Baden-Württemberg GmbH

Hotel Restaurant Schinderhannes in Steißlingen sucht ab sofort **Küchenhilfe m/w/d**
zur Aushilfe oder in Teilzeit.
Arbeitszeiten von 17:30-21:00,
Tage flexibel, Tel. 07738-93900

PCP.COM WIR SUCHEN DICH!

DIE PCP.COM-GRUPPE IST EINER DER GRÖSSTEN UNABHÄNGIGEN FACHHÄNDLER FÜR COMPUTER UND HEIMELEKTRONIK.

- ➕ **Kundenberater französisch/deutsch (m/w/d)**
- ➕ **Logistiker (m/w/d)**

Weitere Infos unter: www.pcp.com/stellen

Standort in Gottmadingen bei: 

Zum nächstmöglichen Eintritt suchen wir
Lagermitarbeiter m/w/d
für die Be- und Entladung von LKWs gegebenenfalls auch Kommissionierung an unseren Lagerstandorten.



INTERNATIONALE SPEDITION
Ihre Bewerbung richten Sie bitte an:
Gaiser GmbH, Internationale Spedition
Zollstraße 3, 78239 Rielasingen
Frau Gomer, gomer@gaiser-spedition.de

Produktionsmitarbeiter/-in gesucht, Halbtagsstelle, Mithilfe in der Verpackungsproduktion.
Tel. 07731/12655
E-Mail: info@verpackungen.com

Rüstiger Rentner gesucht für kleinere Reparatur- und Schleifarbeiten. Flexible Arbeitszeit, stundenweise. Tel. 07731/12655
E-Mail: info@verpackungen.com

Unser Team sucht **Verstärkung (VZ/TZ):** 
zahnmed. Fachangestellte (m/w/d) und Azubi
Bewerbung unter Tel. 07551/4770
www.praxis-langhammer.de


Maschinenbediener mit erlerntem Metallberuf, zuverlässig, für CNC-gesteuerte Fräsmaschinen, gute Messkenntnisse. Bewerbungen: **FS Präzisionstechnik GmbH**
Obere Gießwiesen 20,
78247 Hilzingen, Tel. 07731/67246
info@fs-technik.de

zuverlässige Mitarbeiter M/W für unsere Waschstraße

STARWASH-SINGEN sucht zur Verstärkung seines Teams zuverlässige Mitarbeiter M/W.

Ihr Aufgabengebiet umfasst die Vorreinigung von Fahrzeugen, Reinigung und Pflege der Anlage.
Gerne auch Rentner M/W Führerschein und Deutschkenntnisse sind Voraussetzung.

Bewerben Sie sich unter info@starwash-singen.de oder kommen Sie einfach vorbei. Sie finden uns in der **Freibühlstr. 3, 78224 Singen**

 Die sanfte Wäsche für Ihr Fahrzeug
www.starwash-singen.de

Zur Verstärkung in unserem Team in **Radolfzell** suchen wir in Vollzeit oder Teilzeit



Wir suchen ab sofort **Reinigungskräfte (m/w/d)** für Objekte in Radolfzell und Allensbach auf 450-€-Basis/Teilzeit. Deutschkenntnisse erforderlich. Bewerbungen bitte unter info@karrer-machtsauber.de
07732/58126
Reinigungsservice Karrer
Gewerbestr. 23, 78315 Radolfzell

Lust auf 3.000,- Gehalt?
Ausbildung zum Lokführer (m/w/d) ab 26.07.21 in Singen.
100 % Jobgarantie, Finanzierung über Kostenträger, telefonische Beratung
Tel. 0911-36069350
bildung@dispo-tf.de
lokfuehrerwerden.de

Mitarbeiter Elektrofertigung (m/w/d)

- **Hauptaufgaben:** Handbestücken und Lötten von elektronischen Baugruppen inkl. SMD und Finepitch, Reparieren fehlerhafter Baugruppen, Montage von mechanischen Baugruppen, Durchführung von Funktionstests
- **Anforderungen:** Erfahrung in der Elektrofertigung, idealerweise im SMD-Umfeld, gute Lötkenntnisse und handwerkliches Geschick, Erfahrung mit Reflow-Löten von Vorteil


Mitarbeiter (m/w/d) für ein Objekt in Steißlingen gesucht

– Reinigungskräfte von Montag – Freitag
– Reinigungskräfte von Samstag - Sonntag
– Vorarbeiter (Branchenerfahrung wünschenswert)

jeweils von 8.30 Uhr bis 13.30 Uhr

Wir bieten Ihnen ein attraktives Gehalt sowie Sonn- und Feiertagszuschläge.

Sind Sie interessiert, dann rufen Sie uns einfach an oder senden Sie eine E-Mail an:

bewerbung@toma-reinigung.de
toma Gebäudereinigungsgesellschaft mbH
Gießereistr. 9, 78333 Stockach
Tel. 07771 – 87 52 0

Bei **Chiffre**-Anzeigen möchte der Inserent seine Kontaktdaten wie Telefonnummer, Adresse etc. nicht veröffentlicht haben. Deshalb vergibt das Wochenblatt eine Chiffrenummer, an die Sie schreiben können.

So antworten Sie auf eine Chiffre-Anzeige:
Schreiben Sie Ihre Nachricht an den Inserenten und schicken Sie diese unter Angabe der Chiffre-Nr. an uns:
per Post an:
Singenener Wochenblatt
Chiffre-Nr. (aus der Anzeige)
Postfach 320
78203 Singen
per E-Mail an:
kleinanzeigen@wochenblatt.net
Betreff:
Chiffre-Nr. (aus der Anzeige)

Das Wochenblatt leitet Ihre Nachricht an den Inserenten weiter.

WOCHENBLATT

GUTE MITARBEITER FINDET MAN MIT DEM ...



» **WOCHENBLATT**

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!
Konrad GmbH
Konrad GmbH, Fritz-Reichle-Ring 12, 78315 Radolfzell
Ansprechpartner: Herr Schatz / Herr Kamenzin
E-Mail: hr@konrad-technologies.de, Tel.: Tel. 07732 9815-0
www.konrad-technologies.de

WIR SUCHEN SIE! (m/w/d)

- Materialdisponent
- Kaufmännischer Mitarbeiter
- Versanddisposition für unser Logistikcenter
- Zerspanungsmechaniker
- Produktionskräfte

Interessiert?
Dann senden Sie uns gerne Ihre Bewerbung zu.
Weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage.

www.tuerk-hillinger.de

Föhrenstraße 20
D-78532 Tuttlingen
info@tuerk-hillinger.de

Tel. 0 74 61 -70 140
Fax 0 74 61 -70 14110



TURK+HILLINGER
THERMAL TECHNOLOGY

Willkommen im Haus der Ideen  **Jetzt gestalten** 

STARTEN SIE MIT UNS DURCH IM ZUKUNFTSMARKT LOGISTIK.

Möchten Sie mit Ihrem Talent zum Erfolg unserer Kunden und Projekte beitragen, dann freuen wir uns auf Sie als

Zeitungszusteller (m/w/d)
ab sofort in Radolfzell, OT- Markelfingen, OT-Böhringen.

WAS WIR BIETEN

- eigenverantwortliche Tätigkeit an der frischen Luft
- gute Sozialleistungen
- zeitbezogene Bezahlung
- Mitarbeitererrabatte
- geringer Zeitaufwand und flexible Einsatzzeiten
- sicherer Arbeitsplatz
- Aufstiegsmöglichkeiten

IHRE AUFGABEN BEI UNS

- Zustellung von Tageszeitungen: Montag - Samstag bis 06 Uhr

IHR PROFIL

- Mindestalter 18 Jahre
- 1-2 Stunden Zeit pro Tag
- Zuverlässigkeit und Pünktlichkeit
- Spaß an der Arbeit an der frischen Luft

Das **SÜDKURIER** Medienhaus gehört als zukunftsorientiertes Medien- und Dienstleistungsunternehmen mit über 800 Mitarbeitern zu einer der Top 10 Mediengruppen in Deutschland. Früher ein reiner Zeitungsverlag präsentieren wir uns heute als ein Unternehmen, das den digitalen Wandel in der Branche aktiv mitgestaltet und durch stetige Produktinnovationen spannende Perspektiven im gesamten Medienhaus eröffnet.

Wenn Sie Fragen haben, rufen Sie uns gerne an oder schreiben Sie uns eine E-Mail.
Wir freuen uns, Sie kennen zu lernen.

 +49 (0)7531/999-1100
 bewerbung.dkz@suedkurier.de
 www.dkzdl.de/jobs



DIREKT-KURIER
ZUSTELL-, DRUCK & LOGISTIK GmbH
TAGESZEITUNGEN ANZEIGENBLÄTTER DRUCK ZUSTELLSERVICE CALL-CENTER DIGITALE LÖSUNGEN ONLINE-DIENSTE RADIO

Kommen Sie in unser Team!


Wir stellen ein:

Mitarbeiter (m/w/d) im Verkauf in unseren Filialen in **Gailingen und Radolfzell**

- gelernte Fachverkäufer oder Quereinsteiger
- Voll-, Teilzeit oder Minijob

Sie mögen Fleisch und Wurst, dann sind Sie bei uns im Team, mit fairer Bezahlung und flexiblen Arbeitszeiten, genau richtig!

Bewerbung bitte an:
Metzgerei Frick Vertriebs GmbH
Silke Frick
Bahnhofstraße 13
72505 Krauchenwies
Tel. 07576/9611-0
E-Mail: info@metzgerei-frick.de



» **WIR SUCHEN ...** «

HAUSMEISTERAUSHILFE (m/w/d) auf 450 Euro Basis

mit handwerklichem Geschick, flexibel und selbstständig arbeitend, mit einem Blick für Ordnung und Sauberkeit und einer schnellen Auffassungsgabe.

Für Fahrdienst, Botengänge, Wartungs- und Aufräumarbeiten in und um unsere Gebäude und die Mitarbeit in unserem Vertrieb.

Sie werden von uns gründlich eingearbeitet. Wir brauchen Sie also als »gute Seele« unseres Hauses.

Voraussetzungen sind Führerschein Klasse III und ein polizeiliches Führungszeugnis.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?
Dann senden Sie Ihre vollständige Bewerbung bitte an Frau Anja Walter: a.walter@wochenblatt.net

» **WOCHENBLATT** «

Handwerk. Technik. Begeisterung.



Kfz-Mechaniker/-Mechatroniker Bereich PKW Vollzeit in Singen (m/w/d).

Wir sind der kompetente Mercedes-Benz Partner für die regionale Wirtschaft an unseren Standorten: Donaueschingen, Villingen, Schwenningen, Titisee-Neustadt, Waldshut-Tiengen, Singen und Konstanz.

Ihre Aufgaben:

- * Sie erledigen effizient und kompetent alle anfallenden Wartungs- und Reparaturaufgaben an Fahrzeugen der Marke Mercedes-Benz gemäß den Vorschriften und Richtlinien des Herstellers
- * Sie führen einfache Fehlerdiagnosen an mechanischen, elektrischen, elektronischen, hydraulischen und pneumatischen Systemen durch

Ihre Qualifikationen:

- * abgeschlossene Berufsausbildung zum Kfz-Mechaniker/ Kfz-Mechatroniker
- * Berufserfahrung
- * Flexibilität, Teamfähigkeit und engagierte selbstständige Arbeitsweise

Wir bieten Ihnen:

- * 30 Tage Urlaub
- * vermögenswirksame Leistungen
- * Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- * attraktive Fortbildungs- sowie Entwicklungsmöglichkeiten
- * u.v.m.

Interessiert? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung unter:
www.suedstern-boelle.de/karriere

Telefonische Rückfragen richten Sie bitte an
Herrn Horst Schneider / Tel.: +49 7731 8201-151



Südsterne - Bülle

Südsterne - Bülle AG + Co KG
Autorisierter Mercedes-Benz Verkauf und Service
Georg-Fischer-Straße 55-57, D-78224 Singen
Tel.: +49 7731 8201-0 | www.suedstern-boelle.de

MFA in Vollzeit gesucht.

Kenntnisse in Diabetologie erwünscht (DA-/DB-DDG)

Schriftliche Bewerbung an:
Dr. med. Michael Jur
Internist - Diabetologe
Sternengässle 2
78244 Gottmadingen

Wir suchen zuverlässige, deutschsprachige
Reinigungskräfte mit PKW
auf 450,- € oder Teilzeit für Objekte in
Hilzingen/Singen.
Eine Langzeitanstellung wird angestrebt.

Tel. 07731/7947-15
(Fr. Losing, tägl. 10 - 12 Uhr),
Handy 0176/75883642

Medizinische Fachangestellte (m/w/d)

in Vollzeit für die
Kinderarztpraxis gesucht.

Tel. 07731/917066

Bewerbungsunterlagen
bitte an: Kinderarztpraxis
Selma Müller,
Industriestraße 22,
78224 Singen

LANGER

Für Reinigungsarbeiten in einem Objekt
in Singen-Mitte suchen wir
**zuverlässige
Mitarbeiter/innen**

(deutschsprachig)
AZ: Mo. - Sa. von 9.00 - 10.15 Uhr
(geringfügige Beschäftigung)
Interesse? Rufen Sie uns an
0178-2009707, Herr Metin, oder
Tel.: 0621-720790-0 (Büro in Mannheim)



Reinigungskräfte (m/w/d)
in Teilzeit, Ferienjob oder als Minijob
für **Singen, Radolfzell und Stahringen**
gesucht.

Arbeitszeit: Montag bis Freitag
Sind Sie interessiert, dann rufen Sie uns
einfach an oder senden Sie eine
E-Mail an:

bewerbung@toma-reinigung.de
toma Gebäudereinigungsgesellschaft mbH
Gießereistr. 9, 78333 Stockach
Tel. 07771 - 87 52 0

Landgasthaus Bohl
Singen-Hausen, Auf dem Bohl 5
Restauranthilfe
für's Wochenende, gerne auch
Schüler ab 18 Jahren (keine Küche).
Telefon 07731/49225

Kontrollleur/in
Qualitätssicherung
abgeschl. Berufsausb. Metall, sehr gute
Kenntnisse in der Feinwerk-Messtechnik,
flexibel, stundenweise, evtl. Teilzeit,
gerne auch Rentner.
Tel. 07731/67246, info@fs-technik.de

Wir brauchen Verstärkung!
Telefonieren Sie gerne?
Word, Excel und Deutsch
in Wort und Schrift
erforderlich.
redaktion@regio-panorama.de
Tel. 0170/778 58 32
www.regio-panorama.de

Mitarbeiter/in

für Montage und Fertigung für
versch. Metallarbeiten gesucht.
Stundenweise, flexibel, evtl. Teilzeit.
Bewerbungen telefonisch unter
07731/67246
(von 9 - 12 Uhr und 14 - 16 Uhr)

Raiffeisen Baucenter

Zur Unterstützung unseres Teams suchen
wir ab sofort und in Vollzeit einen

Verkaufsberater (m/w/d)
für das Raiffeisen Baucenter
Mühlhausen-Ehingen.

Wofür wir Sie suchen
Im Bereich Pflanzen und Garten sind
Sie erster Ansprechpartner für unsere
Kunden. Ihren Erfolg im Verkauf ver-
danken Sie Ihrer Beratungskompetenz.
Bei der Warenpräsentation können
Sie Ihre kreative Ader unter Beweis
stellen. Darüber hinaus übernehmen
Sie Verantwortung bei der Waren-dispo-
sition. Die Pflege des Warensortiments
sowie die Warenannahme runden Ihre
Aufgaben ab.

Interessiert? Steigen Sie jetzt ein!
Zur vollständigen Stellenbeschreibung
gelangen Sie über unsere Website:
www.zg-raiffeisen.de/jobs



DIVAS Hochzeitshaus & Atelier gehört zu den schönsten und renommiertesten Hochzeitshäusern in der Bodensee-Region. Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt oder nach Vereinbarung Unterstützung für unser Team.

- **Modeberater (m/w/d) in Teilzeit**
- **Aushilfe (m/w/d) auf 450 €-Basis**
- **Schneider (m/w/d) in Teilzeit od. auf 450 €-Basis (Abstecken, Nähen, Bügeln sind Voraussetzung)**

Arbeitszeiten flexibel, vorwiegend nachmittags und samstags.

Perfektionismus ist unser Markenzeichen. Sie sind zuverlässig, flexibel, modebewusst, verantwortungsvoll und professionell, haben ein gepflegtes Äußeres und Erfahrung im Verkauf?

Bewerbungen bitte ausschließlich schriftlich per Mail mit Lichtbild, Zeugnissen und Lebenslauf an Frau Barbara Obrovac Pandzic.

HOCHZEITSHAUS & ATELIER
Ekkehardstraße 46 • 78224 Singen
www.divas-hochzeitshaus.de • info@divas-hochzeitshaus.de
Telefon 07731 - 5919 571



Die Abteilung
KINDERTABESBETREUUNG
der Stadtverwaltung sucht

ERZIEHER*INNEN MIT STAATLICHER ANERKENNUNG

in Voll- und Teilzeit, ab sofort, in mehreren
Kindertageseinrichtungen, m/w/d

Die Vergütung erfolgt nach S8a TVöD-SuE.

Detaillierte Informationen zu dieser Position und was Ihnen die Stadtverwaltung Radolfzell als Arbeitgeber bietet, finden Sie unter: Radolfzell.de/stellenangebote



MITARBEITER GESUCHT

BRAUN setzt mit Erfolg Maßstäbe!
Wir sind ein modernes, expansives Möbelunternehmen mit 10 Einrichtungshäusern.
Für unser Wohnkaufhaus in Singen suchen wir zum baldmöglichsten Termin:

Sachbearbeiter (m/w/d)
für die Bereiche Warenannahme und Warenausgabe,
in Vollzeit oder 80% Teilzeit (auch samstags)

Sachbearbeiter (m/w/d)
für die Disposition und Kundenservice, in Vollzeit

Verkäufer (m/w/d)
für unsere Boutique- und Heimtextabteilung, in Vollzeit

Das bieten wir Ihnen:

Wir bieten Ihnen einen abwechslungsreichen, interessanten und verantwortungsvollen Arbeitsplatz in einem erfolgreichen, familiengeführten Unternehmen mit gutem Betriebsklima. Eine leistungsgerechte Bezahlung sowie Urlaubs- und Weihnachtsgeld, Zuschuss zur betrieblichen Altersvorsorge und eine betriebliche Krankenzusatzversicherung sind bei uns selbstverständlich.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns auf Ihre schriftliche Bewerbung, per Mail mit PDF-Anhang oder über unser Stellenportal (www.braun-moebel.de/stellenangebote/). Alle wichtigen Einzelheiten besprechen wir gerne mit Ihnen in einem persönlichen Gespräch.



BRAUN Möbel-Center GmbH & Co. KG • Markwiesenstr. 38, 72770 Reutlingen

Carl-Benz-Str. 22
78224 Singen
Telefon: 07731/8758-0
info@bmc-si.de

KIESWERK HARDT

Als erfolgreiches, mittelständisches Unternehmen fördern und verarbeiten wir in Stockach Kiesmaterial, das seine Verwendung im Hoch- und Tiefbau findet. Durch die Qualität unserer Produkte und das hohe Maß an Kundenorientierung sind wir mit hohem Einsatz und besonderem Know-how zu einem der Marktführer in der Branche gewachsen.

Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Wiegemeister / Teamassistent (m/w/d) in Vollzeit

Ihre Aufgaben:

- Sie sind weitgehend für die Verwiegung unserer Schüttgüter, die Dokumentation der Aushabanlieferung und die Disposition unseres Fuhrparks verantwortlich
- Sie sind für die Prüfung von Liefer- und Wiegescheinen zuständig
- Sie überwachen unsere Kundenaufträge
- Sie unterstützen das Team durch allgemeine Verwaltungs- und Teamassistentenaufgaben in den Bereichen Vertrieb und Fakturierung
- Sie unterstützen die Betriebsleitung in diversen Bereichen

Ihr Profil:

- Sie haben Erfahrung im Kundenkontakt sowie Berufserfahrung im kaufmännischen Bereich
- Sie sind sicher im Umgang mit MS Office
- Sie sind serviceorientiert und verfügen über Eigeninitiative sowie Kommunikationsstärke
- Sie verfügen über eine selbstständige und strukturierte Arbeitsweise
- Sie sind flexibel und teamfähig

Wir bieten Ihnen eine selbstständige Tätigkeit in einem inhabergeführten Familienunternehmen mit geregelten Arbeitszeiten sowie einem unbefristeten Arbeitsvertrag.

Auf Ihre Bewerbung freuen wir uns.
Kieswerk Hardt GmbH & Co. KG, z. Hd. Frau Nicole Denn
Kieswerkstr. 10, 78333 Stockach oder
gerne per E-Mail an personal@kieswerk-hardt.de.
Bei Fragen wenden Sie sich gerne an Tel.: +49 7543 933 214.

www.kieswerk-hardt.de

Fußball – SBFV-Pokal

Pokalkrimis ohne Happy End

Was für ein Pokalabend: Im Viertelfinale des SBFV-Pokals schrammt der Türkische SV Singen haarscharf an der Sensation vorbei und in Villingen kickt ausgerechnet Nedžad Plavci seinen früheren Verein, den FC Rielasingen-Arlen im Elfmeterschießen aus dem Pokal.



René Greuter und Marcel Simsek vom TSV Singen. sub-Bild: mu

von Ute Mucha

Nach einem spannenden Pokalkrimi musste sich der TSV Singen mit 2:3 vom Oberligisten SV Oberachern geschlagen geben. Das Team von Neno Rogosic und Toni de Monde kämpfte verbissen um jeden Ball und hatte klare Chancen mindestens ein Unentschieden zu erreichen. Bis kurz vor der Halbzeit schien die Partie aber so gut wie entschieden: Die Gäste aus Oberachern lagen mit 3:0 klar in Front. Doch in der 44. Minute zeigte TSV-Goalgetter Marcel Simsek seine Klasse, umspielte zwei Gegner und schob das Leder zum 1:3 über die Linie. Dieser Anschlusstreffer schien die Truppe um Kapitän Mustafa Alemdar zu beflügeln, denn die zweite Halbzeit war sie die klar überlegene Mannschaft. Ihr Einsatz wurde schließlich belohnt – nach einem Freistoß von Simsek stand Alemdar goldrichtig und verkürzte auf 2:3. Dann war der TSV nicht mehr zu halten, störte aggressiv und erspielte sich noch weitere

klare Chancen, aber der Ausgleich wollte einfach nicht gelingen. Trotz der Niederlage war **Trainer Neno Rogosic** hochzufrieden mit seinen Jungs: »Kompliment, sie haben super gespielt, darauf kann man aufbauen.« Auch für den FC Rielasingen-Arlen platzte der Traum vom Halbfinale nach 120 Minuten und anschließendem Elfmeterschießen. Die Talwiesen-Elf verlor mit 2:4 im Elfmeterschießen gegen den FC 08 Villingen, nachdem es nach der Verlängerung 0:0 stand. Ausgerechnet Nedžad Plavci kickte mit einem souveränen Elfer seinen früheren Verein aus dem Pokalwettbewerb.

Im Finale des SBFV-Rothaus-Pokals 2020/2021 am Sonntag, 27. Juni, werden der FC 08 Villingen und der Freiburger FC um den Titel im SBFV-Pokal und damit um die Qualifikation für den DFB-Pokal 2021/22 spielen. Anstoß ist um 15 Uhr im Bahlinger Kaiserstuhlstadion. Die Partie wird zudem auf dem YouTube-Kanal des SBFV im Livestream zu sehen sein.

Radolfzell

Simon Gröger bewirbt sich als OB

Der Termin am bisher heißesten Tag des Jahres war früh gesetzt, und heiße Zeiten stehen nun der Stadt Radolfzell bevor. In einer gemeinsamen Sitzung mit Vertretern der CDU, der Freien Grünen Liste wie der SPD wurde am Donnerstagabend im Tagungszentrum Milchwerk Simon Gröger (36) als »ihr« OB-Kandidat vorgestellt.

von Oliver Fiedler

Gröger ist derzeit Wirtschaftsförderer in der Stadt Tuttlingen, parteilos, Vater von zwei Kindern mit seiner Frau Anita, und steigt auch gleich in den Wahlkampf ein. Parallel zur Medienkonferenz für die Wahl, die am 17. Oktober, also in vier Monaten stattfinden soll, wurde schon seine Wahlkampf-Homepage freigeschaltet, in der erste Inhalte vorstellte, mit denen es ihm um »frischen Wind« in der Stadt geht.

Eine neunköpfige Findungskommission hatte sich seit Anfang des Jahres auf die finale Kandidatensuche begeben, wurde im Rahmen der Medienkonferenz der drei Fraktionen im Radolfzeller Milchwerk beraten. Man habe auch mit weiteren Aspiranten, darunter seien auch Frauen gewesen, Gespräche geführt, wurde auf Nachfrage gesagt. »Wir wollten einen Kandidaten finden, der zu uns allen passt, und den haben wir hier mit seiner Professionalität und seiner Werthalt-



Simon Gröger nach der Bekanntgabe seiner Kandidatur vor dem Radolfzeller Milchwerk. sub-Bild: of

tung gefunden«, betonte **Siegfried Lehmann (FGL)**. »Er passt ja nicht nur zu uns, sondern auch zur Stadtgesellschaft und kann einige Defizite ausgleichen und ist damit ein gutes Angebot für Radolfzell«, sagte **Norbert Lumbe**. »Es war ein spannender Findungsprozess. Er hat uns alle überzeugt in den letzten Monaten«, so **Bernhard Diehl (CDU)**. Die Veranstaltung wurde von **Anne Messmer (SPD)** moderiert. Man habe sich als Partner auf Augenhöhe gesehen, denn den drei Fraktionen sei es darum gegangen, für frischen Wind in der Politik der Stadt zu sorgen. Und den gemeinsamen Kandidaten habe man mit Simon Gröger gefunden.

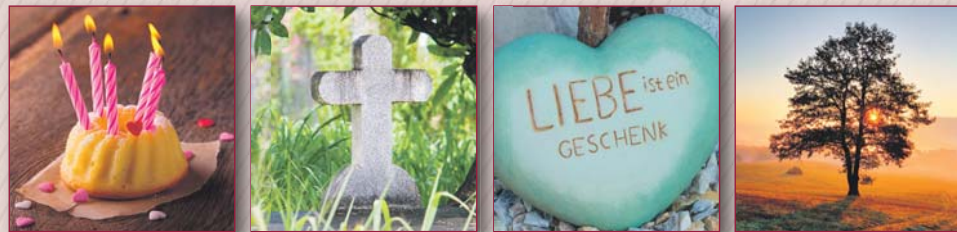
Simon Gröger stammt aus dem

Kreis Ludwigsburg. Nach seinem Abitur in Marbach ging er zunächst ein Jahr in die Tagespflege des Arbeiter-Samariter-Bundes in Ludwigsburg, studierte dann an der Uni Hohenheim Wirtschaftswissenschaften mit dem Abschluss Bachelor of Science und war im Anschluss von 2009 bis 2016 Projektleiter im Bereich Städtebau für die »Wüstenrot Haus- und Städtebau GmbH« in Ludwigsburg.

Über sein aktuelles Amt als Wirtschaftsförderer sei er derzeit auch Projektleiter für das aktuell größte Projekt der Donaustadt mit der Bahnhofsentwicklung Tuttlingen. Die Wirtschaftsförderung der Stadt erstreckte sich zudem auch auf die Bereiche Stadtmarketing, City-

management und Tourismus. Der Tuttlinger OB sei über seine Pläne informiert, er werde für den Wahlkampf aber nicht freigestellt und werde seine ganze Freizeit wie Urlaub in den Wahlkampf investieren, denn er brenne für die Ziele, die er sich inzwischen für die Stadt gesetzt habe und über die er mit den Radolfzellern sprechen möchte. »Zuhören gehört genauso dazu«, machte er in seiner Vorstellung deutlich. Durch die Gremienarbeit in beiden bisherigen Tätigkeiten kenne er politische Prozesse. Ehrenamtlich ist Gröger seit einem Jahr Vorstandssprecher des TV Wurmlingen, wo er aktuell wohnt. Sein Wahlprogramm hat er mit den Stichworten Vertrauen und Verlässlichkeit, wertschätzendes Miteinander wie Ehrlichkeit und Loyalität überschrieben. Klimapolitik stellt er vornean und will hier auch Wege mit den BürgerInnen finden. Den Wirtschaftsstandort will er gezielt und innovativ fördern, die Zukunft des Gesundheitsbereichs mit Hegau-Bodensee-Klinikum und Mettnau-Kur sichern und weiterentwickeln, die Bildung einer Wohnbaugesellschaft angehen, die Stärkung der Ortsteile mit deren Vertretern angehen, ein durchdachtes, attraktives und qualifiziertes Bildungs- und Betreuungsangebot mit Chancengleichheit aufbauen, verbesserte Prozesse in der Verwaltung umsetzen und modernisieren. Das sind einige Punkte seines bisherigen Wahlprogramms, das nun mit dem Wahlkampf – auch durch das Zuhören – fortgeschrieben werden soll, kündigte er an.

FAMILIENANZEIGEN



Für unseren Lio

Zu Deinem **4. Geburtstag** wollen wir Dir sagen, wie monsterrnäßig lieb wir Dich haben. Bist Du auch manchmal ein süßes kleines Ungeheuer und hast im Hintern ganz viel Feuer, bringst Du doch in unser Leben viel Liebe und ganz viel Schwung, machst uns mega glücklich und hältst uns auch damit richtig jung. Jeder Tag mit Dir ist ein Genuss und dafür kriegst Du immer einen dicken Kuss!

Alles Liebe zum Geburtstag wünschen Dir
 Deine Mama und Dein Papa
 Deine Nonna Tina und Dein Nonno Pietro
 Dein Zio Franchino, Deine Zia Rosaria und Deine Cousine Isabella
 Deine Oma Valentina und Dein Opa Alexander
 Deine Tante Ella und Dein Cousin Kilian

Das Glück der Erde liegt auf dem Rücken der Pferde.

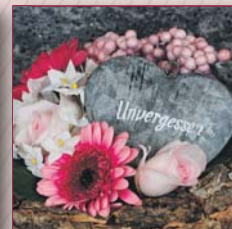
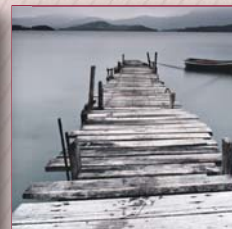
Er hat seinen letzten Parcours beendet.

Helmut Röderer

* 23.10.1948 † 20.6.2021

Deine Ursel
 Hartmut und Stefanie
 Ewald und Silvia mit Familien
 Hubert und Sabine mit Familien

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung ist am Montag, den 28. Juni 2021 um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Worblingen.



Der Lebenskreis hat sich geschlossen.

Nach einem erfüllten Leben nehmen wir in tiefer Liebe und Dankbarkeit Abschied von meinem lieben Mann, unserem guten Vater, Schwiegervater, Opa und Uropa



Erich Waldraff

* 18.05.1931 † 19.06.2021

In stiller Trauer
Deine Frau Wini
Günter und Regina Waldraff
Karin und Ivan Miric
Seine Enkel Sarah, Thomas, Melanie, Sven
mit Partnern
Urenkel Henri Fin
und alle Anverwandten



Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Donnerstag, den 1. Juli 2021, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Überlingen am Ried statt.

Wenn die Kraft zu Ende geht, ist Erlösung eine Gnade.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer herzenguten Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma.

Loni Fendrich geb. Dallmann

* 8.6.1929 † 13.6.2021

In tiefer Liebe
Claudia Flori mit Familie
Susanne Fendrich
Maria del Rey mit Familie
Elisabeth Fendrich mit Familie
Stella Bärtschi
und alle Angehörigen



Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Montag, den 28.6.2021, um 10.45 Uhr auf dem Hauptfriedhof Konstanz statt.

Traueradresse: Susanne Fendrich, Haspelweg 1, 78467 Konstanz

Nachruf

Wir trauern um unseren ehemaligen Mitarbeiter und Pensionär

Erich Waldraff

Erich Waldraff trat im November 1950 als ehemaliger Fittings-Schmirgler in unser Unternehmen ein und wurde im Mai 1973 zum Gruppenführer ernannt. Auf Grund betrieblicher Umstrukturierung war Herr Waldraff ab Februar 1975 als Nacharbeiter und ab Juni 1976 als Einrichter tätig. Im August 1991, nach über 40 Dienstjahren, trat Erich Waldraff in den wohlverdienten Ruhestand.

Wir sind Erich Waldraff für seine langjährige Arbeit, die er mit umfassendem Fachwissen, Engagement und großer Zuverlässigkeit wahrgenommen hat, zu Dank verpflichtet und werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

FONDIUM Singen GmbH
Geschäftsleitung, Betriebsrat und Beschäftigte

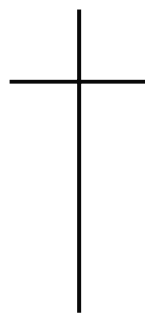


STEINHANDWERK
NEITSCH · STOCKACH

NIKLAS NEITSCH
STEINMETZ- UND BILDHAUERMEISTER
Ludwigshafener Straße 9 · 78333 Stockach
Fon 07771 / 2462 · Fax 07771 / 4160
info@steinhandwerk.de
www.steinhandwerk.de

*Familie ist, wo Leben beginnt
und Liebe niemals endet.*

*Mit vielen schönen Erinnerungen
tragen wir dich immer in unseren Herzen.*



Ursula Mayer

geb. Eisold

* 25.03.1941 † 19.06.2021

Markelfingen,
Zum Lerchental 31

In Liebe und Dankbarkeit
Dein Walter
Thomas und Alexandra mit
Franziska, Emilia, Julius und Anton
Sabine mit Noah und Sophie

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 02. Juli 2021, um 13.00 Uhr auf dem Waldfriedhof in Markelfingen statt.

So sehr wir dir die Ruhe gönnen, ist voller Trauer unser Herz, dich leiden sehen und nicht helfen können, das war unser größter Schmerz.

Maria Pertz

* 25.5.1935 † 18.6.2021

In unserem Leben hast du deinen Platz verlassen, in der Erinnerung wirst du immer bei uns sein.

In Liebe
Erika und Jürgen
Elisabeth mit Stephanie
Elmar, Niels und Linus
Peter mit Sebastian und Jennifer
Andrea

78224 Singen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 2.7.2021, um 11.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Singen statt.

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von

Anita Becker

Dipl.-Sozialpädagogin
6. Juni 1954 – 13. Juni 2021

Nach schwerer Krankheit wurde sie von ihrem Leiden erlöst.

In großer Liebe und Dankbarkeit:

Dein Ehemann
Herbert Dorn
mit Margret und Dorothee
Deine Geschwister
Reinhold, Heinz und Edith
und alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet im engen Familienkreis in der Waldruh St. Katharinen statt.

Traueradresse:
Herbert Dorn, Zum Stationenweg 2, 78224 Singen-Bohlingen

Danksagung

August Graf

† 04.06.2021

*Wir sagen allen Dank,
die durch tröstende Worte und Briefe, Blumen
und Geldspenden ihre Verbundenheit zeigten
sowie allen, die ihn auf seinem letzten Weg
begleitet haben.*

*Besonderen Dank
Pfarrer Mühlherr und Frau Tutuianu für die Gestaltung
der Trauerfeier,
den Vereinen,
Firma Maggi Singen für den ehrenden Nachruf,
Dr. Schreiber für die jahrelange Betreuung.*

Volkertshausen, im Juni 2021

Hilde, Alfred, Monika und Gerald

NACHRUF

Wir trauern um unsere Mitarbeiterin i. R.

Frau Maria Pertz

die am 18. Juni 2021 im Alter von 86 Jahren verstorben ist. Frau Pertz war über 13 Jahre in unserer Abteilung Fabrikation Nassprodukte und hat sich in all dieser Zeit durch ihre stete Einsatzbereitschaft, ihre Zuverlässigkeit und ihr zuvorkommendes Wesen bei Vorgesetzten und Kollegen großer Anerkennung und Wertschätzung erfreut.

In dankbarer Erinnerung für ihre Tätigkeit nehmen wir von der Verstorbenen Abschied und werden ihr ein ehrendes Andenken bewahren.

Werkleitung, Betriebsrat und Belegschaft
Nestlé Deutschland AG
Maggi - Werk Singen

Nach kurzer schwerer Krankheit nehmen wir Abschied von unserem lieben Vater

Thomas Kittendorf

* 16. März 1958 † 14. Juni 2021

In Liebe
André mit Alexandra
David
Selina mit Florent
Brigitte
sowie alle Angehörigen

Böhringen,
im Juni 2021

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 25. Juni 2021, um 13.00 Uhr auf dem Friedhof in Böhringen statt.

FAMILIENANZEIGEN

» In einer Situation, die sehr persönlich und emotional ist und in der in kurzer Zeit sehr viele Entscheidungen zu treffen sind, möchte ich Sie unterstützen und Ihnen behilflich sein. «

... Ihre Anzeigenberaterin für die Familienanzeigen



» ICH BIN FÜR SIE DA! «

TINA CAPUTO

Tel: 07731/8800-122 familienanzeigen@wochenblatt.net



WOCHENBLATT



Traurig haben wir Abschied genommen von meinem Mann,
unserem Vater, Opa und Schwiegervater

Jürgen Pawelski

* 4. Februar 1942 † 20. Mai 2021

In stiller Trauer
Lore
Manuela und Roland mit Cassandra und Yannick
Eveline und Armin

Die Trauerfeier fand im engsten Familienkreis in der Waldruh St. Katharinen statt.

Danksagung

Es ist sehr schwer, einen geliebten Mensch zu verlieren.
Es ist sehr wohltuend, soviel Anteilnahme zu erfahren.

Wir möchten uns sehr herzlich bei allen bedanken, die mit uns Abschied
genommen haben, die uns durch tröstende Worte, Briefe sowie Geld- und
Blumenspenden ihr Mitgefühl bekundet haben.

Dagmar Kornmayer

geb. Maier

* 26.12.1965 † 06.06.2021

Steißlingen, im Juni 2021

Im Namen aller Angehörigen
Reinhard Kornmayer und Rudi Maier

*Je schöner und voller die Erinnerung, desto
schwerer ist die Trennung. Aber die Dankbarkeit
verwandelt die Erinnerung in eine stille Freude.
Man trägt das vergangene Schöne nicht wie einen Stachel,
sondern wie ein kostbares Geschenk in sich.*
DIETRICH BONHOEFFER

Walter Neumann

* 3.6.1939 † 9.6.2021

»Danke, dass Du unser Leben mit Liebe und Sorge umgeben hast.«

Edda Neumann
Volker und Ina mit Jana und Jule
Timo und Marcus
sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier fand am 17.6.2021 im engsten Familienkreis statt.

*Das schönste Denkmal, das ein Mensch bekommen kann,
steht in den Herzen seiner Mitmenschen.*
Albert Schweitzer

Nach kurzer schwerer, mit Tapferkeit ertragener Krankheit nehmen
wir Abschied von meiner lieben Frau, unserer Mutter, Schwieger-
mutter, Oma, Schwester, Schwägerin, Patin und Tante

Martha Maier

geb. Müller
* 16.4.1934 † 21.6.2021

In Trauer, Liebe und Dankbarkeit

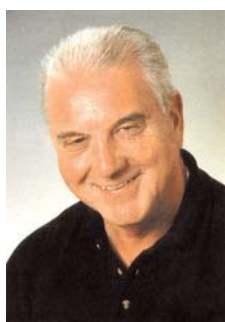
Herbert Maier
Rita und Jörg Völlmecke
Martina und Günter Furtwängler mit Lukas, Hannes und Philipp
sowie alle Anverwandten

78250 Tengen-Beuren am Ried, Waldstraße 4

Rosenkranz am Donnerstag, dem 24.6.2021, um 18.30 Uhr in der Pfarrkirche
Beuren am Ried. Die Beerdigung findet am Freitag, dem 25.6.2021, um
13.30 Uhr auf dem Friedhof in Beuren am Ried statt.

*Dein Weg ist nun zu Ende
und leise kam die Nacht,
wir danken dir für alles,
was du für uns gemacht.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Mann, Vater,
Schwiegervater und Opa



Klaus Mayer

* 26.03.1951 † 19.06.2021

In stiller Trauer
Eveline Mayer
Tochter Nina mit Familie
Michael und Monika mit Lukas und Isabelle
Thomas mit Lili, Jara und Liam

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 02.07.2021
um 13.30 Uhr auf dem Friedhof in Worblingen statt.

Trauerhaus: Oberstraße 28, 78239 Rielasingen-Worblingen



Schwer ist es, einen lieben Menschen zu verlieren.
Doch ein Trost ist es, einen geliebten Menschen
nicht mehr leiden zu sehen.

Josef Zeiselmeier

* 30.10.1933 † 17.6.2021

Wir nehmen Abschied von einem Menschen,
der uns sehr nahestand.
Wir danken dir für alles!

Joachim Zeiselmeier
Wolfgang Zeiselmeier
Beate Rösch geb. Zeiselmeier
mit Familien

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Dienstag,
29.6.2021 um 15.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Singen statt.

Todesanzeige und Danksagung

In stiller Trauer haben wir Abschied genommen von

Arnold Stoffel

* 26.06.1931 † 11.06.2021

Wir haben ihn im engsten Familienkreis auf dem
Waldfriedhof Radolfzell beigesetzt.

In Liebe und Dankbarkeit
Eva-Maria
Cliff mit Fiona und Benjamin

Bankholzen, im Juni 2021

Für alle erwiesene Anteilnahme herzlichen Dank!



Welschingen

Wir gingen zusammen in Sturm, Regen und Sonnenschein,
auch als die Nacht kam, warst du nicht allein.
Nun sprach der Herr: „Johanna, komm heim.“

Wir nehmen Abschied von meiner Schwester,
Schwägerin und unserer Patentante

Johanna Schmutz

geb. Leiber

* 26.06.1933 † 15.06.2021

In Verbundenheit
Lydia Leiber
Erika Leiber
Veronika, Berthold,
Beatrice, Gabi und Daniel mit Familien
sowie alle Angehörigen

Gebete des Abschieds am Donnerstag, den 24.06.2021, um 18.30 Uhr in der Kirche in
Welschingen. Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet im
Familienkreis statt. Seelenamt am Samstag, den 26.06.2021, um 18.30 Uhr in der
Kirche in Welschingen.

Traueradresse: Veronika Ziegler, Weiherstr.1, 78234 Engen.



Die Mutter war's, was braucht's der Worte mehr!

Traurig und dankbar nahmen wir Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwester, Schwägerin, Tante und Patin

Luzia Deschner

geb. Ramsperger

* 21.06.1937 † 09.06.2021

In Liebe
Günther, Frieda, Benedikt und Ailyn Deschner
Ruth, Katja und Patrick Schirmer mit Claus Kottisch
Heidi, Reinhard und Paul Kreibig
Claudia und Maja Bitz
sowie alle Urenkel

Böhringen,
Bei der Bachbruck 18

Die Beerdigung fand auf dem Friedhof in Böhringen statt.

Danksagung

*Es ist egal, zu welchem Zeitpunkt man einen geliebten Menschen verliert,
es ist immer zu früh und es tut immer weh.*

Werner Dobbrott

† 31.5.2021

- D** - für die tröstenden Worte, gesprochen und geschrieben
- A** - für den Händedruck und die Umarmung, wenn Worte fehlten
- N** - für alle Zeichen der Freundschaft und Verbundenheit
- K** - für jedes Gebet, für jedes Gedenken
- E** - für die Begleitung auf dem letzten Weg

Mein besonderer Dank gilt dem Pflegepersonal des Emil-Sräga-Hauses für die sorgsame Betreuung und Herrn Pfarrer Heydenreich für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier, seine Begleitung und wohlthuenden Worte. Mein Dank geht auch an das Bestattungsinstitut Müller & Michel für die umfassende Unterstützung.

Singen-Hausen, im Juni 2021

Maria Dobbrott
Im Namen aller Angehörigen



*Wir sind in Gedanken immer bei dir.
Wir werden dich vermissen.*

DANKE

- für alle Zeichen der Anteilnahme und Verbundenheit
- für die vielen Erinnerungen
- für die schönen Abschiedsworte

Besonderen Dank an

- die Gemeindefreierin Frau Götz-Oelke
- das Pflegepersonal des St.-Anna-Heimes
- den Hausarzt Dr. Bigos
- das Bestattungshaus Decker

Lore
Hofmann

† 31.05.2021

Im Namen aller Angehörigen
Marianne, Marco und Renate



*Man sieht die Sonne langsam untergehen und erschrickt doch,
wenn es plötzlich dunkel ist.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem lieben Vater, Schwiegervater, Opi, Uropi, Bruder, Schwager, Onkel, Cousin und Paten

Hermann Beil sen.

* 17.04.1934 † 15.06.2021

Es nehmen Abschied
Maria, Roswitha, Klaus, Hermann, Otto, Martin, Ewald,
Edeltraud, Hubert, Albert, Gerlinde
mit Familien und allen Anverwandten

Ebringen, im Juni 2021

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 25.06.2021 um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Ebringen statt. Seelenamt ist am Freitag, den 02.07.2021 um 18.30 Uhr in der St. Gallus Kirche in Bietingen.

Danksagung

*Die Hoffnung ist der Regenbogen
über dem herabstürzenden Bach des Lebens.
Friedrich Nietzsche*

Wir durften in einer intensiven Zeit Abschied nehmen, trauern und danken. Nun vermissen wir meinen Mann, unseren Vater, Schwiegervater und Opa.

August Sauter

Wir danken allen, die ihm im Leben Freundschaft und Achtung schenkten, sich mit uns in stiller Trauer verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

Einen besonderen Dank entbieten wir dem SAPV-Team, dem Diakonischen Dienst, dem Hospiz Horizont, Frau Pfr. Fink-Fauser für die würdevolle Trauerfeier sowie für die großzügigen Spenden.

Singen, im Juni 2021

Ruth Sauter
mit Familien

Mein Lebensmensch, unser wunderbarer Vater, mein lieber Bodenseeopa und unser treuer Oldtimerfreund ist in Frieden zu seiner letzten Fahrt aufgebrochen.



Eberhardt Piehler

* 24.6.1929 † 16.6.2021

Es wünschen Dir eine gute Reise
Deine Gitti
Thomas, Tina und Luana
Michael und Rosy
Sylke
alle Angehörigen
Deine Freunde und Oldtimerfreunde

Trauerfeier mit Urnenbeisetzung am Freitag, den 25. Juni 2021 um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Rielasingen.

*Stets einfach war dein Leben, nie dachtest du an dich,
nur für die Deinen streben, war deine nächste Pflicht.*

Traurig nehmen wir Abschied von meinem lieben Mann, unserem herzensguten Vater, Schwiegervater, Opa, Uropa, Bruder, Schwager und Onkel

Horst Marten

* 25.2.1935 † 19.6.2021

Seine bedingungslose Liebe bleibt in unseren Herzen und gibt uns Kraft.

Du fehlst uns

Deine Marga

Angelika, Uwe und Hedda,
Sonja und Uli, Frank und Jui
sowie die Enkel, Urenkel
und alle Anverwandten

78262 Gailingen, Im Neusatz 3

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Montag, dem 28.6.2021, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Gailingen statt.

*Ich wär' so gern bei Euch geliebt,
doch Heilung war mir nicht beschieden.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Mann, unserem treusorgenden Vater, Schwiegervater, Opa, Bruder, Schwager und Onkel

Reinhold Martin

* 23.9.1944 † 21.6.2021

In stiller Trauer
Angela Martin
Markus und Monja
Tobias und Julia mit Lea
Heinz Martin mit Familie
und alle Anverwandten



78247 Weiterdingen, Welschinger Straße 9

Rosenkranz am Donnerstag, den 24.6.2021, um 18.30 Uhr.
Die Beerdigung findet am Freitag, dem 25.6.2021, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Weiterdingen statt.

Eucharistiefeier am Donnerstag, dem 1.7.2021, um 19.00 Uhr in der Pfarrkirche St. Mauritius, Weiterdingen.

Singen/Beuren an der Aach

Solarpark von Bürgerverein geplant

Schon seit Anfang des Jahres taucht ein geplanter »Solarpark Beuren« in den Änderungen für den Flächennutzungsplan der Verwaltungsgemeinschaft Singen auf, der unweit des geplanten Solarparks Volkertshausen an der A 98 kurz nach dem Autobahnkreuz Hegau entstehen soll.

von Oliver Fiedler

Im Rahmen der jüngsten Sitzung des Gemeinderats und Bauausschusses gab es nun die lokalen Details für diesen Solarpark, der eben nicht von den bisher in der Region tätigen Anbietern erstellt und betrieben

werden soll, sondern durch einen neu gegründeten »Bürgerverein Beuren«, wie **Ortsvorsteher Stephan Einsiedler** in der Sitzung sagte. Der Verein lädt am Mittwoch, 7. Juli, 19 Uhr, die Beurener Mitbürgerinnen und Mitbürger ins »Curana« zu einer Informationsveranstaltung ein, bei der über den Bürgerverein und mögliche Beteiligungen an dem Projekt informiert werden soll. Die Einwohner des Singener Ortsteils sollen hier Anteile an dem Projekt erwerben können, so Einsiedler. Dafür gibt es auch eine Kooperation mit der Sparkasse Hegau-Bodensee, die ebenfalls an der Informationsveranstaltung präsent sein wird. Wie Stephan Einsiedler in der Sitzung sagte, gab es im Vorfeld bereits Gespräche mit der Stadt Singen über eine Abnahme des Stroms.

20 Prozent des Strombedarfs decken

Rechnerisch könnte die Photovoltaikanlage mit einer Kollektorfläche von rund 0,5 Hektar auf dem Grundstück von rund 1,2 Hektar, das zuletzt als sogenannte »Kurzumtriebsplantage« zur Erzeugung von Hackschnitzeln genutzt wurde, die zwischenzeitlich aber aufgegeben wurde, rund 20 Prozent des Strombedarfs der Stadt Singen für ihre Gebäude decken. Damit sieht die Stadt Singen hier die Möglichkeit, noch intensiver bei der Deckung ihres Strombedarfs auf erneuerbare und vor allem regionale Energiequellen zu setzen. Die erste Photovoltaikanlage der Region, die vor über 20 Jahren auf dem Friedrich-Wöhler-

Gymnasium durch das Unternehmen »solarcomplex« erstellt wurde, liefert nach dem Auslaufen der EEG-Förderung zum Beispiel inzwischen auch Strom an die Stadt Singen.

Wenig Probleme bei der Umsetzung

Was die Umsetzung des Solarparks aus baurechtlicher Sicht betrifft, werden hier wenig Probleme gesehen. Das Grundstück ist durch ein Waldstück von der Autobahn abgetrennt und liegt auch höher als die Straßenverbindung. Die Photovoltaikmodule bedürfen zudem nicht einmal Fundamente, so dass sie im Bedarfsfall »spurlos« wieder entfernt werden können. Als »festes Bauwerk« gibt es nur eine Trafostation. Der erzeugte

Strom könnte in eine Überland-Versorgungsleitung eingespeist werden, die das Plangebiet tangiert.

- bezahlter Inhalt -

Termine Singener OB-Wahl

»OB-Kandidat Bernd Häusler« vor Ort in der **Südstadt**, Austausch und Diskussion zur OB Wahl, **Sonntag, 27. Juni, 10.30 Uhr** im Siedlerheim, Worblinger Straße.

Frühstück **WASSMER**
im Rosengarten
Genießen Sie Ihr Frühstückserlebnis bei uns im Rosengarten
Täglich ab 8 Uhr
Bodenseeeallee 4, Stockach
Täglich 8-19 Uhr geöffnet
Tel: 07771-920712 / www.markthallewassmer.com



Freilandrosen
Täglich frisch vom Feld
lose Rosen im Eimer
Großen Mengen zu günstigen Tagespreisen
Bodenseeeallee 4, Stockach
Täglich 8-19 Uhr geöffnet
Tel: 07771-920712 / www.markthallewassmer.com

STANDESAMTLICHE NACHRICHTEN

AUS SINGEN UND DEM HEGAU

Mi., 23. Juni 2021



GEBURTEN

SINGEN
Aufgrund eines technischen Problems wurden uns keine standesamtlichen Nachrichten der Stadt Singen für den Monat Mai übermittelt.

EHESCHLIESSUNGEN

ENGEN
07.05. Jasmin Broghammer und Nadine Wengert, beide Engen, Hauptstr. 17
12.05. Jennifer Weh und Manuel Zirell, beide Engen, Zeppelinstr. 6
28.05. Bianca Dornhoff und Fabio Mucci, beide Engen, Friedrich-Mezger-Str. 18 A

AACH
22.05. Andrea Streim geb. Hampel und Ragy Streim, beide Aach, Ettenbergstr. 4

FAMILIENANZEIGEN
SIND EIN STÜCK
ERINNERUNG
WOCHENBLATT seit 1967

GOTTMADINGEN
15.05. Sarah-Jane Meininger und Manuel Gerhard Hoffmann
15.05. Bettina Gatzke und Marco Ingo Baumann

HILZINGEN
15.05. Nicole Kate Bischoff geb. Jüptner und Michael Enders, beide Hilzingen-Riedheim, Säntisstr. 1

MÜHLHAUSEN-EHINGEN
15.05. Karin Wolff und Uwe Zehringer, beide Mühlhausen-Ehingen, Albert-Riesterer-Str. 8

TENGEN
08.05. Julia Lai und Christoph Kaufmann, beide Engen, Im Briele 15
15.05. Vanessa Johanna Olbrich und Daniel Biehler, beide Hüfingen, Grundacker 6

STERBEFÄLLE

ENGEN
29.04. Incoronata Melchionda, Singen, Friedrich-Hecker-Str. 36

AACH
17.05. Erna Geigges, Aach, Hauptstr. 15

GOTTMADINGEN
14.05. Elfriede Gisela Schwaferts geb. Patzelt
16.05. Hugo Otmar Brachat

HILZINGEN
04.05. Mike Hofmann, Gottmadingen, Im Schloßgarten 16
04.05. Adalbert Josef Guggemos, Hilzingen, Zwinghofstr. 14
06.05. Frida Eschbach geb. Thum, Hilzingen, Hauptstr. 99

MÜHLHAUSEN-EHINGEN
05.05. Adolf Wilhelm Oberhoff, Mühlhausen-Ehingen, Im Weierhäge 28

TENGEN
16.05. Zita Katharina Gartmaier geb. Schirmer, Tengen, Gretzgässle 1
19.05. Anna Elisabeth Klopfer geb. Burgert, Tengen, Schaffhauser Str. 20

Wir bieten qualitativ hochwertige Möbel zu fairen Preisen!

- Sie erhalten eine individuelle und persönliche Beratung von unseren ausgebildeten Mitarbeitern
- Wir beraten, liefern und montieren Ihre Traum Möbel

Wir machen aus Ihren Räumen ein Zuhause.



WOHNLAND Hauber

Geschäftszeiten: Mo. - Mi.: 9.00 - 12.15 Uhr und 13.30 - 18.15 Uhr
Do. + Fr.: 9.00 - 12.15 Uhr und 13.30 - 20.00 Uhr
Samstag: 9.00 - 16.00 Uhr

78359 Orsingen · Tel.: 077 74/92 31 00 · Fax: 077 74/92 3 10 99
hauber@wohnländ-hauber.de

AUS DEM HERZEN DER REGION

Unser Klassiker
Natürliches Mineralwasser mit 7,2 gr/L Kohlensäure

Gutes vom See



randegger.de

Für Heimwerker + Profis

Tebo 2000

Neuer Bodenbelag? Wir haben sie alle! Lassen Sie sich beraten!



Farben - Tapeten | Bodenbeläge

Eisenbahnstraße 12 · 78315 Radolfzell
Tel. 07732 58811 · www.tebo2000.de

– Anzeigen –

» MEHRTAGES-EVENTS

ÜBERLINGEN
Landesgartenschau Überlingen
 Geländeöffnungszeiten: Rosenobelgärten/Kapuzinerkirche (Blumenhalle) 9 – 19 Uhr, Uferpark 9 – 20:30 Uhr, Villengärten (Eingang Pflanzenhaus) 9 – 20:30 Uhr, Menzinger Gärten (Eingang oben, Gradebergstraße) 9 – 20:30 Uhr | Eintrittspreise: Tageskarte Erwachsene 18,- €, Tageskarte ermäßigt 15,- €, Tageskarte 13 – 17 Jahre 7,- €, Tageskarte 0 – 12 Jahre frei, Tageskarte Familie »klein« (1 Erw. + beliebig viele eigene Kinder bis 17 Jahre) 22,- €, Tageskarte Familie »groß« (2 Erw. + beliebig viele eigene Kinder bis 17 Jahre) 40,- €. Gruppen- und öffentliche Führungen online buchbar unter www.ueberlingen2020.de. Bei Fragen zur Landesgartenschau und Corona-Vorschriften Infotelefon täglich von 9 bis 19 Uhr, Tel. 07551 / 309739-0. Aktuelles unter www.ueberlingen2020.de.

DIE ERZÄHLZEIT
Das grenzüberschreitende Literaturfestival »Erzählzeit ohne Grenzen«
 Singen-Schaffhausen findet dieses Jahr vom 2. bis 11. Juli 2021 statt und wird eine außergewöhnliche Vielfalt von Autorinnen und Autoren an attraktiven Leseorten in 40 Städten und Gemeinden in Deutschland und der Schweiz präsentieren. Dies selbstverständlich unter Einhaltung der dann geltenden Schutzbestimmungen. Alle weiteren Infos unter www.erzaehlzeit.com.

» SO 27.06. KONZERTE

ÜBERLINGEN
Gelände der Landesgartenschau Überlingen, Uferpark – Sparkasse-Bodensee-Bühne | 11:00 bis 16:00 Uhr | Alphonntag – Traditionelle Klänge: Alhornbläser zu Gast. Alphörner wecken viele Assoziationen: Berge, frische Luft, Almhütten, Kühe und der Klang ihrer Glocken. Der Alphonntag wird im Anschluss an die Messe mit einem Alhorn-Gesamtchor gegen 11:15 Uhr eröffnet. Danach präsentieren sich auf dem gesamten Gelände kleine Alhorn-Ensembles. Um etwa 15:30 Uhr lässt der Gesamtchor den Alphonntag auf der Sparkasse-Bodensee-Bühne ausklingen. Aktuelles unter www.ueberlingen2020.de.

» FR 02.07. KONZERTE

STOCKACH
Bürgerhaus Adler Post | 18:30 Uhr | Stockacher Meisterkonzerte: Vom Barock zur Mozart-Zeit. Die beiden jungen Musiker Maximilian Randlinger und Pedro Rogerio Aguiar Silva bilden seit gemeinsamen Studienzeiten an der Musikhochschule München ein sehr erfolgreiches Duo mit vielen internationalen Konzerten. Beide Künstler sind dem Stockacher Publikum aus früheren Konzerten wohlbekannt. Weitere Informationen unter www.stockach.de.

» SA 03.07. LESUNGEN

SINGEN
Städtische Bibliotheken | 18:00 Uhr | Erzählzeit ohne Grenzen mit Monika Helfer. Die Autorin liest aus der Biographie »Vati«. In dieser umkreist sie das Leben ihres Vaters: ein Mann mit

Beinprothese, Abwesender, Witwer, Pensionär und Literaturliebhaber. Weitere Infos unter www.erzaehlzeit.com.

» SO 04.07. LESUNGEN

SINGEN
Theater Die Farbe | 11:00 Uhr | Erzählzeit ohne Grenzen mit Tijan Sila. Der Autor liest aus seinem Roman »Krach«. Es ist ein furioser Roman über das Erwachsenwerden im toten Winkel der Gesellschaft und eine kalte Dusche für lauwarmes Erzählen (Arno Frank). Weitere Infos unter www.erzaehlzeit.com.

» MO 05.07. LESUNGEN

HILZINGEN
Hegau-Hallen | 11:00 Uhr | Erzählzeit ohne Grenzen mit Joachim Zelter. Der Autor liest aus Roman »Die Verabschiebung«. Worte die mit voller Wucht den Nerv treffen. Das kann weh tun. Und so kann das nur die Literatur (Silka Arning, SWR2). Weitere Infos unter www.erzaehlzeit.com.

» DI 06.07. LESUNGEN

DIESSENHOFEN
Rathaus | 19:00 Uhr | Erzählzeit ohne Grenzen mit Meral Kureysli. Die Autorin liest aus ihrem Roman »Fünf Jahreszeiten«. In diesem werden Episoden aus einem Leben geschildert, in dem nichts und alles geschieht – musikalisch, poetisch und dringlich. Infos unter www.erzaehlzeit.com.

MÜHLHAUSEN-EHINGEN
Gasthaus Mägdeberg | 19:00 Uhr | Erzählzeit ohne Grenzen mit Sandra Gugic. Die Autorin liest aus ihrem Roman »Zorn und Stille«. Ein brillant erzählter Familienroman über Freiheit und Verantwortung, Liebe und Verlust, Herkunft und Selbstbestimmung. Weitere Infos unter www.erzaehlzeit.com.

TENGEN-BÜSSLINGEN
Bürgerzentrum Linde | 19:30 Uhr | Erzählzeit ohne Grenzen mit Diana Grigorea. Die Autorin liest aus ihrem Roman »Die nicht sterben«. Hier zeichnet sie ein atemberaubendes atmosphärisches Porträt der postkommunistischen Gesellschaft, die bis heute in einem Zwischenreich gefangen scheint. Weitere Infos unter www.erzaehlzeit.com.

» DO 08.07. LESUNGEN

GOTTMADINGEN
Fahr-Kanine | 19:00 Uhr | Erzählzeit ohne Grenzen mit Nina Kunz. Die Autorin liest aus ihrem Roman »Ich denk, ich denk zu viel«. Sie schreibt nachdenklich, witzig und intelligent über den Irrsinn der Gegenwart. Weitere Infos unter www.erzaehlzeit.com.

BÜSINGEN
Dorfkirche | 19:00 Uhr | Erzählzeit ohne Grenzen mit Hans-Ulrich Treichel. Der Autor liest aus seinem Roman »Schöner denn je«. Es ist ein pointierter, liebevoll lakonischer Roman. Weitere Infos unter www.erzaehlzeit.com.



»Ausstellung: Narro – Fasnet in Stockach«

Seit 18.06. läuft im Stadtmuseum Stockach die Ausstellung »Narro« über die Fasnet in Stockach und das Narrengericht. Dort sind klassische Ausstellungsstücke wie Fotos und Kostüme ebenso vertreten wie digitale Zugänge: Auf Multimediastationen können Gäste alte Fasnetfilme und Bilder ansehen und die Highlights vergangener Gerichtsverhandlungen miterleben. Mit unseren Virtual-Reality-Brillen lässt sich das Narrenbaumsetzen der Zimmerer aus einer 360-Grad-Perspektive erleben. Wer lieber einen echten Narrenbaum anfassen will, kann das im Treppenhaus des Stadtmuseums tun und selbst ein echtes Narrenwirthaus wurde nachgebaut. Einblick in vergangene Fasnetstage. Bild: Stadtmuseum Stockach

»Echos Kammern« raffiniert, temporeich und voller Witz in einer ganz eigenen, anmutigen, kunstvollen Sprache. Weitere Infos unter www.erzaehlzeit.com.

» AUSSTELLUNGEN

STOCKACH
Altes Forstamt, Salmannsweilerstraße 1, Narro – Fasnet in Stockach, ab 18. Juni. Seit Jahrzehnten müssen sich zur Fasnetzeit bekannte Politikerinnen und Politiker vor dem Stockacher Narrengericht verantworten. Die Ausstellung im Stadtmuseum Stockach blickt hinter die Kulissen und erklärt, wie sich der Brauch des Narrengerichts in den letzten Jahrhunderten entwickelte. Narro! Weitere Informationen auf www.stockach.de oder telefonisch unter 07771 / 802-300.

W W W
WOCHENBLATT WERBUNG WIRKT!
WWW.WOCHENBLATT.NET/WERBEWIRKUNG

ENGEN
Stadthalle | 19:00 Uhr | Erzählzeit ohne Grenzen mit Misha Mangel. Der Autor liest aus seinem Roman »Ein Spalt Luft«. Hier erzählt er einfühlsam vom Leben eines jungen Mannes, der seine eigene Geschichte sowie die seiner Familie umkreist. Infos unter www.erzaehlzeit.com.

» SA 10.07. LESUNGEN

ÖHNINGEN-WANGEN
Höri Strandhalle | 19:30 Uhr | Erzählzeit ohne Grenzen mit Iris Hanika. Die Autorin liest aus ihrem Roman

Landgasthaus Bohl *frische grobe Bratwurst*
 Öffnungszeiten: Freitag bis Sonntag 11:00 bis 21:00 Uhr durchgehend warme Küche
Sonntag: frische Forelle Müllerin mit Petersilienkartoffel 16,90 € vom Fass:
 Singen - Hausen · Auf dem Bohl 5 · Tel. 0 77 31 - 4 92 25

IMMER EIN GUTER WERBEPARTNER
 » W O C H E N B L A T T «

SOMBRANO® S+
 + SWISS MADE
AUSZEIT FÜR SONNENANBETER.
 Eisen-Auer GmbH
 Rudolf-Diesel-Str. 30 · 78224 Singen
 E-Mail: info-singen@auer-knapp.de · www.auer-knapp.de
 Öffnungszeiten:
 Mo. – Fr.: 7.30 Uhr – 18.00 Uhr, Sa.: 9.00 Uhr – 14.00 Uhr
 Oder lassen Sie sich beraten unter: 07731/8307-745
 auer Glatz

Das Literatur-Festival
www.erzaehlzeit.com
Erzählzeit ohne Grenzen
 2. - 11. Juli 2021 Singen - Schaffhausen

WIRTSCHAFT & ZUKUNFT
 die interaktive und erlebbare Ausstellung im Milchwerk
 HEIMATGÄSTE
 Baden-Württemberg
 RADOLFZELL 2021
 Baden-Württemberg
3. & 4. Juli 2021 in Radolfzell am Bodensee
 jeweils 11 – 18 Uhr
BADEN-WÜRTTEMBERG-TAG
 Anmeldung zwingend erforderlich
heimatgäste-radolfzell.de

Platz für eine neue Generation: IMMOBILIEN ZUM WOHLFÜHLEN

Sie ist manchmal die Erfüllung eines Traumes. Sie ist manchmal der Ruhepol. Sie ist manchmal der Ort der Sicherheit. Sie ist manchmal die Altersvorsorge. Und manchmal ist sie noch so vieles mehr: die Immobilie. Egal ob Ein- oder Mehrfamilienhaus, Penthouse oder Etagenwohnung – die Immobilie ist auf die ein oder andere Art Teil unseres Lebens. Und hier kommen sie ins Spiel: die Immobilienexperten der Region. Sie sind starker Partner beim Verkauf, helfen bei der Suche

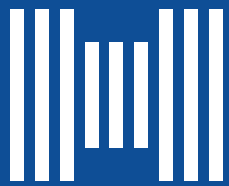
nach Alternativen und unterstützen Käufer bei der Erfüllung ihrer Wünsche. Auf den folgenden Seiten kommen verschiedene Immobilienexperten zu Wort und erklären, warum manche mutiger sein sollten, wie die Entwicklung der Immobilienpreise ist, warum in der Hegau-Bodensee-Region eine so hohe Diskrepanz zwischen Angebot und Nachfrage ist und was die eine Generation der anderen Gutes tun kann.

Kathrin Reihls



WOCHENBLATT seit 1967

– Anzeige –



Baugenossenschaft
HEGAU eG®
mehr als gewohnt!



**WIR
KÖNNEN
AUCH
LEBENS
LÄNGLICH**

Wir bieten
lebenslanges Wohnrecht
wohnungsbau-genossenschaften.de



Baugenossenschaft
HEGAU eG®
mehr als gewohnt!



Baugenossenschaft HEGAU eG
Alpenstraße 17, 78224 Singen
Tel. 07731 9324-0
www.hegau.com



STADTNAH IM GRÜNEN MIET-WOHNEN Wohnanlage Praxedis-Gärten in Singen

Wir verbringen einen großen Teil unserer Lebenszeit in den eigenen vier Wänden. Dort wollen wir uns wohlfühlen, dort kommen wir zur Ruhe. Gerade deshalb ist es für eine Gesellschaft besonders wichtig, Wohnraum zu schaffen, der bezahlbar ist – die Baugenossenschaft HEGAU leistet mit dem Projekt „Praxedis-Gärten“ in der Singener Romeiasstraße dazu ihren Beitrag. Hier entwickelte sich ein Standort für 73 hochmoderne Mietwohnungen, die für ihre Bewohner ein Zuhause bieten. Die HEGAU hat sich dieser Aufgabe angenommen und setzt bei den Praxedis-Gärten auf vier entscheidende Grundbausteine:

1. Sicherheit:
Ein großes Manko für viele Menschen, die in Mietverhältnissen leben, ist die mangelnde Planungssicherheit mit Blick in die Zukunft. Jederzeit kann vom Eigentümer Eigenbedarf angemeldet werden – mancher Mieter fühlt sich dabei wie auf einem Schleudersitz. Diese Sorgen müssen sich die Bewohner der Wohnungen in der Romeiasstraße nicht machen. Die Baugenossenschaft HEGAU bietet frei nach ihrem Slogan „Wir können auch lebenslanglich“ lebenslanges Wohnrecht.

2. Architektur-Qualität:
Singen gilt nicht unbedingt als Stadt mit einer hohen Dichte an Architekturqualität. Auch deshalb sind die neuen Gebäude in der Romeiasstraße nicht einfach nur funktional, sondern

auch architektonisch hochwertig. Ein Architektenwettbewerb wurde ausgeschrieben und der Gewinnerentwurf mit seinem besonderen Wohnkonzept ist jetzt Realität: Egal wie viele Zimmer die Wohnungen haben – sie sind allesamt „durchgesteckt“. Das bedeutet, dass jede Wohnung sowohl mit Fenstern in den ruhigen Garten, aber auch mit Fenstern zur besonnten Straßenseite in Richtung Südwesten aufwarten kann und ihren zukünftigen Bewohnern somit eine gesunde Brise Licht und Leichtigkeit bietet. Die Erdgeschosswohnungen erhalten einen eigenen Garten als besonderes Wohlfühlelement. Wie wichtig ein solcher grüner Rückzugsort sein kann, erfahren viele Menschen gerade jetzt während der Corona-Pandemie. Hier wird klar: Mietwohnungen ist eben mehr als nur quadratisch, praktisch, gut!

3. Soziale Orientierung
Rund die Hälfte der Mietwohnungen sind als Mikro- oder Kleinstwohnungen konzipiert, das heißt, die HEGAU optimiert Wohnflächen (die Zweizimmerwohnungen von 55 auf 45 qm und die Dreizimmerwohnungen von 75 auf 65 qm) – jedoch unter Beibehaltung der Zimmerzahl, denn eine kleinere Wohnfläche bedeutet weniger Wohnkosten. Diese Wohnungen sind deshalb für Alleinerziehende, Rentner, junge Paare und Singles besonders geeignet. Hier folgt die HEGAU dem demografischen Trend, der sich ganz klar hin zu kleineren Wohnungen ver-

schiebt. Alle Wohnungen sind barrierefrei zu erreichen, zudem bedeuten schwellenlos betretbare Balkone, superflache Duschwannen oder Badewannen mit bodennahe Türeröffnung für Bewohner jeden Alters einen Komfortgewinn.

4. Nachhaltigkeit:
Das Stichwort Nachhaltigkeit spielt heute eine große Rolle und zeigt sich prägnant im Passivhausstandard des Gebäudes – also dem äußerst geringen Heizwärmebedarf, der sich für die künftigen Bewohner in einer Heizkostenflatrate bemerkbar macht. Die Heizkosten sind bereits in der Miete enthalten – Heizkostenabrechnung war gestern. Die Wärme wird über Pellets mit dem heimischen Biobrennstoff Holz gemacht, die eigene Fotovoltaik dient zur Eigenversorgung mit grünem Strom. So sind die Praxedis-Gärten durch das langfristige HEGAU-Energiekonzept so ganz nebenbei auch ein Nullemissionshaus. Die zentrale Lage und gute Anbindung an die Innenstadt wird es zukünftigen Bewohnern der Praxedis-Gärten ermöglichen, sich zumindest innerhalb von Singen autofrei zu bewegen.

Lassen Sie sich für eine Mietwohnung vormerken:
Baugenossenschaft HEGAU eG
Ihr Ansprechpartner: **Ralf Ritter**
Abteilungsleiter Bestandsmanagement eigener Bestand
Alpenstraße 17, 78224 Singen
r.ritter@hegau.com, 07731 9324-15

Text: Kerstin Hoppel, Roswitha Bosch (1/23)

WOHNANLAGE PRAXEDIS-GÄRTEN



Mietwohnungen im Passivhausstandard!
2, 3 und 4-Zimmer Wohnungen von 46 qm bis 100 qm.

Telefon 07731 93240
E-Mail info@hegau.com



- Mikroapartments
- barrierefreie Erreichbarkeit
- guter Ausstattungsstandard
- Heizkostenflatrate
- Bewohnergärten
- Tiefgarage

PLANUNG & BAULEITUNG:
architekturlokal
Selbach, Kneer & Partner
Freie Architekten, Ravensburg

BAUHERR:
Baugenossenschaft HEGAU eG
Alpenstraße 17
78224 Singen

Baugenossenschaft
HEGAU eG®
mehr als gewohnt!

Platz für eine neue Generation: IMMOBILIEN ZUM WOHLFÜHLEN

Die beiden Experten der BW-Bank in Singen im Gespräch

Erst der Mensch – dann das Vermögen

Vertrauen in andere Menschen – eines der höchsten Güter, die ein Mensch einem anderen entgegenbringen kann. Eines, das nicht leichtfertig verschenkt wird. Eines, bei dem man darauf vertrauen muss, dass es von anderen wertgeschätzt wird. Bereits im privaten Bereich ist dies nicht immer einfach. Wie sieht es dann erst aus, wenn es um die eigenen Finanzen geht? Oder um das Leben in den eigenen vier Wänden? Menschen, die anderen hier Vertrauen schenken, öffnen sich und geben Informationen preis, wie selten

im Leben. Da braucht es starke, vertrauenswürdige Partner, die mit diesem wertvollen Gut umzugehen wissen. Spezialisten, bei denen man sich sicher sein kann und bestens aufgehoben fühlt. Und genau hier kommen die Experten der BW-Bank zum Einsatz.

Die Immobilienexpertin

Monika Schweizer, studierte Immobilienwirtschafterin, ist seit 20 Jahren bei der BW-Bank in Singen zuständig für die Immobilienabteilung. Mit ihrer

langjährigen Erfahrung, nicht zuletzt durch ständige Fort- und Weiterbildungen im Immobilienbereich sowie im Umgang mit Menschen, weiß Monika Schweizer ganz genau, was sie tut und was wichtig ist. »Ich verstehe mich selbst als Zuhörer und Lebensberater. Meine Aufgabe besteht nicht nur darin, eine Immobilie zu verkaufen, sondern dies auch so zu tun, dass alle Parteien sich bei der Entscheidung wohlfühlen«, erläutert sie. Das ist die empathische Seite – dazu kommen Fachwissen und Expertise für den aktuellen Markt. Unter anderem durch digitale Visualisierungen zeigt sie potenziellen Käufern, was wirklich in der Immobilie steckt. Diese Kombination aus Empathie, Leidenschaft und Fachkompetenz macht Monika Schweizer in ihrem Beruf so erfolgreich.

Der Finanzexperte

Michael Knoblauch, gebürtiger Singener, ist Vermögens- und Relationshipmanager bei der BW-Bank in Singen im privaten Vermögensmanagement. Vereinfacht ausgedrückt: Er sorgt dafür, dass das persönliche und wirtschaftliche Vermögen seiner Kunden gut angelegt ist, sich optimaler Weise steigert, gut geschützt und versichert ist und keine Negativzinsen gezahlt werden müssen. Er deckt mit seiner Arbeit also das komplette Spektrum im Finanzbereich ab. Und dazu gehören auch Immobilien, ent-

weder als Wertanlage oder als persönliche Altersvorsorge. Und genau da kommt Monika Schweizer mit ins Spiel.

Ein unschlagbares Duo

Monika Schweizer und Michael Knoblauch sind ein starkes und vor allen Dingen kompetentes Duo, sobald es um die Themen Immobilien, Vermögensaufbau und Wertanlagen in einem geht. Sie arbeiten »Hand in Hand« für und mit ihren Kunden, können schnell reagieren aufgrund der engen Zusammenarbeit und nutzen Synergien, sodass die Kunden sich tatsächlich auf sie verlassen und – vor allem – ihnen ihr Vertrauen schenken können. Gemeinsam erarbeiten sie für jeden Kunden ein individuelles Konzept, das von Immobilienverkauf/-kauf bis Finanzierung, über Erbschaft und Testament bis hin zu Versicherungen und Altersvorsorge alles beinhaltet. Und das über Jahre hinweg, denn die Bedürfnisse eines jeden ändern sich im Laufe der Zeit. Und diese Synergie hat für den Kunden den absoluten Vorteil: Es reicht völlig aus, sein Vertrauen diesen beiden Experten zu schenken.

Generationenberatung – von 20 bis 60+

Hier ist die entscheidende Frage: Wie gebe ich mein Vermögen an die nachfolgende Generation weiter? Gibt es

eine Erbengemeinschaft? Was passiert mit den Immobilien – wie kann, wird und muss diese aufgeteilt werden? Und dabei spielt es keine Rolle, ob die eigenen Kinder fünf, 15 oder 50 sind, eine Erbschaft zu organisieren ist nie leicht. Und auch hier stehen die Fachberater unterstützend und hilfreich zur Seite und beraten ihre Kunden vollumfänglich. Dasselbe gilt für Kunden im Bereich der 60+. Wenn es um das Eigenheim geht, in dem man viele Jahre gelebt hat, ist gerade hier viel Fingerspitzengefühl gefragt. Monika Schweizer arbeitet hier sehr

eng mit dem Seniorenrat der Stadt Singen zusammen, hilft beim Übergang in eine neue Wohnsituation und schaut, was das Beste für ihren Kunden ist.

Beide Experten sind sich einig: »Es geht zwar um die Themen Finanzen und Vermögen, aber für uns steht das Wohlbefinden unserer Kunden im Vordergrund. Das Wichtigste ist der Mensch und dass es ihm gut geht. Dies ist für uns Voraussetzung, Bestätigung und Motivation zugleich, unseren Job richtig gut zu erledigen.«

Kathrin Reihls



Immobilienexpertin Monika Schweizer setzt sich unermüdlich für ihre Kunden ein.
swb-Bild: BW-Bank



Finanzexperte Michael Knoblauch hat ein Händchen für das Vermögen seiner Kunden.
swb-Bild: BW-Bank

Wir suchen Einfamilienhäuser

in den Regionen Bodensee
Radolfzell, Konstanz, Singen, Überlingen

Wir verkaufen
✓ individuell
✓ professionell
✓ erfolgreich



BW-Bank Immobilien • August-Ruf-Straße 26 • 78224 Singen
Telefon 07731 8203-286 • www.bw-bank.de/immobilien • immobilien@bw-bank.de

Ein Unternehmen der LBBW-Gruppe

BW BANK

Was ist meine Immobilie wert? Testen Sie den Preisfinder: www.bw-bank.de/immobilien



- ✓ Richtwert-Analyse
- ✓ kostenlos
- ✓ in wenigen Minuten erstellt

BW-Bank Immobilien
August-Ruf-Straße 26
78224 Singen
Telefon 07731 8203-286
www.bw-bank.de/immobilien
immobilien@bw-bank.de

Hier gehts direkt
zum ImmoPreisfinder:



Ein Unternehmen der LBBW-Gruppe

BW BANK

Platz für eine neue Generation: IMMOBILIEN ZUM WOHLFÜHLEN

Mathias Kosub ist Teil der »KENSINGTON Finest Properties International AG«

Hochwertig, geprüft und transparent

In der Immobilienbranche Fuß zu fassen ist kein leichtes Unterfangen. Gerade in einer Region wie der rund um Hegau und Bodensee, in welcher bereits in den letzten Jahren die Nachfrage stets höher war als das Angebot. Doch Mathias Kosub, studierter Wirtschaftsingenieur im Bauwesen, hat Mut bewiesen und ist seit 2013 Lizenznehmer der schweizerischen »KENSINGTON Finest Properties International AG« und mit seinem Büro in Konstanz ansässig. Er betreut mit seinem aktuell vierköpfigen Team die deutsche Seite des Bodensees, bevorzugt den Kreis Konstanz, im Bereich der Wohnimmobilien.

Über »KENSINGTON«

Die »KENSINGTON Finest Properties International AG« ist international tätig und hat sich in den letzten Jahren einen hervorragenden Ruf erarbeitet. Als Franchise-Unternehmer ist Mathias Kosub in die Kensington-Familie eingestiegen, um seinen Kunden von vornherein ein ausgezeichnet kooperierendes Netzwerk zur Verfügung stellen zu können. »Wir sind ein international agierendes Unternehmen mit höchsten Qualitätsstandards und jeder Kunde profitiert davon. Hinzu kommt, dass wir einen hohen Anspruch an Professionalität haben«, erläutert der Immobilienexperte.

Diese zeigt sich zum Beispiel in der Ausarbeitung des notwendigen Exposés. Bilder vom Fotografen, virtuelle Rundgänge, Exposés als gebundene Hochglanzbroschüre und die anschauliche Darstellung einer Immobilie sind eines der Markenzeichen des KENSINGTON-Büros in Konstanz.

Fundierte Ergebnisse

Mathias Kosub ist nicht nur DEKRA-zertifizierter Sachverständiger für Immobilienbewertung, sondern auch Mitglied im deutschen Gutachter- und Sachverständigenverband. Allein diese Auszeichnungen zeugen davon, dass sich die Kunden auf sein Fachwissen verlassen können. Vor allen Dingen in Sachen Bewertung einer Immobilie beruht es auf fundierten Ergebnissen, welche den neuen Immobilieneigentümern lückenlos und nachvollziehbar erläutert werden, anhand von umfassenden Analysen und detaillierten Verkehrswertberechnungen. »Das ist Teil des Vertrauens in einer Kundenbeziehung. Nur, wenn absolute Ehrlichkeit, klare und offene Kommunikation sowie Transparenz gegeben sind, kann ein Verkauf für alle Parteien mit dem bestmöglichen Ergebnis abgeschlossen werden«, erklärt Mathias Kosub.

Zur aktuellen Situation

Seit Anfang 2021 hat es einen erneuten Nachfrage-Schub in Sachen Immobilien in der Bodenseeregion gegeben. Bereits im vergangenen Jahr sei die Nachfrage laut Mathias Kosub leicht gestiegen und somit auch die Preise für Wohnimmobilien. »Eine Preisminderung wird es auch in naher Zukunft nicht geben. Dazu tragen die niedrigen Zinsen und die Bodenseeregion als Zuzugsregion nur weiter bei«, erläutert Mathias Kosub. Und trotz der hohen Preise ist er überzeugt: Eine Investition in den Immobilienmarkt – ob als persönlichen Wohnraum oder Kapitalanlage – lohnt sich definitiv weiterhin. Kathrin Reih



Mathias Kosub.

swb-Bild: pr

Sven Schäfer von Engel & Völkers im Gespräch

Die Nachfrage übersteigt das Angebot

Was hebt »Engel & Völkers« von anderen Unternehmen ab und welche Vorteile ergeben sich daraus für einen potenziellen Verkäufer?

»In dem weltweiten Netzwerk sind über eine Million Suchkunden gelistet, daher kennen wir den potenziellen Käufer bereits. Außerdem bieten wir einen Full-Service an - nach dem Notartermin sind wir immer noch für unsere Kunden da. Wir beschäftigen sehr gut ausgebildete Mitarbeiter, die sich ständig auf dem Laufenden halten. Auch können wir, eben durch das große Netzwerk, auch eine diskrete Vermarktung anbieten.«

Was würden Sie potenziellen Verkäufern aktuell raten?

»Wir raten, die sehr gute Marktlage auszunutzen und genau jetzt über einen Immobilienverkauf nachzudenken.«

Wie schätzen Sie die aktuelle Immobilienlage in der Hegau-Bodensee-Region ein? Hat sich diese 2020/2021 im Vergleich zu den Vorjahren stark verändert? Wenn ja, wie?

»Nach wie vor herrscht eine Objektknappheit in dieser Region, die hohe Preise zur Folge hat. Die Nachfrage übersteigt das Angebot bei Weitem.«

Haben junge »normal verdienende« Familien - für die das Eigenheim ja am relevantesten ist -



Sven Schäfer.

swb-Bild: Engel & Völkers

bei der aktuellen Marktsituation überhaupt eine realistische Chance, an eine bezahlbare Immobilie zu gelangen? Wie lassen sich ggf. die Chancen erhöhen?

»Gerade junge Familien finden in den Randlagen eher passenden Wohnraum mit Garten für die Kinder. Etwas Flexibilität in der Standortauswahl hebt die Chancen um ein Vielfaches.«

Welche langfristigen Auswirkungen hat die Pandemie Ihrer Meinung nach auf die Marktsituation in der Region und wer profitiert davon?

»Das Thema »Wohnen« ist wichtiger geworden. Außenflächen wie Garten

oder Balkon tauchen vermehrt auf den Wunschlisten auf. Auch das Thema Home-Office findet mehr Beachtung, wird gleich bei der Planung mitberücksichtigt.«

Was - und vor allem wer - muss Ihrer Meinung nach getan werden, um Angebot und Nachfrage in der Region anzugleichen?

»Um die enorme Nachfrage zu befriedigen, muss mehr Wohnraum geschaffen werden - daran führt kein Weg vorbei. Das kann man mit Neubauten, aber auch mit Sanierungen und Umgestaltungen schaffen.«

Die Fragen stellte Kathrin Reih

KENSINGTON Infos: ☎ 07531 369 06 96
Finest Properties International www.kensington-konstanz.de

BODENSEEREKION: KOSTENLOSE BEWERTUNG IHRER IMMOBILIE!

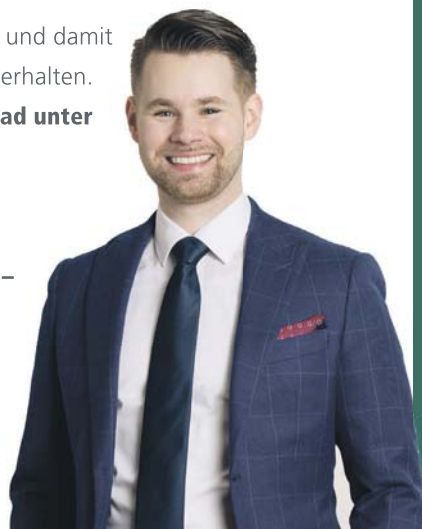
Sie möchten erfahren, wie viel Ihre Immobilie wert ist? Mit unserer **Online-Direkt-Bewertung** haben Sie die Möglichkeit, schnell und unverbindlich einen Überblick über die Immobilienpreise in Ihrer Nachbarschaft zu gewinnen und damit eine erste Einschätzung zum Wert Ihrer Immobilie zu erhalten. **Kostenlos, unverbindlich und zum direkten Download unter www.immobilienvwert-bodensee.de!**

Gerne informieren wir Sie auch zu unseren weiteren Leistungen und Referenzen. Rufen Sie uns einfach an – wir freuen uns auf Sie: Tel. 07531 369 06 96

Mathias Kosub
Mathias Kosub und Team

Franchisenehmer KENSINGTON Region Bodensee, Inhaber, DEKRA-zertifizierter Sachverständiger für Immobilienbewertung

DIREKT ONLINE GEHEN
und eine kostenfreie
Immobilienbewertung
erstellen – schnell,
einfach und
stressfrei.



JETZT ONLINE DIREKT BEWERTUNG TESTEN

Erfahren Sie **sofort** und **unkompliziert**, was Ihre Immobilie wert ist. Nach nur wenigen Klicks bekommen Sie Ihre individuelle Kurzanalyse in nur **5 Minuten** direkt als **PDF** zugesandt.

WWW.IMMOBILIENWERT-BODENSEE.DE



Und einer davon ist genau der Richtige für Ihre Immobilie.

Sie möchten Ihre Immobilie schnell und erfolgreich verkaufen? Dann nutzen Sie den Vorteil unseres Suchkunden-Netzwerks und überlassen Sie die Vermarktung unseren Experten, die aus über einer Million Suchkunden weltweit den richtigen Käufer für Sie finden.

Was unseren Service so besonders macht: Wir beraten Sie persönlich, wir bewerten Ihre Immobilie präzise und wir vermarkten sie gezielt.

Vereinbaren Sie gerne einen Termin für eine unverbindliche Beratung und kostenfreie Marktpreiseinschätzung – online oder in unserem Shop.

Singen · Telefon +49-(0)7731-97 62 00
Erzbergerstraße 3 · 78224 Singen
www.engelvoelkers.com/singen · Immobilienmakler



ENGEL & VÖLKERS



Jürgen Maissenhälter
LBS-Bezirksdirektor



Julian Bessler
Gottmadingen



Matthias Polkowski
Singen



Martin Moser
Singen



Bernd Auer
Engen



Ralf Reitz
Stockach



Philipp Zeuner
Radolfzell



Dieter Bächle
Radolfzell



Lorenzo Gagliardo
Höri (Büro Radolfzell)



Manuel Palmitesta
Reichenau

Was ist Ihre Immobilie wert?
Jetzt kostenlos und unverbindlich:
Wohnmarktanalyse
www.lbssw-preisfinder.de



Ihr 5 Sterne Makler in der Region Hegau/Bodensee. Kompetent. Nah. Fair. Persönlich. Servicestark.

- ★1 Persönlich.** Wir möchten für Sie arbeiten. Im Dialog. Individuell, leidenschaftlich und vertrauensvoll.
- ★2 Fair.** Unsere Kunden bewerten uns bei „Focus-Money“ regelmäßig in der Kategorie „Fairness“ mit „sehr gut“.
- ★3 Nah.** Wir sind von hier. So wie Sie. Wir kennen den Markt, die aktuellen Preise und solvente Käufer.
- ★4 Kompetent.** Wir sind Experten. Mit fundierter Ausbildung, wertvoller Erfahrung und einem großen Netzwerk.
- ★5 Servicestark.** Wir sind für Sie da. Wir kümmern uns um den Verkauf, um die Unterlagen, um Alles.

Büros LBS-Immobilien:

Engen, Bahnhofstraße 4, Tel. 07733 362989-12

Gottmadingen, Bahnhofstraße 5, Tel. 07731 401488-12

Radolfzell, Höllstraße 4, Tel. 07732 823334-0

Reichenau, Am Wollmatinger Ried 1, Tel. 07534 800-130

Singen, Hadwigstraße 7, Tel. 07731 9095-0

Stockach, Schillerstraße 8, Tel. 07771 8068348

LBS Immobilien GmbH Südwest • www.lbs-immosw.de

Wir geben Ihrer Zukunft ein Zuhause.

Platz für eine neue Generation: IMMOBILIEN ZUM WOHLFÜHLEN

Die LBS Immobilien GmbH gehört als Mitglied der Sparkassen-Finanzgruppe zum größten Makler Deutschlands für Wohnimmobilien

Der Partner für Wünsche, Fairness und Mutige

Es sind drei Buchstaben. Drei Buchstaben, die so ziemlich jeder kennt, der sich mit einem Immobilienkauf oder -verkauf beschäftigt hat: die »LBS«. Im Zusammenschluss mit den Maklern der Sparkassen sind sie unschlagbar: Die Sparkassen-Finanzgruppe ist unangefochten Deutschlands größter Makler für Wohnimmobilien*. In Baden-Württemberg und Rheinland-Pfalz ist die LBS Immobilien GmbH mit über 120 Maklern am Markt. Ein großes Stück Verantwortung, das in die tägliche Arbeit der Immobilienexperten der LBS in der Region Hegau-Bodensee einfließt und Ansporn zugleich ist.

service bei der Vermittlung und Finanzierung von Häusern und Wohnungen - also alles aus einer Hand. Dieser beginnt mit einer großen Anzahl an vorgemerkten Kaufinteressenten der regionalen Sparkassen, geht über die Erstellung eines aussagekräftigen Exposés und die objektive, marktorientierte Bewertung der Immobilie und endet nicht zwangsläufig beim Notartermin. Auch darüber hinaus sind die Makler starker Partner, auf die Verlass ist.

Gelebte Fairness

Es ist etwas Besonderes, wenn man sich selbst als »Fairster Immobilienmakler« bezeichnen kann: Nach einer aktuellen FOCUSMONEY-Studie gehören die Immobilienmakler der LBS zu den fairsten Maklern Deutschlands. Diese Auszeichnung ist für Bezirksdirektor Jürgen Maissenhälter und sein Team von neun Maklern die Bestätigung der Arbeit der letzten Jahre. »Mit an oberster Stelle steht die Fairness allen Parteien gegenüber.

Gutes Netzwerk und hohe Maßstäbe

In der Region arbeitet das Team von Bezirksdirektor Jürgen Maissenhälter mit den drei Sparkassen Engen-Gottmadingen, Hegau-Bodensee und Reichenau zusammen. Im Jahr 2020 haben die Makler der LBS Hegau-Bodensee 220 Immobilien vermitteln können. Eine starke Zahl, hinter der ein gut funktionierendes Netzwerk, aber auch viel harte Arbeit steht. »Unsere Makler arbeiten sehr eng miteinander und können somit auf den Gesamtbestand an Objekten zugreifen, das bedeutet eine unglaubliche Zeitersparnis bei der Suche«, erläutert Jürgen Maissenhälter den Vorteil dieses Netzwerkes. Dabei ist oberste Priorität eine hohe Qualität der Arbeit der Immobilienexperten. Dazu gehört ganz klar der Rundum-



Joachim Hafner, Volkswagenzentrum in Singen.

»Wenn es um das Thema Immobilien geht, vertraue ich voll auf die Kompetenz der LBS Immobilien GmbH Südwest. Beim Verkauf über Herrn Moser musste ich mich selbst um nichts stark eingebunden bin, war ich froh, dass ich die komplette Abwicklung vertrauensvoll in seine Hände legen konnte.«

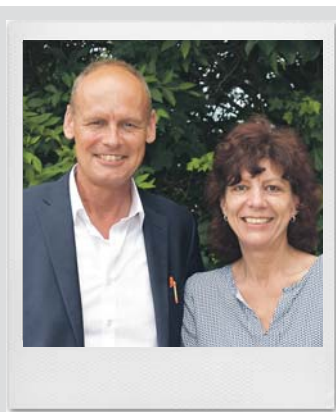
Deshalb können wir in unserer Arbeitsweise und unseren Kundenbeziehungen so erfolgreich sein«, bekräftigt der Bezirksdirektor das Ergebnis der Studie. Unter anderem durch diese ausgezeichnete Fairness entsteht ein beiderseitiges Vertrauen, das sowohl die Kunden als auch die Makler schätzen und zu würdigen wissen.

Diese gelebte Fairness wird durch die neue gesetzliche Verteilung der Maklercourtage unterstützt: Seit dem 23.12.2020 teilen sich Käufer und Verkäufer beim Kauf von Einfamilienhäusern und Wohnungen die Provision. Jeder bezahlt somit das Gleiche. Jürgen Maissenhälter betont: »Wir leben



Bezirksdirektor der LBS Hegau-Bodensee Jürgen Maissenhälter steht mit seinem Team aus Immobilienmaklern für Fairness, hohe Qualität und regionale Verbundenheit.

diese Verteilung schon immer. Diese gesetzliche Regelung bestätigt uns nun in unserer Arbeit.«



Bernd Löhle, Geschäftsführer Pestalozzi Kinder- und Jugenddorf Wahlwies e.V.

»Die Fachkompetenz und Zuverlässigkeit von Herrn Bächle waren während des gesamten Prozesses des Wohnungskaufs vom Erstkontakt bis zum notariellen Abschluss hervorragend. Dasselbe gilt für die parallele Finanzierungsbetreuung von Herrn Bacher.«
»Vielen herzlichen Dank nochmals«

Fundament und Wurzeln

Eine fachspezifische Ausbildung - ein unschlagbares Fundament, auf dem die Makler der LBS Bezirksdirektion Hegau-Bodensee aufbauen. Über die Hälfte der ortsansässigen Immobilienexperten haben den Beruf des Maklers erlernt, die anderen eine

Banklehre absolviert. Hinzu kommen Lehrgänge und Schulungen, sodass alle Makler der LBS über weitere zertifizierte Fachkenntnisse verfügen. Qualifikationen, die sie von anderen ihres Fachs unterscheiden. Doch das ist noch lange nicht alles, wie Jürgen Maissenhälter erzählt: »Wir selbst sehen uns als die Immobilienmakler der Region. Alle sind hier verwurzelt, leben hier und wissen, was für die Menschen in der Region wichtig ist. Es wird dadurch unterstützt, dass die Immobilienmakler der LBS sich selbst einen Namen in den jeweiligen Betreuungsgebieten gemacht haben und den Menschen der Region bekannt sind.«

Reibungsloser Ablauf

Damit die Beurkundung eines Kaufvertrags möglichst reibungslos über die Bühne geht, sollten sowohl Verkäufer als auch Käufer im Vorfeld bestmöglich aufgeklärt sein. Gerade deshalb bekommen die Immobilienmakler der LBS in der Region Hegau-Bodensee von Notaren immer wieder die Rückmeldung, dass sie die Zusammenarbeit mit Maklern der LBS sehr schätzen. Um Überraschungen beim Notartermin möglichst auszuschließen, lassen sie sich den jeweiligen Kaufvertragsentwurf zukommen, den die Experten mit beiden Parteien ausführlich besprechen. So können offene Fragen rechtzeitig vor dem Notartermin geklärt und etwaige Änderungswünsche eingearbeitet werden.

»Betongold« bleibt

Durch die Pandemie haben die eigenen vier Wände spürbar an Attraktivität und Bedeutung gewonnen. Vielen ist bewusst geworden, dass ein Großteil unseres Lebens daheim verbracht wird und dass sich ein Zuhause lohnt, das nach eigenen Wünschen und Vorstellungen gestaltet werden kann. Zudem gewinnt die Immobilie auch unter Sicherheitsaspekten wieder an Gewicht, nicht umsonst



* laut immobilien manager, Ausgabe 9/2020, ist die S-Finanzgruppe »Deutschlands größter Makler für Wohnimmobilien«

gilt sie noch immer als »Betongold«. Angesichts der unvorstellbaren Summen, mit denen Staaten und Zentral-

wieder stärker in den Fokus gerät. So erlebt die Immobilie als Kapitalanlage einen neuen Boom, der sich, gerade auch in der Region Hegau-Bodensee auf den Marktpreis auswirkt.

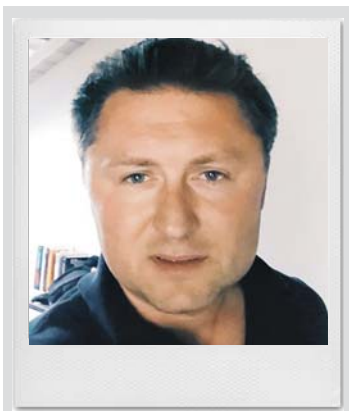


Michael Burmeister, Geschäftsführer Burmeister Caravan Center GmbH.

»Schuster, bleib bei deinen Leisten« - und daran habe ich mich auch gehalten, als es um den Verkauf einer Immobilie ging. Da ich Herrn Reitz von der LBS schon lange kenne und ich ihn nicht nur als Mensch, sondern auch als Fachmann sehr schätze, habe ich ihn mit dem Verkauf meiner Immobilie beauftragt. Wir hatten uns rund um den Verkauf nur zweimal gesehen, bei der Auftragserteilung und später beim Notar. Ich habe genau den Preis bekommen, den ich wollte, und das Geld war zum vereinbarten Termin auf dem Konto, was will man mehr.«

Mutig sein

Einige Menschen scheuen sich vor einem Neuanfang. Gerade für ältere Menschen ist ein gewohntes Umfeld sehr wichtig. Doch nicht immer stimmt die aktuelle Wohnsituation mit der Lebenssituation überein. Was nützt ein großes Haus, wenn es nur von ein oder zwei Personen genutzt wird und vielleicht auch nicht mehr



Konrad Bialecki, Geschäftsführer IT-ganzeinfach!, Eigeltingen.

»Die Beratung durch Herr Polkowski war unkompliziert, freundlich und zuvorkommend. Ich hatte stets ein sehr gutes Gefühl beim Kauf mit der LBS. Gerne wieder!«

die Möglichkeiten bestehen, sich um diese Immobilie kümmern zu können? Jürgen Maissenhälter appelliert an die älteren Generationen: »Schenken Sie uns Ihr Vertrauen. Bringen Sie den Mut auf, sich einfach einmal unverbindlich bei uns zu informieren. Lassen Sie uns gemeinsam nach alternativen Möglichkeiten suchen. Wir möchten allen unseren Kunden helfen und dazu gehört auch, für alle die bestmögliche Lösung zu finden.«

Kathrin Reih



Adrian Reimann, Geschäftsführer Spielwaren Reimann GmbH, Hilzingen.

»Aufgrund meiner selbständigen Tätigkeit war ein verlässlicher Partner beim Verkauf meiner Immobilie sehr wichtig. Herr Polkowski hat in kurzer Zeit den richtigen Käufer gefunden und einen reibungslosen Ablauf gewährleistet. Das versprochene Rundum-Sorglos-Paket wurde voll erfüllt. Die LBS ist beim Immobilienverkauf ein guter Partner.«

Platz für eine neue Generation: IMMOBILIEN ZUM WOHLFÜHLEN

Wolfgang Reuther von EWO Immobilien im Gespräch

Über »billiges« Geld und Platz für Familien

Manch einer würde ihn als »alten Hasen« bezeichnen: Wolfgang Reuther ist seit vielen Jahren im Immobiliengeschäft tätig und ein erfahrener Experte. Aufgrund seiner langjährigen Erfahrung und Tätigkeit hat er bereits viele Marktveränderungen im Immobiliensektor erlebt, war und ist aktiver Part dieser fluktuierenden Welt. Zur aktuellen Situation findet er deutliche Worte: »Momentan werden utopische Preise festgesetzt, die gravierend vom tatsächlichen Marktwert abweichen.« Die Immobilienpreise in der Hegau-Bodensee-Region seien in den letzten Jahren bereits durch das mangelnde Angebot und die gleichzeitig hohe Nachfrage immer weiter gestiegen. »Wir von EWO schätzen die Verkaufspreise normalerweise sehr konservativ ein, aber wir werden vom Markt mitgezogen. Uns als Makler ist nicht daran gelegen, dass die Preise durch die Decke gehen«, verdeutlicht Reuther. Dieses Ungleichgewicht ist für alle Parteien - Verkäufer, Käufer und Makler - keine einfache Situation. Denn er als Makler erhält von beiden Parteien zu gleichen Teilen die Courtage. Es kommt immer öfter vor, dass die Diskrepanzen seine Funktion als

unabhängigen Dienstleister vor neue Herausforderungen stellen. Denn schließlich gehört es zu seiner Vorstellung einer guten Dienstleistung, dass alle Parteien zufrieden sind. Auf die Frage nach der Lösung des Problems hat Wolfgang Reuther eine ganz klare Meinung: »Durch staatliche Einmischung wie die Mitpreisbremse wird keinem geholfen. Es muss mehr Wohnraum geschaffen werden, nur so wird dieser auf Dauer bezahlbar.« Die hohe Spannweite von Angebot und Nachfrage wird sich nach seiner Meinung auch in den nächsten Jahren nicht ändern: Es gibt

»billiges« Geld auf dem Markt und ein mangelndes Angebot - das könne nur schiefliegen. Durch die Pandemie wurde dieser Fakt nur weiter befeuert. Familien wollen ein Eigenheim, das Teil der Altersvorsorge sein soll. Doch immer weniger können sich diesen persönlichen Traum tatsächlich erfüllen. Hier appelliert er ganz klar an die ältere Generation: »Ich weiß und kann nachvollziehen, dass man sich nur schwer von seinem Zuhause trennen kann, in dem man viele Jahre gelebt hat. Aber viele ältere Menschen können sich nicht mehr um das große Haus kümmern. Das schadet nicht nur der Immobilie, sondern letztendlich auch der Gesundheit der Bewohner. Wir können helfen, das Passende für jede Lebenssituation zu finden. Gönnen Sie sich einen echten Ruhestand und helfen Sie damit jungen Familien, ihren Lebensraum verwirklichen zu können.«

Kathrin Reih

Wolfgang Reuther und Martin Bosch: Ein eingespieltes Team mit langjähriger Erfahrung.

swb-Bild: EWO Immobilien



Immobilienmusterhäuser.

swb-Bild: AdobeStock

Andrea Helmbrecht lebt und liebt seit 36 Jahren ihren Beruf

Das Herz am rechten Fleck

Die »Silberhochzeit« mit ihrem Beruf konnte Andrea Helmbrecht bereits vor elf Jahren feiern. Im vergangenen Jahr war es dann bereits die »Leinwandhochzeit« - zwar vom Namen her weitaus weniger bekannt, aber nichtsdestotrotz ein ordentliches Jubiläum, nämlich 35 Jahre. Und doch hat die erfahrene Maklerin eines noch immer: die Liebe zum Beruf. Die Maklerin mit Herz und (Sach-)Verstand setzt in all ihren Kundenbeziehungen auf Ehrlichkeit und Vertrauen, Fachwissen, Fingerspitzengefühl und besitzt den Drang, immer ein bisschen mehr zu leisten.



Andrea Helmbrecht.

swb-Bild: privat

Parteien, um die Probleme gemeinsam zu lösen.

»All inclusive«

Natürlich darf bei Andrea Helmbrecht auch das Fachwissen nicht zu kurz kommen. Dazu gehören auch Weiterbildungen, um das eigene Wissen immer auf dem Laufenden zu halten. Besonders wichtig ist dies bei den aktuellen rechtlichen Vorgaben und der Einschätzung der aktuellen Marktlage. Denn der Wert einer Immobilie und der Marktpreis liegen in der Hegau-Region oftmals einiges auseinander. Für GWG Immobilien gehört zu einem Immobilienverkauf oder -vermietung das »All-inclusive-Paket«. Vom Erstgespräch über die Vermarktung mit allen nötigen Arbeiten - Einholung aller Unterlagen, Abklärungen mit Ämtern und Banken, Finanzierungsbestätigungen, Vorbereitungen des Notarvertrages und Begleitung zum Notar bis hin zur Objektübergabe. Dabei gilt zu jeder Zeit: Die Maklerkosten sollen sich für die Kunden lohnen, denn er hat Anspruch auf eine umfassende und auf sich zugeschnittene Betreuung.

Kathrin Reih

Der Mensch kommt zuerst

An erster Stelle steht für Andrea Helmbrecht immer der Mensch. Das Aufbauen einer vertrauensvollen Basis, Zeit für die Kunden, um die richtigen Ansätze für einen Verkauf, Kauf oder eine Vermietung zu finden. Denn eines hat sie im Laufe der Jahre gelernt: Beim Immobilienkauf spielen viele Emotionen mit. Auch in der heutigen Zeit müsse man sich auf ein mündliches Wort verlassen können,

denn der Mensch stehe bei ihr immer im Mittelpunkt. »Das Geheimnis unseres Erfolges ist, den Standpunkt des anderen zu verstehen und zu respektieren. Deshalb ist für mich ein Verkauf nicht nur ein Geschäft, sondern auch immer eine Begegnung von Menschen«, so Helmbrecht. Gerade bei schwierigen Verkäufen - sei es im Trennungsfall oder bei Erbstreitigkeiten - vermittelt die Maklerin mit Neutralität und Ruhe zwischen beiden

EWO
IMMOBILIEN

**DER STOCKACHER
MAKLER!**

EWO IMMOBILIEN

Winterspürer Str. 6
78333 Stockach
Tel. 07771 9351-0
info@ewo-immobilien.de
www.ewo-immobilien.de

Wolfgang Reuther
Makler | Sachverständiger
und Gutachter

Martin Bosch
Makler | Bauzeichner
und Energieberater

MEHRWEG IST KLIMASCHUTZ



GWG IMMOBILIEN

Ihr Makler mit Herz und (Sach-)Verstand!

Seit 1985 vermittelt die Firma GWG erfolgreich zwischen Käufer und Verkäufer oder Vermieter und Mieter mit fachlicher Kompetenz, Seriösität, Erfahrung, Empathie und viel Fingerspitzengefühl.

Maklerkosten die sich rentieren!

78247 Hilzingen, Am Eglental 29

Telefon: 07731/86 52 13

Mobil: 0171/47 45 686

Mail: andrea.helmbrecht@gmx.de

Internet: www.gwg-bodensee.de



Andrea Helmbrecht, Hilzingen:

„Qualität entsteht durch Achtsamkeit für die Details!“